



SAMEDI 15 AVRIL 1995

No 35937 - 115e année
J.A. 2300 La Chaux-de-Fonds
Fax: 039/210 360
Fr. s. 2.- / FF 6.00
(TVA incluse)

Administration: 039/210 310
Rédaction: 039/210 210
Abonnements: 039/210 311
Annonces Publicitas: 039/210 410

L'Impartial

Japon

Tokyo en état d'alerte

Dans l'attente d'un «événement horrible» prédit pour aujourd'hui par le gourou de la secte Vérité suprême, Tokyo a été mis en état d'alerte et la police a déclenché hier une nouvelle vaste opération de perquisitions simultanées dans plus de 130 bâtiments de la secte répartis dans tout l'archipel. Plus de 30.000 policiers participent à ces opérations et la police de Tokyo a été placée en «état d'alerte». Cette opération est la plus importante depuis l'attentat au gaz sarin dans le métro.

Page 4

Duo du banc

Malgré une certaine adaptation aux moeurs de notre époque, les traditions commémoratives restent très ancrées dans la population. Autrefois, on fêtait Pâques en méditant sur la pierre roulée et le tombeau ouvert, aujourd'hui, Pâques se fête en...



Page 4

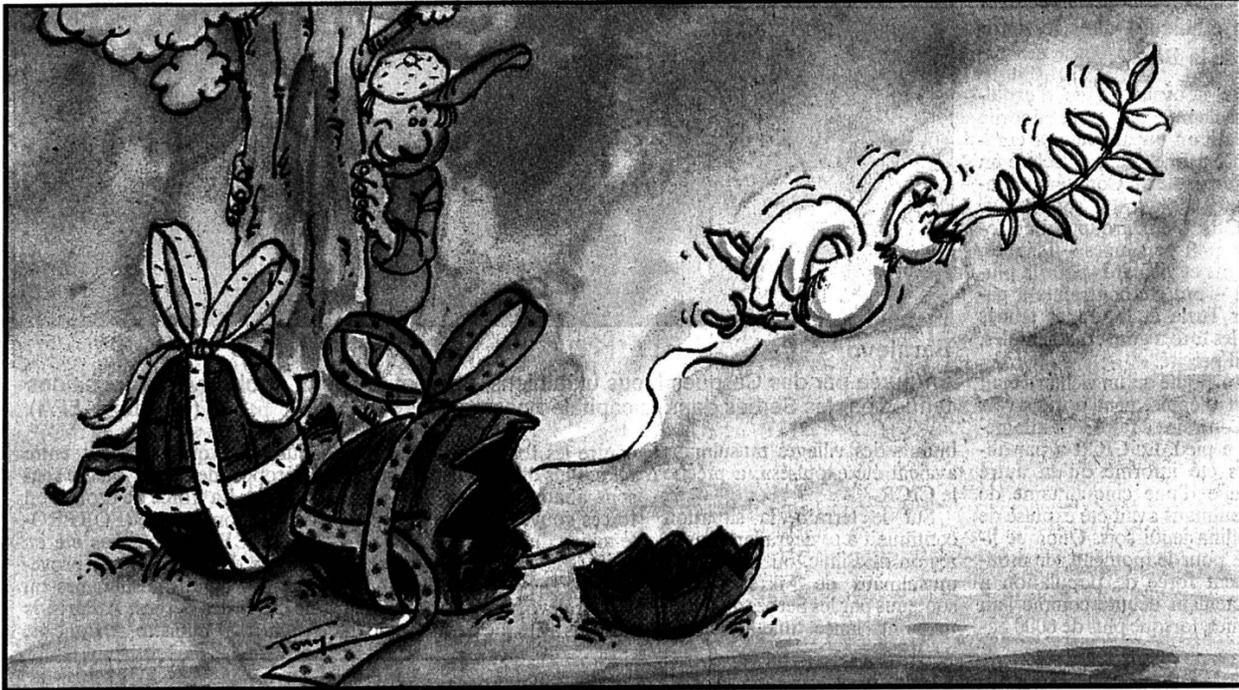
Canton du Jura

Traditions vivaces

Pâques est une fête mobile. Elle se situe le dimanche qui suit la pleine lune de l'équinoxe de printemps. Elle oscille donc entre le 21 mars et le 26 avril. Dans le Jura, plusieurs traditions pascales sont vivaces. Deux bouchers ont relancé voici quelques années la coutume du bœuf de Pâques promené dans les rues du village le samedi des Rameaux. Et deux villages, Montfaucon et Châtillon, voient encore les enfants remplacer les cloches en tournant les crécelles...

Page 15

Joyeuses Pâques



OPINION

Coquille

En matière de politique européenne, les autorités fédérales marchent sur des œufs et elles ont tort. Pendant que les partis politiques étouffent toute velléité de débat, le Conseil fédéral couvre d'un regard dubitatif ses discussions avec l'Union européenne (UE).

Pour ce qui est des parlementaires, l'affaire est limpide. Dans leur optique, moins ils parleront d'Europe, mieux ils seront élus sous la Coupole l'automne prochain. C'est indigne, mais c'est ainsi. Dont acte!

Pour ce qui touche au Conseil fédéral, responsable de la négociation avec l'UE, les choses sont plus complexes. Le gouvernement le sait mieux que quiconque: de même qu'on ne fait pas d'omelette sans casser des œufs, on ne mène pas une négociation sans accepter des compromis douloureux. Or, ces compromis, il faudra bien les faire accepter en votation par les Suisses eux-mêmes, ce qui n'est jamais aisé.

Dans ce contexte, l'exécutif n'a donc que deux possibilités.

D'une part, il peut mettre tous ses œufs dans le même panier et - ça passe ou ça casse! - soumettre à l'approbation du peuple des accords bilatéraux complets, mais forcément insatisfaisants parce qu'ils présentent les plus gros inconvénients de l'EEE sans en réunir tous les avantages. Ce faisant toutefois, le Conseil fédéral se met dans une situation extrêmement inconfortable: soit nos diplomates font trop de concessions à Bruxelles et le souverain refuse les accords bilatéraux conclus, soit nos émissaires campent opiniâtement sur leurs positions et ils étouffent dans l'œuf - faute de concessions suffisantes - les négociations en cours.

D'autre part, le Conseil fédéral peut anticiper par décision interne quelques-unes des revendications de l'UE et décider seul d'abandonner certaines de nos spécificités illégitimes ou obsolètes. Pourquoi, par exemple, ne pas abolir unilatéralement le statut des saisonniers? Le peuple accepterait évidemment plus facilement cette mesure inévitable si elle vient de Berne que si elle émane de Bruxelles.

Au reste, en agissant systématiquement de la sorte, le gouvernement désarmerait durablement les europhobes (toujours prompts à fustiger les décisions prétendument imposées de l'extérieur) et gagnerait en autorité à Bruxelles même, en prouvant qu'il garde une certaine autorité sur l'électeur souverain.

Par malheur, de ces deux approches concurrentes, le Conseil fédéral a manifestement choisi la première. Or, en restant obstinément dans sa coquille, il indispose tout à la fois le peuple suisse et l'Union européenne. C'est fâcheux parce qu'à terme, l'un ou l'autre l'enverra inévitablement se faire cuire un œuf.

Benoît COUCHEPIN

Afrique du Sud: le président Mandela revient sur sa décision Nouveau limogeage pour Winnie

Le président sud-africain Nelson Mandela a de nouveau démis hier son épouse Winnie Mandela - dont il est séparé depuis 1992 - de ses fonctions de vice-ministre des Arts, de la Culture, de la Science et des Technologies.

Pour ce second limogeage en trois semaines, M. Mandela a pris garde de s'entourer des

conditions légales requises, car Mme Mandela avait vivement contesté cette première éviction annoncée le 27 mars, affirmant notamment que le président n'avait pas consulté plusieurs partis politiques à ce sujet, comme l'exige la Constitution.

Le président avait alors décidé de réengager Mme Mandela avant, cette fois-ci, de s'entourer

de toutes les dispositions légales requises pour la renvoyer.

Dans un communiqué, le chef de l'Etat a ajouté qu'il n'avait pas à revenir sur cette décision en estimant que rien ne l'obligeait à fournir des raisons.

Dans le cas contraire, cela aurait «des répercussions négatives sur la capacité de l'exécutif à

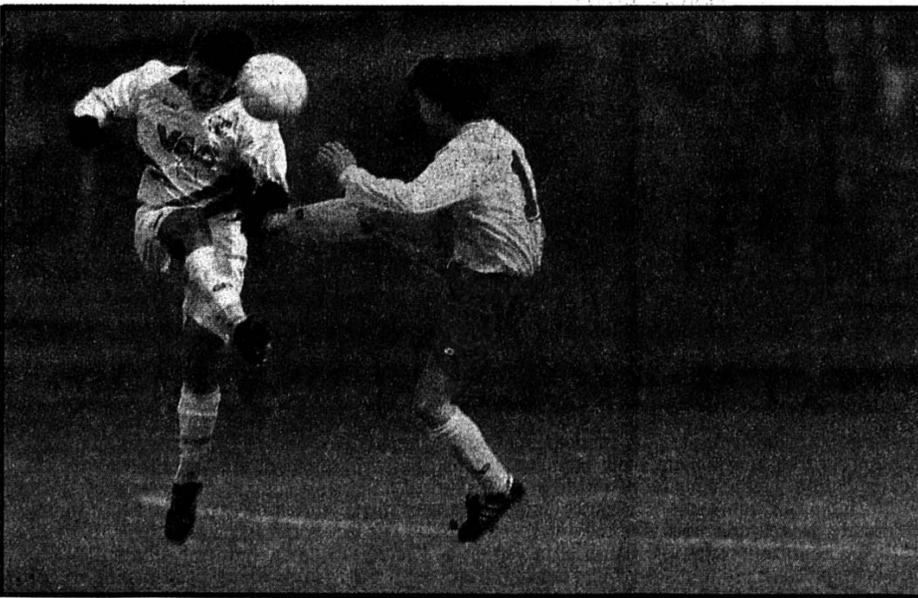
gouverner de manière juste et sage», a-t-il fait savoir en rendant hommage aux services rendus par sa femme.

Un peu cruel, M. Mandela a ajouté dans son communiqué: «J'espère sincèrement que cette action l'aidera à réfléchir et à améliorer sa conduite dans ses fonctions de responsable».

(ap)

Football - Première ligue: le FCC bat Le Locle 2-0

Une efficacité maximale



Francis Meyer - Pascal Gigandet

Le libero du FCC et sa défense ont tenu bon face aux attaquants loclois. (Impar-Galley)

Page 7

Pâques juive

Territoires bouclés

Les Israéliens ont entamé hier la période fériée de la Pâques juive en s'isolant des territoires occupés. A Gaza, des responsables palestiniens de l'OLP et du Hamas se sont rencontrés pour discuter d'un modus vivendi.

Les membres de l'OLP et du mouvement intégriste Hamas ont adopté une «déclaration de réconciliation», à laquelle le chef de l'OLP Yasser Arafat a toutefois refusé de souscrire. Les représentants de deux mouvements de libération palestiniens, opposés comme le Hamas à l'accord sur l'autonomie de Gaza et Jéricho, ont également participé aux discussions. Pour sa part, dans une interview accordée au quotidien «Yediot Aharonot», le premier ministre israélien Yitzhak Rabin s'est dit déterminé à poursuivre le processus de paix. La population israélienne a par ailleurs entamé hier la période fériée de la Pâques juive, en s'isolant des territoires occupés qui font l'objet d'une mesure de bouclage. (ats, afp, reuter)

NOS SUPER OFFRES EXPO CONTINUENT SUR TOUTE LA GAMME TOYOTA EN STOCK

Pourquoi pas TOYOTA?

Au centre de vente Toyota Grandjean Automobiles

Léopold-Robert 107 et 117

2300 La Chaux-de-Fonds - Tél. 039/23 64 44

TOYOTA



132-769803

Nouvelle opération de «purification ethnique» en Bosnie

Le CICR accuse les Serbes

Des Serbes de Bosnie et de Croatie se sont réunis hier à Prijedor en Bosnie pour discuter d'un projet de Fédération. Par ailleurs, tandis que des combats se déroulaient à Bihac, le CICR a accusé les Serbes de se livrer à une nouvelle opération de «purification ethnique» dans le nord-est de la Bosnie.

«Une nouvelle vague d'expulsions de membres de la minorité (croate ou musulmane) a commencé à Bijeljina», a déclaré un porte-parole du Comité international de la Croix-Rouge (CICR). Deux groupes d'un total de 49 personnes - femmes, enfants et vieillards pour la plupart - ont été contraints à gagner Tuzla et les zones tenues par les forces gouvernementales, a-t-il précisé.

Il a ajouté qu'un vieillard était mort d'épuisement après avoir été contraint à faire sept kilomètres à pied. Le CICR a par ailleurs été informé qu'un autre groupe d'une cinquantaine de musulmans avait été expulsé de Bijeljina jeudi soir. Quoique limité pour le moment, «le mouvement forcé de population a exactement débuté comme l'an dernier, lorsque plus de 6000 ha-



Sarajevo

Entourée par des Casques bleus ukrainiens, une petite fille peut observer les positions tenues par les Serbes dans la capitale bosniaque.

bitants des villages musulmans avaient été expulsés», a précisé le CICR.

Sur le terrain, la situation continuait à se dégrader dans la région de Bihac, où les rebelles musulmans de Fikret Abdic, soutenus par les Serbes de Croatie, ont lancé une offensive

contre les forces gouvernementales. Plus d'un millier d'obus se sont abattus sur les lignes des forces gouvernementales depuis le milieu de la semaine.

CASQUE BLEU TUÉ

A Sarajevo, un Casque bleu français a été tué par un franc-ti-

reur alors qu'il circulait entre l'aéroport de Sarajevo et le centre-ville. La Force de protection des Nations Unies (FORPRO-NU) en Bosnie n'a pas été en mesure d'établir si le tir provenait des lignes musulmanes ou de celles des Serbes. A Paris, le premier ministre français,

Edouard Balladur, a dénoncé cette attaque comme un meurtre. Il a demandé que les Nations Unies le sanctionnent.

A Washington, la Maison-Blanche a fait savoir que l'Iran avait peut-être livré d'importantes quantités d'armes au gouvernement bosniaque. Les Etats-Unis ont cependant démenti que ce trafic se soit effectué avec leur consentement tacite, comme l'a écrit hier le quotidien «Washington Post». Les Etats-Unis avaient tenté sans succès il y a trois mois de convaincre l'Union européenne (UE) et le Conseil de sécurité de lever l'embargo sur les ventes d'armes au gouvernement bosniaque.

Par ailleurs, les Serbes de Bosnie et de Croatie ont débattu hier à Prijedor (nord-ouest de la Bosnie) d'un projet controversé de Fédération. Les Serbes de Bosnie sont les principaux avocats de «l'intégration» avec leurs «frères» de Krajina (territoire croate peuplé en majorité de Serbes).

La réunion doit «jeter les bases d'une fédération serbe», a déclaré le chef des Serbes de Bosnie, Radovan Karadzic. Selon l'agence de presse des Serbes de Bosnie, M. Karadzic a cependant tenu à préciser que «cette unification n'interviendra pas immédiatement». (ats)

BRÈVES

Haute-Egypte

Vendetta villageoise

Cinq civils ont été tués hier en Haute-Egypte. Ils ont été les victimes d'un acte de vendetta villageoise à Nawai, une localité située à trois cents kilomètres au sud du Caire. Un auxiliaire de la police avait été abattu peu auparavant dans ce même village par des islamistes.

Europe - Etats-Unis

Le PKK menace

Le chef des rebelles kurdes, qui dit s'être installé à Beyrouth, menace d'une guerre sainte les Etats-Unis et les pays européens qui soutiennent tacitement l'intervention militaire turque dans l'enclave kurde du Nord de l'Irak.

UE - Canada

Pas encore de compromis

L'Union européenne (UE) et le Canada n'étaient toujours pas parvenus hier à Bruxelles à se mettre d'accord sur la pêche au turbot. Les difficultés semblent avant tout résulter d'un désaccord au sein de l'UE, entre Espagnols et Portugais, à propos de la répartition des quotas de pêche.

France

François Mitterrand «va très bien»

François Mitterrand «va très bien» et n'a pas été hospitalisé, a fait savoir hier l'Elysée afin de couper court aux «rumeurs» sur l'état de santé du président de la République. «Le président n'est pas hospitalisé. Il n'est pas dans le coma. Je l'ai eu deux fois au téléphone vendredi matin. Il va très bien. A midi, il était en parfaite santé», a assuré le secrétaire général adjoint de l'Elysée, Anne Lauvergeon.

Sénégal

Attaque rebelle

Un agriculteur a été tué jeudi par des hommes armés appartenant probablement au Mouvement des forces démocratiques de Casamance (MFDC), a-t-on appris de source autorisée. Le MFDC lutte pour l'indépendance de cette région méridionale du Sénégal. Quatre touristes français ont disparu depuis huit jours dans cette même région.

L'Irak autorisé à en exporter par les Nations Unies

Pétrole pour l'aide humanitaire

Le Conseil de sécurité de l'ONU a autorisé hier l'Irak à exporter du pétrole, pour l'équivalent d'un milliard de dollars par trimestre, à des fins humanitaires et sous contrôle international.

Cette décision est contenue dans une résolution (986) adoptée par les quinze pays membres.

Il ne s'agit pas d'une levée de l'embargo, imposé à la suite de

l'invasion irakienne du Koweït, en août 1990. En effet, Bagdad n'a toujours pas rempli toutes ses obligations, en particulier dans le domaine du désarmement, comme vient de l'indiquer cette semaine un rapport d'une commission spéciale des Nations Unies.

Hier, le Conseil de sécurité a autorisé l'Irak à exporter des quantités limitées de pétrole et

de produits pétroliers, les recettes ne pouvant dépasser un milliard de dollars par période de 90 jours.

Ces sommes devront aller sur un compte séquestre, ouvert par l'ONU pour financer notamment l'exportation vers l'Irak de médicaments, fournitures médicales, denrées alimentaires et produits de première nécessité. (ats, afp)

Election présidentielle française

Jacques Chirac toujours en tête

Jacques Chirac demeure en tête des intentions de vote au premier tour de l'élection présidentielle, selon un sondage publié hier. M. Chirac recueille 26,5% des intentions de vote, suivi par Lionel Jospin avec 21% et Edouard Balladur avec 17,5%.

Le deuxième tour de l'élection présidentielle opposerait ainsi Jacques Chirac à Lionel Jospin, selon ce sondage réalisé par l'Ifop pour «Libération». Au

deuxième tour, Jacques Chirac l'emporterait dans tous les cas de figure: 60-40 contre le candidat socialiste Lionel Jospin et 62-38 contre le premier ministre.

Par rapport à la précédente enquête de l'Ifop pour «Libération», réalisée les 13 et 14 février, Jacques Chirac fait un bond en avant en gagnant 8,5 points, alors que le premier ministre en perd 7,5. Le score de Lionel Jospin reste inchangé. Ce

sondage a été réalisé par les 10 et 11 avril auprès de 1002 personnes. Jean-Marie Le Pen arriverait à la quatrième place avec 13% des intentions de vote (+3), devant Robert Hue, 9% (+3). Philippe de Villiers suit avec 6% (-1), devant Arlette Laguiller à 4,5% (+0,5). Dominique Voynet ferme la marche avec 2,5% (+0,5). La candidature de Jacques Cheminade n'est pas évoquée. (ats, reuter)

Japon: nouveau plan de relance pour endiguer l'envolée du yen

Le marché réagit avec scepticisme

Le Japon a adopté hier un plan de relance couplé à une baisse du taux d'escompte de la Banque du Japon qui est tombé à un plancher record de 1%. Le gouvernement espère ainsi endiguer l'envolée du yen, mais le flou des mesures annoncées a laissé le marché et les économistes sceptiques.

Le programme comporte beaucoup de promesses d'action, mais peu de mesures spécifiques. Il pose en préalable que Tokyo est déterminé à réduire «de manière substantielle» l'énorme excédent de sa balance des paiements courants.

Pour y parvenir, le gouverne-

ment se propose de mettre en application sur trois ans un plan de dérégulation initialement prévu sur cinq ans. Il veut également prendre des mesures pour stimuler les importations. Aucun objectif précis n'est toutefois formulé à cet égard. Le Japon a toujours opposé une fin de non-recevoir aux instances des Etats-Unis, qui lui demandaient de définir de tels objectifs lors de leurs négociations commerciales bilatérales.

FLAMBÉE

Le programme promet notamment «des efforts extrêmes» en vue de l'adoption d'un supplé-

ment de budget pour l'année fiscale commençant au 1er avril, de l'inclusion dans ce budget de mesures d'aide aux petites entreprises durement touchées par la flambée du yen, et de l'accroissement des importations. Il prévoit également des mesures propres à revitaliser le marché boursier, mais n'inclut pas de diminution de l'impôt de bourse, réforme instamment recommandée non seulement dans les milieux boursiers, mais aussi par certaines personnalités politiques. Parallèlement, la Banque du Japon a baissé son taux d'escompte au niveau record de 1%, soit une diminution de 0,75

Tadjikistan: bombardements russes

Kaboul hausse le ton

Le ton est monté hier entre Moscou et Kaboul. La veille, l'opposition tadjike et les autorités afghanes ont annoncé que des bombardements russes sur Talokan, le siège de l'opposition islamiste tadjike réfugiée en Afghanistan, auraient fait une centaine de morts et plus de 120 blessés.

Sans mentionner les bombardements sur Talokan, l'ambassade d'Afghanistan à Moscou a élevé une protestation très ferme contre une série de premiers bombardements effectués les 10

et 11 avril dans la province du Badakhchan, frontalière du Tadjikistan. Ils auraient fait une dizaine de morts, selon Kaboul.

Un porte-parole de l'ambassade afghane a pour sa part vivement dénoncé hier les raids sur Talokan, qualifiés d'«actions violentes toutes les règles internationales». Talokan, à 50 km au sud du Tadjikistan, abritait l'état-major de l'opposition tadjike en exil.

Les bombardements ont été vigoureusement démentis à Moscou. (ats, afp)

La guerre en Tchétchénie

Offensive russe

Les forces russes ont pilonné hier la localité tchétchène de Bamout, tentant de déloger les combattants indépendantistes cachés dans les forêts avoisinantes, selon un porte-parole militaire russe cité par l'agence Interfax.

Les opérations pourraient être compliquées par la présence dans le secteur d'une ancienne

base de missiles: les indépendantistes pourraient utiliser les silos, bunkers et souterrains, a ajouté le porte-parole. Après Samachki, théâtre d'un «massacre» selon un député russe, les forces de Moscou ont lancé jeudi l'offensive à Bamout, apparemment décidées à finir la guerre avant les célébrations du cinquantième du 8 mai 1945. (ap)

Samedi 15 avril 1995

L'Impartial

Hôtellerie: 500.000 nuitées de moins cet hiver

La Suisse perd des plumes

L'hiver a été particulièrement mauvais pour l'hôtellerie suisse. Le nombre de nuitées enregistrées de décembre à février dernier a diminué de plus de 500.000 par rapport à la même période de l'année précédente. Ce net recul s'explique notamment par des conditions climatiques défavorables et la force du franc suisse, a indiqué jeudi l'Office fédéral de la statistique (OFS). Tant la demande intérieure que celle de touristes étrangers ont chuté.

Au cours du trimestre d'hiver 1994/95, 7,19 millions de nuitées ont été enregistrées, soit 544.000 ou 7% de moins qu'un an auparavant. Ce résultat est inférieur de 4,9% à la moyenne des cinq dernières années et de 3% à celle des dix dernières.

Cette évolution peu réjouissante s'explique en particulier par le manque de neige avant la fin de l'année 1994 et par le temps relativement mauvais qui a régné pendant les fêtes. La force du franc suisse a également joué un rôle, précise l'OFS. Les hôtes étrangers ont été moins nombreux à passer leurs vacances d'hiver dans notre pays, alors que les Suisses, encouragés par la hausse de leur pouvoir d'achat hors des frontières helvétiques, ont été fortement attirés par les destinations étrangères.

PLUS MAUVAIS RÉSULTAT DEPUIS PRÈS DE 20 ANS

Le recul a été aussi bien le fait de la clientèle suisse que des touristes étrangers. Avec 3,02 millions de nuitées, la demande intérieure a baissé de 6,9% par rapport à l'hiver précédent. Elle a ainsi atteint son niveau le plus bas depuis 1976/77. Cette diminution s'explique principalement par le fait que les vacances

sont tombées cette année au mois de mars dans certains cantons - alors qu'elles avaient presque toutes eu lieu en février l'année précédente - et n'ont donc pas été prises en compte dans la statistique. De plus, les militaires séjournant dans les hôtels ont été moins nombreux suite à la réduction des effectifs et du nombre de cours dans le cadre d'«Armée 95». La diminution de la demande de l'armée a contribué à raison d'un cinquième au recul de la demande indigène.

FLÉCHISSEMENT DE LA DEMANDE ÉTRANGÈRE

Le nombre de nuitées achetées par des étrangers a atteint 4,16 millions, soit 319.000 ou 7,1% de moins qu'un an auparavant. La baisse a été constatée pour les hôtes de pratiquement tous les pays. Elle a été particulièrement marquée s'agissant des clients italiens (-17%) et français (-12%). La diminution a atteint 10% pour les Japonais,

9,9% pour les clients du Royaume-Uni, 7,8% pour les Allemands, 6,8% pour les Belges, 5,9% pour les Hollandais et 5,3% pour les Américains.

BAISSE SENSIBLE EN VALAIS

Seules trois des 12 régions touristiques ont accueilli davantage d'hôtes cet hiver: le Nord-Ouest du pays (+4,2%), le Mittelland bernois (+2,8%) et le Tessin (+0,4%). En revanche, les baisses de fréquentation ont été sensibles dans les Grisons (-11%), en Suisse orientale (-10%), en Valais (-9,6%) et dans l'Oberland bernois (-4,5%). Les cantons de Genève (-7,2%) et de Zurich (-2,3%), qui sont concernés avant tout par le tourisme urbain et d'affaires, ont également enregistré des résultats négatifs. De manière générale, les stations de montagne ont connu le plus fort recul (-9,5%). (ap)

15 avril 1946 -
Un premier projet d'aérodrome régional avait été lancé dans la région de Neuchâtel, quelques années auparavant. On ressort ce projet de construction de terrain d'aviation dans la plaine de l'Areuse. Simultanément, on étudie la possibilité d'aménager une place d'amerrissage pour hydravions, sur le lac de Neuchâtel.

BRÈVES

Sion

Condamnation du «Tapie valaisan»

Le Tribunal de Sion a condamné l'ancien journaliste Hervé Valette à 22 mois de prison ferme. Celui qui se prenait volontiers pour un «Tapie valaisan» a été reconnu coupable de gestion déloyale et de faux dans les titres, suite à la déconfiture de sa société Hervé Valette Consulting (HVC). Une procédure est encore pendante contre lui à la suite de la faillite d'Epoque Watch, montre dont le lancement s'était déroulé à Paris.

Côme

Projet électrique

La province de Côme a présenté jeudi une étude de faisabilité pour l'utilisation de voitures électriques légères (VEL) dans cette région engorgée par le trafic automobile. Côme entend développer un projet pour améliorer les offres touristiques et contribuer à sauvegarder l'environnement.

Sion

Les adieux de Mgr Schwery

Le cardinal Henri Schwery, évêque de Sion, a célébré jeudi la dernière messe de son épiscopat. Près de 150 prêtres et religieux et une foule de fidèles ont assisté à la célébration. Mgr Schwery était entouré des vicaires épiscopaux et de son successeur à la tête du diocèse, Mgr Norbert Brunner.

Croix-Rouge suisse

Mort d'un ancien président

Hans Haug, président de la Croix-Rouge suisse (CRS) de 1968 à 1982, est décédé mercredi, deux jours avant son 74e anniversaire. Domicilié à Berne, M. Haug est mort d'un infarctus à Saint-Gall, ont indiqué ses proches jeudi.

10e révision de l'AVS

Oui patronal

L'Union centrale des associations patronales suisses (UCAP) recommande d'approuver la 10e révision de l'AVS soumise au vote le 25 juin. Dans ses mots d'ordre publiés jeudi, elle demande de rejeter l'initiative «pour l'extension de l'AVS/AI» du PS et de l'USS.

Conseil fédéral - cantons

Améliorer les contacts

Les rencontres entre délégations du Conseil fédéral et des cantons doivent être mieux préparées. Mercredi soir, lors d'une séance spéciale à la maison de Watteville, le Conseil fédéral a chargé le chancelier de la Confédération, François Couchepin, de débayer le terrain et de mettre la question à l'ordre du jour de la conférence des chanceliers cantonaux qui se tiendra début mai à Lucerne.

Le Conseil fédéral a par ailleurs chargé son doyen, Otto Stich, de participer, le 7 mai à la cathédrale de Berne, à la cérémonie commémorative de la fin de la Deuxième Guerre mondiale. Otto Stich prendra brièvement la parole. Kaspar Villiger, président de la Confédération, s'exprimera devant le Parlement.

Au cours de sa réunion, le gouvernement a également fixé l'ordre du jour des prochains entretiens de Watteville. La délégation du Conseil fédéral parlera des NLFA, de la politique agricole et de l'intégration européenne avec les représentants des partis. (ap)

Suisse détenus en Bosnie

Le plaidoyer du patriarche

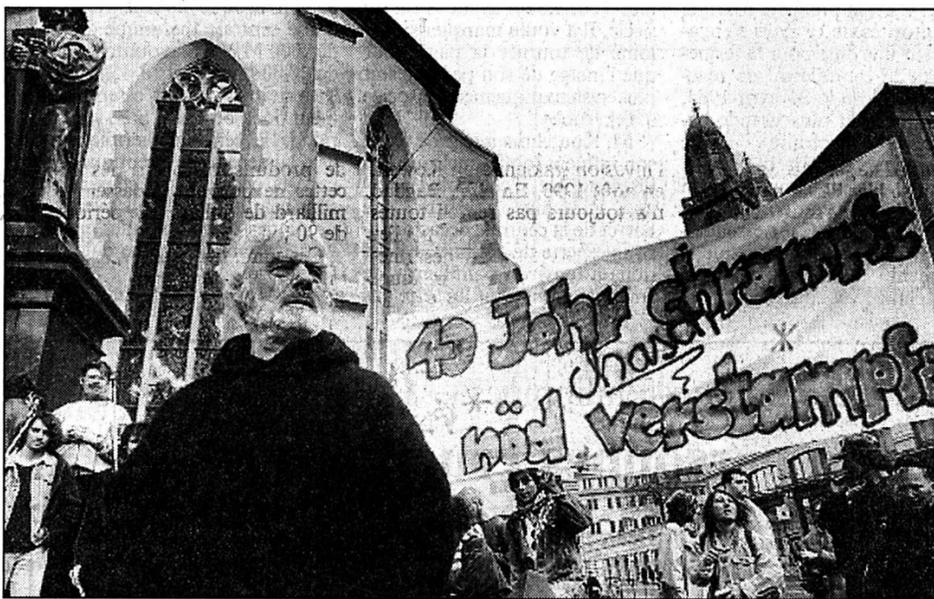
Le chef de l'Eglise orthodoxe serbe, le patriarche Pavle, a plaidé auprès du dirigeant des Serbes de Bosnie, Radovan Karadzic, pour la libération des deux Suisses Maria Wernle-Matic et Simon Gerber, arrêtés il y a bientôt deux semaines près de Sarajevo. Cette intervention du patriarche fait suite à une demande de l'Entraide protestante suisse (EPER).

Les deux prisonniers seraient bien traités, selon le Département fédéral des Affaires étrangères (DFAE). Le Comité international de la Croix-Rouge (CICR) n'avait toujours pas reçu de nouvelles hier et n'en attendait pas durant les fêtes de Pâques.

Outre le patriarche Pavle, l'EPER a pris contact avec les évêques orthodoxes serbes pour qu'ils interviennent en faveur des deux Suisses. (ats)

Zurich: victime d'une «campagne de presse»

Le chemin de croix du pasteur Sieber



Ernst Sieber

Devant le monument Zwingli, le «pasteur des sans-abri» a célébré un service religieux de protestation contre la «campagne de presse» menée contre lui. (Keystone - Walter Bieri)

Le pasteur et conseiller national Ernst Sieber (68 ans) a célébré un service religieux de protestation hier devant le monument Zwingli à Zurich. Il a critiqué la campagne de presse dont il s'estime être victime et a pris la défense de sa fondation et de son réseau d'œuvres sociales.

Les médias peuvent m'enlever ma réputation, mais pas ma vocation, a lancé à la foule le «pasteur des sans-abri». Il faisait allusion aux récents articles de presse évoquant des détournements de fonds versés pour ses œuvres sociales. Près de 200 personnes s'étaient réunies pour l'écouter, dont de nombreux employés et occupants des homes et institutions sociales dont il a la responsabilité.

LES PAUVRES PREMIÈRES VICTIMES

«Dois-je maintenant être liquidé et crucifié après 40 ans d'activités au service des plus démunis?» a demandé le pasteur pendant qu'un chœur entonnait des gospels. En fin de compte, les premières victimes de la «campagne de presse» sont les pauvres et non lui-même, a déclaré le conseiller national évangélique.

En tant qu'homme de terrain,

il ne s'est jamais beaucoup préoccupé du financement de ses œuvres sociales, a-t-il reconnu.

Mais il peut garantir, parmi tous les dons reçus, qu'il n'a jamais détourné le moindre centime pour ses besoins personnels. Les médias peuvent enlever le courage, mais pas la pauvreté, a-t-il lancé en jouant sur les mots «Mut et Armut».

SOUTIEN DE LA POPULATION

Il garde confiance dans le soutien de la population. Des partisans du pasteur avaient déployé des banderoles pour lui témoigner leur solidarité. «40 années de dur labeur ne sauraient être foulées aux pieds», pouvait-on notamment y lire.

A l'aide d'une charrue, le pasteur a symboliquement labouré le «sol pierreux» de Zurich pour évoquer son long combat en faveur des marginaux et les turbulences qui agitent ses institutions. Il a affirmé vouloir lutter jusqu'à son «dernier souffle» pour son projet de village national pour drogués.

GENDRE SUR LA SELLETTE

Ernst Sieber se voit notamment reprocher le fait que son gendre Rainer Gillmann aurait détourné

des fonds de la fondation Sieber pour financer un complexe immobilier à Hunzikon (TG).

Responsable financier de la fondation, M. Gillmann était à l'époque intéressé au projet à titre privé. Une enquête pénale a été ouverte contre lui pour abus de confiance et gestion déloyale. Le pasteur Sieber avait personnellement signé en 1993 un virement de 800.000 francs pour l'achat d'un terrain à Hunzikon.

POUR LA TRANSPARENCE

Le pasteur a répété sa volonté d'éclaircir les faits dont son entourage est accusé. Il a aussi salué le renforcement du contrôle public de ses institutions réclamé par les autorités. Les œuvres sociales du pasteur, qui regroupent plus de 200 employés et une vingtaine d'institutions dans plusieurs cantons, étaient dirigées jusqu'ici quasiment comme une entreprise familiale. Le conseil de fondation vient d'être élargi à des personnes extérieures à la famille, proposées par le canton.

Les finances seront confiées à un professionnel qui aura à gérer les quelque 12 millions de dons versés chaque année. En outre, une enquête interne a été ouverte, qui devra passer sous la loupe les comptes des institutions depuis 1988. (ats)

Jean-Pascal Delamuraz

Bientôt en selle

Le conseiller fédéral Jean-Pascal Delamuraz, qui a été opéré d'une légère hernie dans la région abdominale jeudi, se porte bien. Il doit quitter l'hôpital aujourd'hui comme prévu et reprendra vraisemblablement le travail jeudi prochain, a indiqué le Département fédéral de l'économie publique (DFEP). Le Vaudois a d'ores et déjà recommandé à parler de politique agricole avec ses collaborateurs.

L'opération, qui a eu lieu jeudi vers midi dans un hôpital dont le nom n'a pas été divulgué, s'est bien déroulée. Le conseiller fédéral l'a d'ailleurs expliqué au secrétaire général de son département, Claude Corbot, au cours d'une discussion téléphonique. Il s'est aussi informé des réactions de la presse concernant les dernières décisions du Conseil fédéral en matière de politique agricole.

Jean-Pascal Delamuraz, qui a fêté ses 59 ans le 1er avril dernier, profitera du week-end de Pâques pour se reposer, le Conseil fédéral ne siégeant pas la semaine prochaine.

Il avait déjà été opéré d'une hernie au cours de sa jeunesse. Sa dernière hospitalisation remonte à janvier 1992. Souffrant d'une insuffisance cardiaque, le chef du DFEP avait été hospitalisé pendant une dizaine de jours au CHUV à Lausanne. Il n'avait pas eu à subir d'intervention chirurgicale, mais avait dû se soumettre à un traitement. (ap)

Selon Standard & Poor's

CS et SBS: notation en baisse

L'agence d'évaluation internationale Standard & Poor's a baissé la notation du Crédit Suisse (CS) et de la Société de Banque Suisse (SBS). Les engagements à long terme de ces deux établissements ne méritent plus qu'un «AA+» en lieu et place de la note maximale «AAA», a indiqué Standard & Poor's. L'autre agence internationale d'évaluation, Moody's, avait déjà baissé la notation du CS et de la SBS.

Standard & Poor's a justifié sa démarche en évoquant notamment une diminution de la qualité du portefeuille des crédits. La SBS reste certes une des banques les plus solides du monde, mais elle a affaibli ses points forts traditionnels en se lançant dans des domaines plus instables.

Tout en diminuant la notation des engagements à long terme des deux banques suisses, Standard & Poor's a confirmé une série de cotations des engagements à court terme des deux établissements et de leurs filiales.

La qualité du portefeuille des crédits s'est entretenu améliorée, a indiqué hier la SBS. Cet établissement s'attendait à une baisse de sa notation, car il avait été placé sur la liste de surveillance de Standard & Poor's en vue d'une éventuelle rétrogradation, a expliqué le porte-parole Bernhard Stettler. Celui-ci ne pensait pas à voir la décision tomber juste avant Pâques.

Le CS avait aussi été placé sur la liste de surveillance avant d'avoir publié son résultat annuel, a déclaré son porte-parole Joerg Neef. La rétrogradation n'affectera pas sa stratégie à long terme, mais est mauvaise pour son image de marque.

Moody's avait déjà baissé la note de ces deux banques en 1992 et 1993. L'Union de Banques Suisses et la Banque Cantonale de Zurich ont toujours le «AAA» maximal qu'une demi-douzaine de banques seulement ont reçu dans le monde. (ap)

Le gourou de la secte Aoum prédit un «samedi noir»

Police japonaise sur les dents

15 avril 1875 - La première exposition des impressionnistes est inaugurée. L'idée en revient, semble-t-il, à Monet. Une société coopérative fut constituée, avec Monet, Renoir, Sisley, Pissaro et Degas. Nadar, le photographe, fournit les locaux, rue Daunou. Il y eut 29 exposants, dont Cézanne attiré par Pissaro. A Edmond Renoir, chargé du catalogue, qui demandait des titres plus originaux, Monet répondit: «Impression». Le nom était créé.

BRÈVES

Affaire Dreyfus Son petit-fils à l'île du Diable

Charles Dreyfus, petit-fils du capitaine Dreyfus, a visité jeudi la minuscule île du Diable. Son grand-père, injustement accusé d'espionnage, y avait été déporté il y a un siècle. Agé de 65 ans, Charles Dreyfus est le premier membre de la famille à avoir accompli un tel voyage. «Cela évoque de très mauvais souvenirs pour ma famille, et j'ai hésité avant de venir ici, car c'est quelque chose qui a profondément marqué ma famille (...) Je pense que cela explique pourquoi personne de la famille n'a voulu venir ici jusqu'à présent», a-t-il déclaré à la télévision locale.

Cinéma

Burl Ives n'est plus

L'acteur américain Burl Ives, tombé dans le coma dans la nuit de mercredi à jeudi, est décédé hier chez lui à Anacortes, dans l'Etat de Washington. Il avait acquis une certaine célébrité pour son rôle dans «La Chatte sur un toit brûlant». Il était âgé de 85 ans. Géant barbu, Burl Ives a également joué dans «A l'est d'Eden» et dans la «Forêt interdite». Il a remporté l'Oscar du meilleur second rôle pour sa performance dans «Les Grands Espaces».

Canada

Dentiste condamné

Un chirurgien dentiste qui avait refusé de soigner un homme séropositif a été condamné à lui verser 3000 dollars canadiens (2500 francs) pour dommages moraux. Cette condamnation a été prononcée par le Tribunal des droits de la personne du Québec, a-t-on appris jeudi de source judiciaire. Le tribunal a signifié au dentiste qu'il devrait dorénavant accepter comme patients les personnes porteuses du virus du sida.

Singapour

Vignette au prix fort

Le droit de posséder une voiture est reparti à la hausse à Singapour après quatre mois de stagnation. Les «vignettes» adjugées mensuellement par le gouvernement ont plus que doublé pour les petites cylindrées et augmenté de 50% pour les autres: elles atteignent 23.900 dollars de Singapour (environ 20.000 francs) pour les moins de 1000 cc et 43.888 dollars (environ 37.000 francs) au-dessus.

La police japonaise a déclenché hier une perquisition à l'échelle nationale contre la secte d'Aoum. Elle s'est en outre préparée à un «samedi noir» à Tokyo prédit par le gourou Shoko Asahara.

Une «prophétie» attribuée à Asahara affirme que Tokyo sera samedi le théâtre d'un grand séisme et d'un autre «événement horrible». Elle a fait monter l'angoisse à Tokyo, où la police a déclenché pour quatre jours une alerte rouge.

La rumeur fait état d'un possible nouvel attentat au gaz sarin dans le quartier de Shinjuku, le Manhattan de Tokyo. La mairie y occupe deux tours qui dominent la ville et plus de quatre millions de personnes transitent chaque jour par la gare des trains de banlieue. Tôt hier, des milliers de policiers ont entamé une nouvelle fouille

de 130 locaux de la secte dans tout le pays. Des hommes en tenue de protection chimique, dotés de masques à gaz étaient envoyés en avant-garde. Des militants de la secte, souvent coiffés du serre-tête hérissé de fils et d'électrodes qui les met «en contact avec la pensée du maître», ont parfois cherché à s'opposer au passage des policiers, certains étant interpellés pour obstruction.

Au QG d'Aoum à Tokyo, un immeuble de cinq étages dans un quartier chic, une trentaine d'adeptes affirment que malgré les raids de la police, dont le premier a eu lieu la semaine dernière, ils continuent leurs séances de méditation.

Certaines installations de la secte avaient été perquisitionnées pour la première fois le 22 mars, deux jours après l'attentat du métro qui a tué onze personnes et en a intoxiqué 5500. L'opération de vendredi est sans précédent par son ampleur. Jeu-



Tokyo

Des milliers de policiers ont entamé une nouvelle fouille de locaux de la secte dans tout le pays. (Keystone-AFP)

di les policiers avaient dressé dans tout le Japon des barrages routiers.

Dans l'un des sites, les policiers ont apporté une énorme pelleuse qui a entrepris de creuser le sol à la recherche d'objets enterrés non précisés. Les policiers ont trouvé de nouveaux produits chimiques ainsi que des documents.

Cent-dix-sept membres de la secte, dont cinq de ses cadres importants, ont été interpellés depuis plus d'une semaine, treize ont été relâchés selon la secte. Asahara est toujours introuvable, «malade» selon ses disciples.

Au pied du mont Fuji, dans les installations de Kamikuishiki, où des tonnes de produits chimiques ont été saisies, les policiers ont emmené avec eux une trentaine d'enfants de membres qui vivaient là sans aller à l'école. Quelque 800 adeptes y habitent, mais avant les premières actions de la police beaucoup sont partis. (ats, afp, reuter)

L'Ukraine voudrait bien oublier la centrale maudite

Tchernobyl fermée d'ici à l'an 2000

L'Ukraine s'est engagée à fermer Tchernobyl d'ici à la fin du siècle. C'est la première fois que les autorités de ce pays s'engagent sur une date pour la fermeture de la centrale où un réacteur a explosé le 24 avril 1986, provoquant la plus grande catastrophe nucléaire civile. L'Ukraine voudrait oublier la centrale nucléaire maudite qui lui colle à la peau comme une tache indélébile. C'est essentiellement pour cette raison que le président ukrainien Leonid Koutchma s'est engagé jeudi de-

vant une délégation du G7 et de l'Union européenne (UE) à fermer Tchernobyl avant la fin du siècle. Il a voulu marquer sa volonté de tourner la page pour que l'image de son pays ne soit plus systématiquement associée à Tchernobyl.

M. Koutchma a pris de court son influent lobby nucléaire, le directeur de Tchernobyl, Sergueï Parachine, a affirmé que l'arrêt de la centrale occasionnera une perte de 4,4 milliards de dollars (environ 5 milliards de francs suisses) pour les seize ans

durant lesquels la centrale peut encore fonctionner. Le président a évoqué la construction d'une centrale thermique à gaz de 3000 MW à Slavoutitch, ville de 30.000 habitants à 45 km de Tchernobyl, qui vit essentiellement de la centrale thermique à gaz, laisse encore sceptique les experts occidentaux, ceux-ci se sont néanmoins réjouis avec les politiques de ce «premier engagement ferme» sur une date de fermeture.

(ats, reuter, afp)

Vendredi-Saint aux Philippines

Douze personnes crucifiées



Douze Philippins ont été crucifiés en ce Vendredi-Saint à San Fernando pour la commémoration du calvaire du Christ (photo Keystone-AP). Vendeurs de ballons, de bière et marchands de glace se côtoyaient et donnaient à la cérémonie des airs de carnaval.

Si des crucifixions sont organisées dans d'autres provinces de l'unique pays à majorité catholique d'Asie, celles de San Fernando sont particulièrement spectaculaires. Des centaines de touristes et d'habitants des environs ont fait le voyage pour assister à une représentation, sans

doute plus sanglante que nature, du martyre du Christ. En prélude à la crucifixion proprement dite, une dizaine de pénitents souhaitant expier leurs péchés offrent leur échine à des assistants armés de peignes de bois truffés d'éclats de verre. Le dos de certains porte encore les stigmates des cérémonies des années précédentes. Les pénitents, dont la figure est dissimulée sous un voile noir, traversent ensuite la ville en s'autoflagellant et en se prosternant devant toutes les églises. Et malheur à celui qui s'approche trop de la procession: il est immédiatement aspergé de sang. (ats, reuter)

Australie: la reine était nue

La statue décapitée



La statue représentant la reine Elizabeth d'Angleterre dans le plus simple appareil, installée lundi en bord de lac à Canberra, a été décapitée (photo Keystone-AFP) dans la nuit de jeudi à vendredi, selon la police.

L'œuvre du sculpteur Greg Taylor, baptisée «Liz et Phil près du Lac», représentait grandeur nature la reine et son époux le prince Philip tous deux nus et

assis sur un banc. La statue a suscité la colère des monarchistes australiens, qui la jugent vulgaire et choquante.

Le ou les auteurs de la décapitation n'ont toutefois pas été identifiés. Greg Taylor a souligné hier que son œuvre n'était pas un symbole d'intolérance mais un plaidoyer en faveur de la liberté d'expression.

(ap)

France: gain de cause obtenu

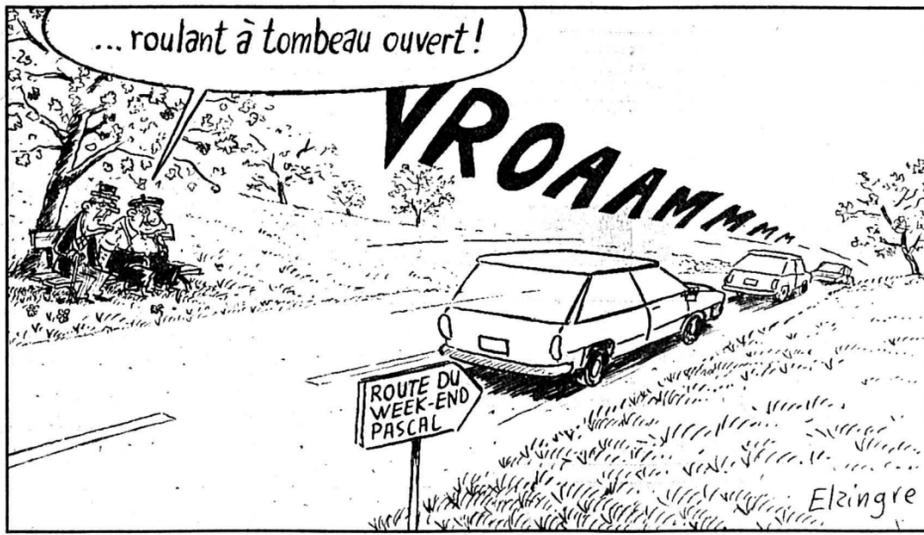
Le nain volant revolera

Manuel Wackenheim, celui qu'on a baptisé «le nain volant», va reprendre ses spectacles à partir du 5 mai à Nice. Actuellement, il ne dispose que du RMI et vit en Alsace près de Strasbourg, chez ses parents.

se déroule au Texas. Cette retransmission lui donne l'idée de tirer avantage de son handicap.

Très vite, son activité est dénoncée par des personnes qui trouvent «ce procédé dégradant». (ap)

DUO DU BANC



PUBLICITÉ



**Assurance grêle
et autres forces
de la nature!**

**Indispensable à
votre sécurité!**

Case postale, 6023 Zurich
Tél: 01 251 71 72 Fax: 01 261 10 21



**Suisse
Grêle**

259-38763/4x4

En 1991, le ministre de l'Intérieur Philippe Marchand avait interdit «les lancers de nains», empêchant ainsi Manuel Wackenheim de poursuivre un spectacle qui lui permettait de vivre.

Il a fallu une dizaine de procès à diverses municipalités pour que son avocat, Me Serge Pautot, obtienne gain de cause.

Dernier épisode en date: la Cour d'appel d'Aix-en-Provence a tranché dans l'affaire qui l'opposait à la radio Skyrock en lui reconnaissant le droit de porter le nom de Mister Skyman.

Agé de 28 ans, Manuel Wackenheim n'avait pas trouvé d'emploi à sa sortie d'un BEP d'électronique, sans doute à cause de sa taille: 1 m 20. En 1990, à la BBC, il voit pour la première fois un lancer de nain dans le cadre d'un reportage qui

PRIX BAS PERMANENT



sans plomb

1045

Preis: Stönd 27.3.95

également disponibles
• Super
• Super Plus
• Diesel ECO

Heures d'ouverture:

Lundi-Samedi
06h30-22h00

Dimanche
07h30-22h00

Samedi 15 avril
Dimanche 16 avril
Lundi 17 avril

GRATUIT

1'000 x
1 Fioretto

Lindt

FIORETTO

A chaque cliente et client
jusqu'à épuisement du stock

STATION SERVICE OK COOP
Rue de la Fiaz 38-40
2300 La Chaux-de-Fonds

PRIX BAS PERMANENT



Relais du Cheval-Blanc
Boinod
MENU
Terrine
Consommé
Salade mêlée
Rôti de veau, pommes croquettes
Dessert
Fr. 26.-
Carte habituelle
☎ 039/23 48 44
Prière de réserver
132-769691

RESTAURANT LA CHAUX-D'ABEL
Dimanche 16 avril 1995
LAPIN DE LA RÉGION
Réservez, s.v.p.: ☎ 039/61 13 77
132-769755

A l'Ours aux Bois
Il n'y a pas d'arêtes dans
la bouillabaisse
Pour réserver: ☎ 039/61 14 45
14-767214

Cette
rubrique
paraît
chaque
samedi

Restaurant de l'Aéroport
Aimé Bongard-Sedjan
Bd des Eplatures 54
La Chaux-de-Fonds
☎ 039/26 82 66
Salle pour société
et repas de famille
**OUVERT PENDANT
LES FÊTES DE PÂQUES**
Menu + carte habituelle
132-769727

Hôtel du Soleil
2725 Le Noirmont
Tél. 039/53 11 04
Willy et Dora Simonin
Ail sauvage
et
Morilles fraîches
14-767192

Bon
appétit!

Restaurant
Au Bois de la Biche**
Charquemont - France
Menus et carte de printemps:
FF 85.-, 135.-, 155.-, 210.-
FF 135.-
Crudités de saison
Filet de dorade au beurre d'écrevisse
Faux filet forestier aux morilles
Plateau de fromages - Coupe glacée
Demandez nos propositions pour
banquet, mariage, repas de famille,
communion
Réservation: ☎ 0033/81 44 01 82
132-769536

Avril 1995
CAFÉ-RESTAURANT
DU BAS-DES-FRÈTES
2416 LES BRENETS
Dimanche 16
Découverte
des œufs
entre 11 h
et midi

MENU DE PÂQUES

Salade mimosa

Terrine aux morilles

Gigot d'agneau
Pommes rissolées
Trois légumes

Œufs en neige

Fr. 38.50
ou la carte

J'ai peint
les œufs
pour vous!

...et moi je les ai cachés
dans le jardin, venez vite
les chercher! Les
premiers en auront plus...

Vos enfants auront le plaisir de découvrir dans
le jardin une multitude d'œufs teints et recevront
chacun un petit lapin en chocolat

HÔTEL MOREAU
RÔTISSERIE
AU COQ-HARDI
Av. Léopold-Robert 45 ☎ 039/23 20 32
2300 La Chaux-de-Fonds
Dimanche 16 avril 1995
Menu de Pâques
Asperges vertes
au jambon de Parme
Consommé aux œufs filés
Cabri entier aux morilles
Pommes vonnassiennes
Garniture du marché
Surprise de Pâques aux fraises
Menu complet Fr. 42.-
PIERRE-ALAIN MOREAU
vous souhaite d'ores et déjà
la bienvenue
132-769824

«Les Perveches»
Menu dimanche de Pâques:
- Assiette Hors-d'œuvre
- Rôti de bœuf aux champignons
- Tartelette aux fraises
Fr. 34.-
Réservation ☎ 039/28 43 95
Lundi de Pâques:
OUVERT dès 11 heures
132-769736

LE MENU LA CARTE PAR LE MENU LA CARTE PAR LE MENU LA CARTE PAR LE MENU

Répondez s.v.p. aux offres sous chiffres...

Nous prions les personnes et les entreprises qui publient des annonces sous chiffres de répondre promptement aux auteurs des offres qu'elles reçoivent. C'est un devoir de courtoisie et c'est l'intérêt de chacun que ce service fonctionne normalement. On répondra donc même si l'offre ne peut être prise en considération et on retournera le plus tôt possible les copies de certificats, photographies et autres documents joints à ces offres. Les intéressés leur en seront très reconnaissants, car ces pièces leur sont absolument nécessaires pour répondre à d'autres demandes.

Publicité intensive, Publicité par annonces

GASTRONOMIE



Ouvert tous les jours
de 8 h 30 à 22 heures

**Menu complet
du dimanche de Pâques**

Asperges avec jambon cru
Gigot d'agneau du four
Pommes boulangères
Choix de légumes
Tartelette aux fraises

Fr.18.50

P 750 places de parc gratuites
Grand espace de jeux pour enfants

SPECTACLES - LOISIRS



**Cours de danse
pour débutants**

10 leçons de 2 heures: Fr. 130.-
en couple Fr. 240.- (1re leçon gratuite)
Rock, tango, valse, samba, cha-cha,
rumba, etc.

Mercredi 19 avril 1995 à 20 h 15

Cours de perfectionnement:
jeudi 20 avril 1995 à 20 h 15

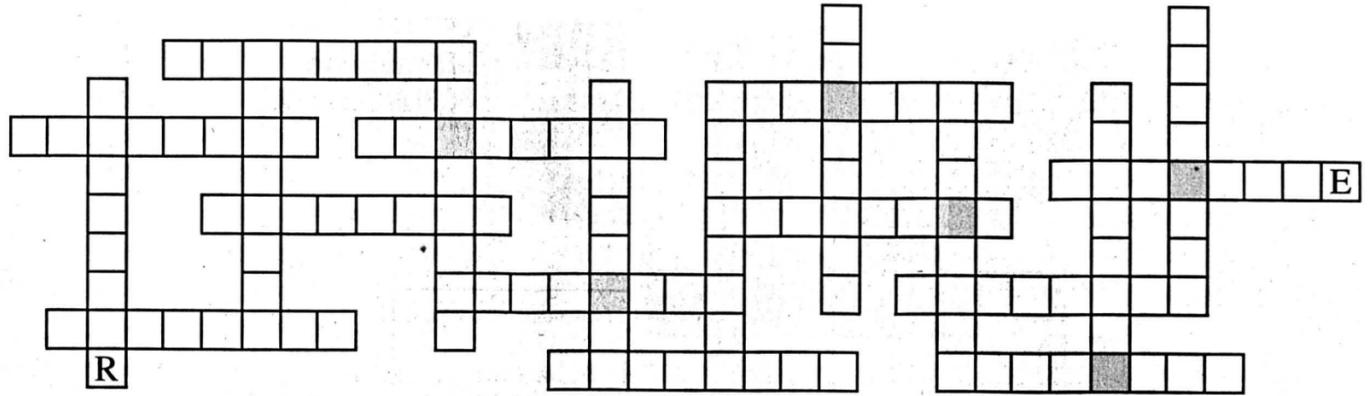
LOCAUX: rue des Envers 39, Le Locle
1er étage, entrée par escaliers chemin Argillat
☎ 039/32 17 18

Renseignements et inscriptions:
Josiane Borel. ☎ 039/31 71 56

Sur demande: cours privés, juniors, AVS
Club et soirée les mardis et vendredis
157-715771

Concours

Les mots entrecroisés



AFFUTEUR – ALENTOUR – ASSOUPIR – BISTORTE –
 CHISTERA – DAHABIAH – DECAGONE – DEPOURVU –
 ECRITEAU – FUMAISON – HACHURER – HYALOIDE –
 MALINGRE – MINUTAGE – NEPERIEN – PRANDIAL –
 SESTERCE – TÉNÈBRES – TRIDACNE – UPERISER –
 UPPERCUT

Placez les 21 mots ci-dessus dans la grille, de manière à ce qu'ils s'entrecroisent et en tenant compte des deux lettres en place. Lisez ensuite, de gauche à droite, les six lettres des cases grises qui doivent former un mot de circonstance, qui sera la réponse à nous envoyer.
 Le prix récompensant le ou la gagnant(e) sera, lui un beau cadeau de Pâques!

CONCOURS No 462

Question: Quel mot forme-t-on avec les lettres des cases grises?

Réponse:

Nom:

Prénom: Age:

Adresse:

NP Localité:

A retourner sur carte postale avant mardi 18 avril à minuit à: L'Impartial, jeux concours, Case postale, 2301 La Chaux-de-Fonds

Jouez avec nous...

Chaque samedi un jeu concours différent est proposé.

Un prix par semaine est attribué par tirage au sort parmi les réponses exactes.

Un abonnement d'un an à L'Impartial est tiré au sort chaque trimestre parmi les participants aux concours des trois derniers mois.

SOLUTIONS DES JEUX DE SAMEDI PASSÉ

L'implaçable 513

Réponse: **MEDIEVALE** (mot ligne centrale: Dessevage)

Enigmath No 521

923

Rendre à César No 522

1 = d, 2 = h, 3 = f, 4 = a, 5 = b, 6 = g, 7 = c, 8 = i, 9 = e

Les deux bouts 525

Filter - Lifter

Solution rébus No 537

Lot - Mât - Lame - Hotte - Eau (L'homme à la moto, Piau)

Le creuse-méninges

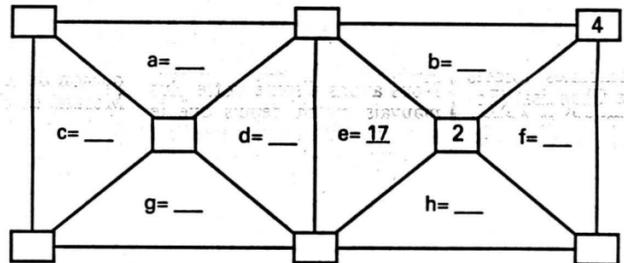
Jean Tambien et Mac Ombine ont des relations d'affaires et n'habitent pas la même ville. Un jour, lors d'une discussion au téléphone, ils se rendent compte qu'ils iront tous deux à Paris par le même train, puisqu'ils arriveront sur le même quai à la même heure. Comme chacun a déjà réservé sa place, ils conviennent de se retrouver à la voiture-bar durant le trajet et d'y régler quelques affaires. Pourtant, ils ne se retrouvent finalement que sur le quai... à Paris! Pourquoi?

Orientation

Oui, ils arrivent bien par le même train. Non, il n'y a eu aucun incident technique durant le voyage. Oui, ils se connaissent de vue. Oui, la voiture-bar était accessible. Non, il n'y a pas eu de grève de personnel.

Triangles en rectangle

Huit triangles égaux composent ce rectangle. Placez un chiffre (entre 1 et 9) à chacune des pointes des triangles, de façon à ce qu'en additionnant les trois chiffres composant chaque triangle on obtienne une somme égale pour les triangles a, b, g et h et que c + d ou e + f = soit égal à a + b. Chaque chiffre ne doit être utilisé qu'une seule fois (sauf pour écrire les totaux, évidemment).



Le master mots

Découvrez le dernier mot de la liste en tenant compte que le signe □ placé à côté d'un mot signifie qu'une des lettres le composant figure dans le mot à deviner tandis que le signe ● indique qu'une lettre est à la même place dans le mot final.

- DO I G T
- B L O N D □
- A N G L E □ □
- E P A R S ● ● □
- N O C I F ● □ □
- P I S A N ● □ □
- C A P O T □ □ □
- S A C R E ● □ □ □
- L I B R E □ □ □
- G A L O N □ □

En cinq sept

C	E	E	N	O	S	U	□	□	□	□	□	□
A	F	I	L	L	U	V	□	□	□	□	□	□
E	G	M	M	O	U	X	□	□	□	□	□	□
A	E	G	G	I	M	R	□	□	□	□	□	□
E	E	L	M	N	S	U	□	□	□	□	□	□

Nous vous proposons cinq tirages de sept lettres. Amusez-vous à mélanger les lettres qui les composent et regroupez-les. Vous trouverez cinq mots d'usage plus ou moins courant. Chaque tirage n'admet qu'une solution. Nous avons évité les pluriels et les formes verbales conjuguées.

La solution apparaîtra dans les cases cerclées. A vous de trouver deux plantes aromatiques.

Mots pour mots

En associant deux par deux les quatorze mots donnés et en utilisant les sept lettres en place dans la grille, il est possible de former dans celle-ci sept mots horizontaux. Cela fait, vous pourrez lire un mot dans la première colonne verticale. Ce sera la réponse à ce jeu.

AGE – AMI – CAL – EST – ETE – ICA – ICI – IRA – IRE – MER – NAI – NEE – NIE – REG

□	□	I	□	□	□	□
□	□	□	□	□	□	E
V	□	□	□	□	□	□
□	□	□	□	□	□	N
□	□	V	□	□	□	□
□	□	I	□	□	□	□
R	□	□	□	□	□	□

LES HUIT ERREURS



... se sont glissées dans la reproduction de ce dessin.

CONCOURS

No 461:

La grosse peinture Le touche à tout génial à identifier était Orson Welles.

Le tirage au sort a désigné comme gagnante cette semaine, Madame Sylvia Gigon, Agassiz 1, 2610 St-Imier.

Samedi 4 novembre

Michel SARDOU

donnera un récital dans la nouvelle salle Arena à Genève.

Nous organisons un déplacement en car pour nos lecteurs à cette occasion.

Il ne reste que quelques places au bureau de L'Impartial à La Chaux-de-Fonds.

RÉPONSES AUX JEUX DE CETTE PAGE

SOLUTION DU CONCOURS NOM DU GAGNANT DANS LA PAGE DES JEUX DE SAMEDI PROCHAIN

Football - Première ligue: le FCC gagne au Locle. Merci Stevic!

Une efficacité maximale



● LE LOCLE -
LA CHAUX-DE-FONDS
0-2 (0-1)

Décidément, il est écrit que Le Locle ne battra jamais La Chaux-de-Fonds. Jeudi soir, la troupe de Jacky Epitiaux a perdu sa troisième rencontre en quatre matches face à la formation de La Charrière. Affirmer que la victoire chaux-de-fonnaise est méritée serait exagéré, d'accord. Car ce sont les Loclois qui ont eu l'initiative du jeu et les plus grosses occasions. Mais les gars de Lino Mantoan, non contents d'avoir trouvé leur assise défensive, ont également tiré un profit maximal des occasions de contres qui se présentaient à eux, via un certain Mladen Stevic...

Le Locle
Renaud TSCHOUMY

Pierre Aubry - Jacky Epitiaux - Fabrice Maranesi
Non, l'entraîneur-joueur loclois ne passera pas!

«Le changement d'entraîneur a véritablement provoqué un dé-clic» rayonnait Eugenio Beffa au coup de sifflet final. Après avoir battu Colombier et être allé chercher un point sur la pelouse du leader, le FCC a donc poursuivi sa bonne série en s'imposant au terme d'un derby de bonne facture... en raison principalement de la générosité du Locle.

«Je suis un peu déçu de la manière, convenait Lino Mantoan. Nous avons disputé notre plus mauvais match depuis que je suis arrivé à La Charrière. Et il faut convenir que le syndrome du Locle existe. Mais nous nous sommes battus et nous avons pu compter sur les petits zestes de chance qui font tourner un match comme celui-là.»

ENRICO
EN GRANDE FORME

L'entraîneur chaux-de-fonnaise faisait référence aux deux réussites de Mladen Stevic, opportuniste en diable. Sur le premier

but, il profitait d'une mésentente entre José Tesouro et Dominique Nussbaum pour ponctuer un centre de José Guede qui avait rebondi dans les seize mètres. Le but bête dans toute sa splendeur.

Le plus grave, c'est qu'il constituait un premier coup au moral des joueurs loclois qui, sans cesse, avaient remis l'ouvrage sur le métier. Sous l'impulsion de leur capitaine Jorge Morata, excellent jeudi soir, les «jaune et rouge» ont en effet passé le plus clair de leur temps dans la portion de terrain défensive du FCC. Et des occasions, ils en ont eues! Mais Gigandet (11e, tir des vingt mètres), Epitiaux (16e, coup de tête à bout portant) et Morata (35e, volée instantanée des vingt-cinq mètres) trouvèrent face à eux un certain Pierre-Philippe Enrico.

«Nous avons pu compter sur un grand gardien» dira Lino Mantoan. Ce à quoi Jacky Epi-

taux ajoutait: «Nous savions que le FCC jouait serré derrière depuis l'arrivée de Mantoan. Nous n'avions donc pas le droit de ne pas transformer ces occasions. Cela dit, d'une manière plus générale, je n'ai pas revu la moitié des efforts consentis samedi passé à Moutier. Nous dominions, mais nous ne nous batarraions pas assez. En fait, nous nous sommes contents de croire que ça allait venir.» Mais «ça» n'est pas venu...

«RIEN N'EST FAIT»

La deuxième mi-temps allait être la copie conforme de la première: Le Locle dominait, se créait des occasions... mais ne marquait pas. Epitiaux vit son ciseau croisé arrêté par Enrico (63e), le gardien chaux-de-fonnaise effectuant encore un prodigieux arrêt-réflexe sur un coup de tête de Donzallaz (79e).

Dominé, le FCC porta le coup d'assommoir dans les ar-

rêts de jeu: un long coup franc de Guede trouvait Pittet, qui pouvait démarquer Stevic. Le Bosniaque, en retourné, crucifiait Tesouro... «En soi, cette défaite n'est pas tragique, concluait Epitiaux. Mais, je le répète, je déplore que nous n'ayons pas fait preuve de la même force de caractère qu'à Moutier.»

De son côté, Lino Mantoan se refusait à pavoiser: «Rien

(Impar-Galley)
n'est encore décidé, expliquait-il. La preuve, c'est que Moutier est revenu à seize points en battant Audax-Friül mercredi. Si nous pouvions battre Bümpliz lundi (réd: 20 h), alors là, je pourrai vous dire que notre maintien est pratiquement assuré. Mais pas avant.»

Le FCC a cependant remporté un match diablement important dans l'optique de son maintien. R.T.

Terrain des Jeanneret: 650 spectateurs.

Arbitre: M. Allard (Massongex).

Buts: 40e Stevic 0-1. 92e Stevic 0-2.

Le Locle: Tesouro; Vallat; Donzallaz, Nussbaum; Baroffio (82e Roxo), Jeanneret (71e Ray), Morata, Vaccaro; De Franceschi, Epitiaux, Gigandet.

La Chaux-de-Fonds: Enrico;

Meyer; Angelucci, Maranesi, Aubry; Cattin (56e Pittet), Otero (92e Sangiao), Guede, De Pianté; Stevic, Marchini. Notes: soirée frisque, bise durant toute la rencontre. Le Locle sans Rufener (blessé), La Chaux-de-Fonds au complet. Avertissements à Angelucci (58e, antijeu), Baroffio (64e, faute grossière) et Donzallaz (89e, faute grossière). Coups de coin: 6-6 (3-4).

Equipe de Suisse

Grasshopper en force

Avec huit joueurs (Zuberbühler, Gämperle, Thüler, Vega, Koller, Subiat, Vogel et M. Yakin), Grasshopper est représenté en force dans la sélection retenue par Roy Hodgson pour le camp d'entraînement prévu à Montreux du 19 au 22 avril.

Engagés le samedi 22 avril en championnat de Bundesliga, Ciriaco Sforza (Kaiserslautern) et Alain Sutter (Bayern Munich) seront les deux seuls absents, compte tenu des indisponibilités forcées de Stéphane Chapuisat (Borussia Dortmund) et Adriañ Knup (Karlsruhe) tous deux blessés.

LA SÉLECTION

Gardiens: Pascolo (Servette), Zuberbühler (Grasshopper). Défenseurs: Fernandez (Lugano), Gämperle, Vega, Thüler (Grasshopper), Geiger, Herr (Sion), Henchoz (NE Xamax), Walker (Bâle), Hottiger (Newcastle). Demis et attaquants: Bickel (Vissel Kobe), Bonvin, Fournier (Sion), Grassi, Ohrel (Rennes), Koller, Vogel, M. Yakin, Subiat (Grasshopper), Zuffi (Bâle). (si)

À L'AFFICHE

COUPE DE SUISSE,
huitièmes de finale

Aujourd'hui
17.30 Grasshopper - Lugano

Lundi
14.30 Chênois - Bellinzone
Young Boys - Servette
15.00 Dondidier - Schaffhouse
Freienbach - Sion
17.00 Lucerne - Bâle
Wil - Zurich
18.00 Granges - Delémont

LNB, contre la relégation

Jeudi
● ECHALLENS - TUGGEN
2-0 (1-0)

Trois Sapins: 200 spectateurs.
Arbitre: M. Schoch (Atiswil).
Buts: 15e Bezzola 1-0. 84e Davoli 2-0.

Lundi
16.00 Gossau - Locarno

CLASSEMENT

1. Wil	10	6	2	2	16	4	22	(8)
2. Granges	10	6	1	3	12	13	21	(8)
3. Baden	10	4	5	1	14	7	20	(7)
4. Bellinzone	10	5	2	3	14	12	20	(8)
5. Schaffh.	10	3	5	2	13	10	19	(8)
6. Delémont	10	4	3	3	17	13	18	(7)
7. Locarno	8	2	4	2	12	12	17	(9)
8. Carouge	10	2	4	4	14	14	16	(8)
9. Gossau	9	4	1	4	9	15	12	(3)
10. Chênois	10	0	8	2	12	17	12	(4)
11. Echallens	9	1	3	5	6	14	9	(4)
12. Tuggen	10	0	4	6	6	14	7	(3)

Entre parenthèses, points de la qualification.

Les joueurs du FCC ont retrouvé toutes leurs sensations

«Le club revit!»

«Cette fois, on est du bon côté...» Au coup de sifflet final, Eugenio Beffa faisait plaisir à voir. Peinant à contenir son émotion, l'homme qui a tant donné au FCC savourait ces deux points comme il se doit. Les cris de joie qui fusaient du vestiaire chaux-de-fonnaise - à quand faut-il remonter pour retrouver une telle ambiance? - ne le laissaient pas insensible non plus.

Le Locle
Jean-François BERDAT

A l'instar de tous ses camarades, Francis Meyer a disputé un match plein, tout de discipline. «Nous avons retrouvé une stabilité défensive, se réjouissait-il. En fait, Lino a remis les gens à leur bonne place, là où ils sont efficaces. De plus, le système adopté est simple et tout le monde le connaît.» Plus question ainsi de décrochements en tout genre, de demis flottants ou de faux ailiers censés plonger dans les couloirs lorsque l'occasion ne se présentait pas. Non, désormais, chacun a une tâche bien précise à remplir et s'y tient tout en sachant que, le cas

échéant, il pourra compter sur un partenaire solidaire.

SEULS LES POINTS...

La charnière centrale formée de Francis Meyer et de Fabrice Maranesi personnifiée à merveille ce FCC nouveau. «Dans la situation actuelle, reprenait Francis Meyer, seuls les points comptent. Dès lors, notre objectif premier est de ne pas encaisser de but. Ce système est bien sûr adapté aux nécessités du moment.» Et force est d'admettre qu'il se révèle efficace.

Cela étant, les Loclois auraient mérité mieux dans ce derby de bonne facture. «Le verdict est très dur pour eux, convenait le libero du FCC. A la pause, Lino a dû nous «secouer». Au bout du compte, les gardiens ont fait la différence.» «J'ai joué avec eux» dira, du reste, José Tesouro.

Cinq points en trois matches, voilà donc le FCC diablement bien relancé. «Rien n'est fait, estimait Francis Meyer. Si nous passons lundi face à Bümpliz, nous pourrions alors dire que nous avons sorti la tête de l'eau.» Avec cet esprit de corps

et cette discipline retrouvés, le FCC semble à l'abri de toute mauvaise surprise. «Chacun a pris conscience qu'il fallait absolument se montrer solidaires, qu'il en allait de la survie du club. Désormais, on peut le dire, il revit, assurait Francis Meyer. Et qui sait, si nous nous en sortons plus facilement que prévu, peut-être les repreneurs potentiels se manifesteront-ils...» S'ils ne se bousculent pas encore au portillon, gageons qu'ils ne demeurent certainement pas insensibles à cette métamorphose.

FORTE FRUSTRATION

Dans les rangs loclois, l'ambiance était tout autre. «La frustration est très forte et cette défaite nous ennuie, commentait Nicolas Vaccaro. Nous voulions absolument fêter une première victoire face au FCC.» Généreux, les gens des Jeanneret n'auront donc pas trouvé récompense à leurs efforts.

«Nous vivons une période bizarre, reprenait le défenseur loclois. En fait, nous livrons des combats plutôt que des matches. Et cela recommencera mardi...» En poursuivant dans

cette voie, les Loclois devraient eux aussi s'en sortir, car ils ne trouveront pas tous les jours sur leur route un adversaire aussi opportuniste que l'a été le FCC. «Cette équipe dispose d'atouts extraordinaires avec des gars comme Guede ou Stevic, commentait Nicolas Vaccaro. Ce dernier demeure inactif tout au long de la soirée et il est capable de sortir l'oreille au bon moment...»

Tout à la joie de la tournure prise par les événements, le Bosniaque résumait la soirée: «Ma prestation? Acceptable. Mais les deux points sont plus importants que mes deux buts...» Qui a parlé de solidarité? J.-F. B.

CLASSEMENT

1. Münsingen	21	12	8	1	32	9	32
2. Thoune	21	13	4	4	51	15	30
3. Old Boys	21	12	4	5	32	26	28
4. Fribourg	21	9	7	5	33	17	25
5. Bienne	21	10	5	6	39	27	25
6. Serrières	21	7	8	6	34	29	22
7. Lyss	21	8	6	7	31	32	22
8. Riehen	20	7	5	8	30	23	19
9. Chx-de-Fds	20	6	6	8	24	39	18
10. Le Locle	20	7	2	11	29	36	16
11. Colombier	21	5	6	10	24	33	16
12. Moutier	21	7	2	12	24	35	16
13. Bümpliz	20	6	2	12	19	37	14
14. Audax-Friül	21	1	5	15	8	52	7

PROCHAINE JOURNÉE

Lundi 17 avril. 20 h: La Chaux-de-Fonds - Bümpliz. Mardi 18 avril. 20 h: Le Locle - Riehen.

LA PHRASE DU JOUR

«Bien sûr, j'ai cinq points en trois matches; mais ce sont les joueurs qui courent.»

Lino Mantoan

Otero: pas trop grave

Gustavo Otero a terminé son derby prématurément, puisqu'il a dû quitter la pelouse sur une civière à la suite d'un violent choc - plus maladroit que méchant - avec Jean-Claude Donzallaz (89e). Mais les dernières nouvelles étaient plutôt rassurantes: «Gustavo a été examiné par un médecin au lendemain du match et l'on sait que le ménisque n'est pas atteint, expliquait Lino Mantoan. Il devrait donc être sur la pelouse lundi soir contre Bümpliz. A mon avis, il y a 90% de chances qu'il joue.» R.T.

K AUFMANN

La griffe de la qualité

ART DE LA TABLE - QUINCAILLERIE -
VISSERIE - ACIER - MÉTAUX FINS
MÉTAUX NON FERREUX

Spécialiste: **Liste de mariage**

132-76685

Marché 8-10, 2302 La Chaux-de-Fonds
Tél. 039/23 10 56 - Fax 039/231 347

HENRI OPPLIGER

Tapissier - Décorateur - Ensemblier

Petite restauration de sellerie

Literie - Rideaux

Réparation et transformation

de meubles rembourrés

pose et vente de tapis.

☎ 039/23 38 31

Numa-Droz 62

LA CHAUX-DE-FONDS 132-766275

**Feu:
118**



**Qui voit son avenir
avec des machines?**

Apprenti

Dès août 1995, vous avez la
possibilité de faire un apprentissage
avec C.F.C. dans le métier de
décolleteur.

Nos apprentis reçoivent une
formation très complète et profitent
des nombreux avantages d'une
grande entreprise.

Contactez Richard Weber,

tél. 032/97 15 61.

ETA SA, Fabriques d'Ebauches,
2606 Corgémont

Réussir sur les marchés internatio-
naux de l'horlogerie et de la micro-
électronique exige de s'atteler aux tâches les
plus diverses. Vous avez les aptitudes requises
pour nous aider à les réaliser. Appelez-nous!

SMH

145-20249

Publicité intensive, Publicité par annonces

La mini

Prenez-la au mot!

Message

Cochez ce qui convient

- Privé (Fr.1.- le mot, TVA en plus)
 Commercial (Fr. 2.- le mot, TVA en plus)
 Sous-chiffre (Fr. 25.-, TVA en plus)

A publier

- Mardi
 Vendredi

	1x	2x	3x
jour	mois	jour	mois

Rubrique

- Achat
 Vente
 Cours privés
 Informatique
 Autos
 Vélos-motos
 Perdu
- Trouvé
 Demandes d'emploi
 Animaux
 Divers
 Immobilier
 Vacances-voyages
 Amitiés-rencontres
 Petits travaux

Texte

NOM

PRÉNOM

ADRESSE

LOCALITÉ

Coupon à retourner, jusqu'à la veille de parution 10 h,
à Publicitas, place du Marché, 2302 La Chaux-de-Fonds

La Chaux-de-Fonds: Tél.: 039/210 410
Fax: 039/28 48 63

Le Locle: Tél.: 039/31 14 42
Fax: 039/31 50 42

Le mot mystère

Définition: race de chien, un mot de 8 lettres

Biffez dans la grille les mots que vous repérez et qui figurent dans la
liste ci-dessous. Une fois tous les mots trouvés, il ne vous restera que
le mot mystère, que vous lirez de gauche à droite et de haut en bas.

Solution en page 16

A	A	G	I	E	E	R	E	P	U	S	O	M	M	E
U	R	E	N	N	M	U	S	S	O	P	O	E	T	E
B	E	E	G	A	I	R	T	L	H	U	R	E	R	V
E	A	D	N	C	R	D	A	C	C	C	R	U	U	E
E	L	E	O	P	A	I	O	H	A	A	E	P	R	R
S	G	U	I	G	D	C	E	N	C	M	T	I	R	T
E	U	D	O	T	A	C	O	V	A	U	P	C	C	E
P	E	A	G	P	R	P	C	L	E	S	O	H	C	M
T	P	C	P	A	E	O	C	G	E	T	A	O	R	C
E	E	O	P	I	R	I	E	R	R	T	O	L	P	E
E	R	U	V	R	E	N	I	G	A	M	I	I	E	I
T	L	R	I	E	D	T	I	I	B	O	N	N	L	T
E	I	G	E	R	U	E	N	R	L	C	D	E	E	E
L	E	E	E	S	I	L	E	S	E	H	R	R	A	B
R	R	R	E	I	T	N	E	R	E	E	E	G	N	A

- | | | | |
|--|--|---|---|
| A Abéti
Algue
Ange
Anodin
Arrhes
Aube
Avocat
Bénite
Cachou
Cacolet
Camphre
Camus
Canope
Charme
Châtain
Chose | C Clameur
Corriger
Courge
Crapule
Croate
E
Etoile
G
Garnir
I
Imaginer
L
Laid
M
Manège
Mètre
Moche
Mouche
N
Nacre | O Nasale
Nervure
Oindre
Ombre
Opossum
Opter
Ortie
P
Pagode
Paire
Perlier
Picholine
Pincer
Poêle
Poète
Pointe
Poule | R Pourpre
Rang
Réduit
Rentier
Respiré
S
Sept
Serré
Sœur
Somme
Supère
T
Trêve
Triage
Trop
V
Veule |
|--|--|---|---|

roc-pa 188

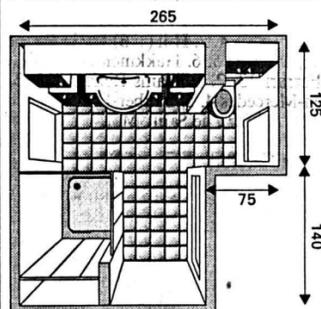
**LE DON DE SANG,
CELA VA DE SOI.**

DONNEZ DE VOTRE
SANG
SAUVEZ DES
VIES



Fust - BAINS

Pour toutes les dimensions



FUST propose toutes les bonnes marques à des
prix avantageux. Venez visiter notre
exposition.

N'oubliez pas vos mesures!

FUST-ENTREPRISE GENERAL

FUST se charge pour vous de toutes les
transformations de salles de bains, cuisines ou
bâtiments. Et cela à des prix fixes garantis.

**Fust BAINS
CUISINES**

La Chaux-de-Fonds Hyper-Fust, bd des Eplatures 44 039 26 16 50
Neuchâtel Rue des Terreaux 5 038 25 53 70
Bienne Hyper-Fust, route de Soleure 122 032 52 16 04
Yverdon Rue de la Plaine 5 024 21 86 16
05-191301/4x4

FEUILLETON

Feuilleton de «L'IMPARTIAL»

155

Mary Higgins Clark

Dors ma jolie

Roman

Traduit de l'anglais par Anne Damour

(Droits réservés: Albin Michel et Sciaky Presse)

Sa voix claire, presque musicale, semblait un peu précipitée: «Neeve, je m'excuse de vous déranger, mais je viens juste de rentrer chez moi. En accrochant mon manteau, je me suis aperçue que votre père avait oublié son chapeau à la maison. Je dois me rendre en ville demain en fin d'après-midi, peut-être pourrais-je le déposer quelque part?»

Neeve resta interdite.

«Attendez une minute. Je vais le chercher.» Tout en tendant l'appareil à Myles, elle murmura: «Tu n'oublies jamais rien. Qu'est-ce que tu mijotes?»

– Oh, c'est cette charmante Kitty, Conway.» Myles paraissait enchanté. «Je me demandais si elle finirait par trouver ce maudit chapeau.» Quand il eut raccroché, il se tourna vers Neeve d'un air penaud: «Elle passera demain vers dix-huit heures. Puis je l'emmènerai dîner. Tu veux venir?»

– Sûrement pas. A moins que tu n'aies besoin d'un chaperon. De toute façon, je dois me rendre Septième Avenue.»

Sur le pas de la porte, Jack demanda:

«Dites-moi franchement si je m'impose. Sinon, voulez-vous dîner avec moi demain soir?»

– Vous savez très bien que vous n'êtes pas importun. Je dînerai volontiers avec vous si vous voulez bien attendre que je vous téléphone. J'ignore à quelle heure exactement je serai libre. Je fais généralement un dernier arrêt chez Oncle Sal, je vous téléphonerai de chez lui.

– C'est parfait pour moi. Neeve, encore une chose. Faites attention. Vous êtes un témoin important dans la mort d'Ethel Lambston, et la vue de ces gens, Seamus Lambston et sa femme, m'a mis mal à l'aise. Neeve, ils sont désespérés. Coupables ou innocents, ils veulent qu'on arrête l'enquête. Leur désir de se confier à votre père est peut-être spontané, mais il peut aussi être calculé. Le fait est que les meurtriers n'hésitent jamais à tuer une seconde fois si quelqu'un se met en travers de leur chemin.»

CHAPITRE XI

Lundi étant le jour de congé de Denny, son absence ne paraîtrait pas suspecte, mais il voulait aussi pouvoir prétendre qu'il avait passé la journée au lit. «Je crois que j'ai attrapé la grippe», marmonna-t-il dans le hall de son meublé à l'intention du portier indifférent. Hier, le Grand Charley l'avait appelé au téléphone dans le même hall.

«Débarrasse-toi d'elle au plus vite ou nous trouvons quelqu'un d'autre de plus capable.»

Denny savait ce que cela signifiait. On ne le laisserait pas en circulation, de peur de le voir utiliser ce qu'il savait pour obtenir la clémence de la justice. Par ailleurs il voulait le reste du fric.

Il suivit soigneusement le plan qu'il avait mis au point.

(A suivre)



Place réservée pour votre annonce
La Chaux-de-Fonds, tél. 039/21 04 10 - Le Locle, tél. 039/31 14 42

PUBLICITAS

Automobilisme - Formule 1: Michael Schumacher réhabilité

Justice est rendue

Double record du monde - L'Américain Jeffrey Hamilton a battu la meilleure performance mondiale de ski de vitesse en atteignant 241,448 km/h, alors que la Française Karine Dubouchet a établi de son côté la meilleure performance féminine avec 225 km/h, dans la station française de Vars. L'ancien record masculin appartenait au Français Philippe Goitschel avec 233, 670 km/h, réalisé le 23 avril 1994 aux Arcs. (si)

BRÈVES

Football

Le PSG facile

Championnat de France (33e journée): Montpellier - Paris Saint-Germain 0-3. Le Havre - Cannes 1-0.

Dortmund gagne

Bundesliga: SV Hambourg - Fribourg 1-2 (1-1). Bayer Uerdingen - Bayer Leverkusen 0-1 (0-1). Borussia Dortmund - Karlsruhe 2-1 (0-1).

Liverpool battu

Angleterre. Premier League: Crystal Palace - Tottenham Hotspurs 1-1. Manchester City - Liverpool 2-1.

Milutinovic démissionne

Bora Milutinovic a démissionné de son poste d'entraîneur de l'équipe nationale des Etats-Unis qu'il occupait depuis le 27 mars 1991, a annoncé un communiqué de la Fédération américaine de football (USFF) depuis son siège de Chicago (Illinois).

Curling

Suisse éliminée

Aux championnats du monde de Brandon, l'équipe masculine suisse de St-Moritz a été écartée de la course au titre dans le tie-break pour la demi-finale qui les opposait aux Etats-Unis. Une victoire sur le Pays de Galles dans le dernier tour du Round Robin (6-5) avait fait naître l'espoir, mais les Etats-Unis ont finalement été supérieurs au skip Andreas Schwaller et à ses coéquipiers (6-3). Déjà éliminées dans le courant de la semaine, les filles de Loècheles-Bains ont remporté leur dernière rencontre du round robin contre l'Allemagne (5-3).

Hockey sur glace

Ruhnke à Martigny

Kent Ruhnke (43 ans) sera le nouvel entraîneur du HC Martigny la prochaine saison. Le Canadien a signé un contrat d'une année avec le club valaisan. Bien qu'il ait encore été sous contrat avec Olten jusqu'en 1996.

La Suisse assurée

Victorieuse 4-1 de la Biélorussie, la Suisse a assuré la troisième place de son groupe du championnat d'Europe juniors du groupe A de Berlin. Aujourd'hui, la Suisse affrontera la Norvège pour son premier match de la poule de relégation.

Michael Schumacher (Benetton-Renault) était le vainqueur du Grand Prix du Brésil de Formule 1 sur la piste, le 26 mars dernier à Sao Paulo, avant d'être déclassé. Cette victoire, la onzième de sa carrière, l'Allemand l'a récupérée jeudi soir à Paris, devenant ainsi le nouveau leader du championnat du monde avant la prochaine épreuve, le Grand Prix de Saint-Marin le 30 avril à Imola.

Le Tribunal international d'appel de la Fédération internationale automobile (FIA), en infirmant la décision des commissaires de l'épreuve brésilienne, en reclassant l'Allemand et l'Ecosse David Coulthard (Williams-Renault) à la deuxième place, a rétabli ainsi l'équité sportive.

L'ALLEMAND RASSURÉ

Peter Goodman, le «sollicitor» de Williams aussitôt averti s'était empressé d'annoncer la nouvelle à Frank Williams... mais aussi à Flavio Briatore, qui n'avait pas manqué de prévenir Michael Schumacher. Ce «reclassement» ne pouvait que rassurer le champion du monde, lui qui commençait à trouver pesant l'acharnement dont il était l'objet depuis plusieurs mois.

Pour les quatre juges, le Portugais José Macedo e Cunha (président), le Belge Robert de Winghe, le Grec Vassilis Kousis et le Suédois P.G. Dahlsrom, si «faute» il y a eu de la part de Elf et des écuries Benetton et Williams, le carburant utilisé au Brésil n'étant pas celui homologué, les pilotes, eux,

n'ont tiré aucun avantage de la situation, le carburant étant bien conforme. Et qu'il n'y avait donc pas lieu de prononcer leur exclusion de l'épreuve. Que seules les écuries, privées de points au championnat des constructeurs, devaient payer 200.000 dollars.

PRESSION

Il aurait été de bon ton que les commissaires du Grand Prix du Brésil adoptent une attitude aussi sage le dimanche 26 mars au soir à Sao Paulo. D'autant que, avant le départ de la course, Bernie Ecclestone, vice-président de la FIA et président de l'association des constructeurs, avait promis à Flavio Briatore et Patrick Head, le directeur technique de Williams, que la «faute» ne méritait qu'une amende et qu'il n'était pas question de disqualification.

Une promesse non tenue... sous la pression de concurrents influents, désireux de l'application «stricte» des règlements et de récupérer des points par tous les moyens.

Les risques pris au Brésil par Michael Schumacher et David Coulthard n'auront pas été vains. Même si le jeune Ecosse avait en Argentine: «Je ne me pose pas ce genre de question. Disons que le Grand Prix du Brésil était une séance d'essais fort utile pour l'avenir.»

Dix-neuf jours après avoir sauté le champagne à la lumière



Michael Schumacher

L'Allemand a bel et bien remporté le Grand Prix du Brésil du 26 mars dernier.

(Keystone-AP)

des néons du stand Ferrari, l'Autrichien Gerhard Berger (Ferrari) retrouve son rang. Il n'était qu'un vainqueur éphé-

mère du Grand Prix du Brésil, qu'un «curieux» leader intérimaire du championnat du monde, lui qui n'a jamais cou-

vert la distance totale d'un Grand Prix depuis le début de la saison (140 tours des 143 des deux premières épreuves). (si)

Nouveaux classements

Pilotes: 1. Schumacher (All) 14. 2. Hill (GB) 10. 3. Alesi (Fr) 8. 4. Coulthard (GB) 6. 5. Berger (Aut) 5. 6. Hakkinen (Fin) et Herbert (GB) 3. Constructeurs: 1. Ferrari 13. 2. Williams-Renault 10. 3. Benetton-Renault 7. 4. McLaren-Mercedes 4. 5. Sauber-Ford 2. Prochaine manche: Grand Prix de Saint-Marin le 30 avril. (si)

Course à pied

Reprise à La Chaux-de-Fonds

La deuxième manche du championnat «Cours neuchâteloises 1995» réunira les coureurs à La Chaux-de-Fonds, samedi prochain 22 avril. Le Cross-Club local organise sa première course de l'année: La Sombaille - La Gréville - La Sombaille. A savoir dix kilomètres sur route, un parcours vallonné où il faudra bien doser les efforts.

Les inscriptions seront prises sur place contre la modique somme

de deux francs pour couvrir les frais occasionnés par l'envoi de la liste de résultats et le ravitaillement à l'arrivée.

POUR LE PLAISIR UNIQUEMENT

Selon la tradition chère au CCC, aucun prix ne sera attribué, car il s'agit bel et bien de courir pour le plaisir tout en tentant de marquer des points pour le championnat! Les catégories sont évidemment basées sur le-

dit championnat, l'âge minimum de participation étant donc de 18 ans révolus.

Un départ unique à 15 h. Stationnement possible pour les véhicules à proximité du départ. Pour s'y rendre, suivre les fanions à partir de l'hôpital. Douches et vestiaires au Parc des sports de La Charrière.

Pour de plus amples renseignements: Markus Mettler, tél. (039) 31 82 42. (af)

LA PREUVE PAR SEPT

Jusqu'à quand?

Bien sûr, la fâcheuse tendance à se répéter nous guette... Pourtant, il faut bien remettre une fois encore en doute les «performances» de certaines des instances dirigeantes de la planète sport.

On le sait, et les exemples qui en attestent sont nombreux, la compétence n'est pas forcément le propre des dirigeants sportifs. Ceux de l'automobilisme n'émergent pas à la règle, qui s'inscriraient plutôt en porte-drapeau.

On aurait ainsi raisonnablement pu penser que ces braves gens avaient touché le fond au cours de la triste saison 1994/1995 que le sport automobile a endurée. On se souvient qu'à force de chercher des noises à Michael Schumacher, ils s'étaient totalement discrédités. A chaque tournant de chaque circuit, l'Allemand commettait une faute qui lui valait sinon la disqualification, à tout le moins la réprimande, accompagnée de la menace de suspension en cas de récidive. Que ne fallait-il être naïf pour oser croire que ces fossoyeurs du sport allaient en rester là...

Assoiffés de gloire, tentant par tous les moyens de se mettre en évidence, ils ont une nouvelle fois monopolisé les feux de la rampe en

déclassant Michael Schumacher et David Coulthard au lendemain du Grand Prix du Brésil. Trois semaines plus tard, ils reviennent donc sur leur décision. Logiquement, se doit-on d'ajouter, dans la mesure où des pilotes ayant utilisé le même carburant que les deux «fauteux» avaient été classés. Il aura fallu douze heures de délibérations - de doux ron-ron? - à ces braves juges du Tribunal d'appel pour corriger des commissaires de course brésiliens sans doute un peu trop zélés. Et, au passage, jeter une fois encore le discrédit sur une discipline dont l'opinion publique finira bien un jour par se lasser définitivement. A propos, que se passera-t-il si Ferrari décide de faire recours contre cette décision? Cela pourrait valoir quelques belles empoignées et quelques volte-face dont les gens de l'automobilisme détiennent jalousement le secret.

Il est vrai qu'il est plus facile de se mettre en évidence de cette manière plutôt qu'en édictant des mesures qui garantiraient la sécurité sur les circuits. A chacun son truc, d'accord, mais jusqu'à quand?

Jean-François BERDAT

TV-SPORTS

● SAMEDI

DRS
22.20 Sport aktuell.
TSI
22.50 Dopo partita.
TF1
00.05 Formule foot.
France 2
15.40 Tiercé.
15.50 Rugby.
France 3
09.25 Rencontres à XV.
20.35 Tout le sport.
M6
19.10 Turbo.
ARD
17.30 Sportschau.
19.10 Sportschau.
RAI uno
22.50 La domenica sportiva.
RAI due
19.00 Football.
TVE
15.30 Cyclisme.
21.00 Football.
Atl. Madrid - Real Madrid.

RTP

20.45 Football.
Eurosport
08.30 Tennis.
11.30 Rallye de Tunisie.
12.00 Boxe.
13.00 Tennis.
17.55 Football.
Châteauroux - Marseille.
20.00 Arts martiaux.
21.30 Rallye de Tunisie.

● DIMANCHE

TSR
19.00 C'est très sport.
23.20 Top chrono.
Suisse 4
14.45 Cyclisme.
Liège - Bastogne - Liège.
DRS
19.05 Sport aktuell.
TSI
14.40 Cyclisme.
Liège - Bastogne - Liège.
21.20 La domenica sportiva.
TF1
10.20 Auto-moto.
11.00 Téléfoot.

France 2

18.20 Stade 2.
France 3
14.00 Voile. Coupe de l'America.
15.20 Tiercé.
15.45 Rugby.
17.25 Cyclisme.
M6
11.00 Turbo.
20.40 Sport 6.
00.45 Sport 6.
ARD
15.05 ARD Sport-extra.
18.05 Sportschau.
TVE
12.30 Cyclisme.
22.30 Basketball.
Eurosport
08.30 Tennis.
10.30 Motocyclisme.
11.00 Formule 1.
11.30 Rallye de Tunisie.
12.00 Boxe.
13.00 Tennis.
14.30 Cyclisme
Liège - Bastogne - Liège.
16.50 Plongeon.
18.00 Golf. Open de Catalogne.
20.00 Football.
21.15 Rallye de Tunisie.

● LUNDI

22.40 Football. Coupe de Suisse.
TSI
16.00 Cyclisme.
19.10 Bar sport.
22.15 Sportsera.
TF1
23.45 Football.
Ligue des champions.
France 2
16.05 Tiercé.
France 3
20.35 Tout le sport.
Eurosport
08.30 Golf.
09.30 Tennis.
10.30 Plongeon.
11.30 Danse sportive.
13.30 Golf. Open de Catalogne.
15.30 Snooker.
17.30 Eurofun.
18.00 Marathon.
20.30 News 1.
22.55 Football.
Championnat d'Angleterre: Blackburn - Manchester City.
23.00 Eurogoals.

PMUR	CHEVAL	POIDS	CORDE	JOCKEY	ENTRAÎNEUR	COTE	PERF.	NOTRE OPINION	
Aujourd'hui à Evry, Prix de Corbeil, (Plat handicap, Réunion I, 4e course, 3100 m 15 h 45). 	1	Cable-Car	57	10	W. Mongil	R. Collet	15/1	3p1p(94)	<p>6 Il l'a tellement bien fait qu'il trouve ici encore une occasion de s'illustrer.</p> <p>10 Il en si belle forme que nous lui faisons une confiance illimitée.</p> <p>1 Sa musique parle d'elle-même, bien que le poids ne soit pas très favorable.</p> <p>4 On peut aussi le considérer comme un bon favori au vu de sa forme et de sa régularité.</p> <p>7 Pour une rentrée, ce n'était pas si mal; de plus, on a fait appel au maître.</p> <p>9 Sa course en province est à éliminer et peut reprendre le cours de sa belle musique.</p> <p>5 Vu sa victoire en province, il se voit pénalisé et sa tâche s'annonce plus ardue.</p> <p>11 Il sera bien sur sa distance et peut, en cas de défaillance, créer une petite surprise.</p> <p>LES REMPLAÇANTS: 2 Il faut toujours se méfier d'un tandem qui fait fort dans les événements, mais c'est une rentrée.</p> <p>8 Il va aborder une distance pour la première fois mais peut très bien s'en accommoder.</p> <p>IMPAR-PRONO 6* 10* 1* 4 7 9 5 11 *BASES</p> <p>COUP DE POKER 9 AU 2/4 6 - 4</p> <p>AU TIERCÉ POUR 14 FRANCS 6 - 10 - X</p> <p>IMPAR-SURPRISE 13 6 10 4 16 12 7 1</p>
	2	Partnership	57	5	O. Doleuze	C. Head	18/1	(94)0p0p	
	3	Trésorier	57	2	E. Saint-Martin	H. Pantal	29/1	6p(94)1p	
	4	Belle-Baronne	56,5	6	O. Peslier	B. Secly	8/1	1p(94)1p	
	5	Jimble	55	8	F. Blondel	M. Pimbonnet	11/1	1p1p0p	
	6	Lashing-Waves	55	3	S. Guillot	A. Spanu	5/1	1p(94)3p	
	7	Pibarnon	54,5	12	T. Jarnet	C. Maillard	8/1	3p(94)6p	
	8	Bikasaite	54	4	S. Drouet	P. Demercastel	21/1	7p5p(94)	
	9	Supercup	52,5	11	T. Thuillez	J.-P. Delaporte	17/1	0p3p1p	
	10	Moonward	52	16	J. Chouteau	H. Carlus	6/1	5p1p(94)	
	11	L'Haouro	50,5	7	P. Bruneau	F. Ziglioli	16/1	2p0p6p	
	12	Flaming-Secret	50	15	O. Benoist	P. Monfort	26/1	8p0p(94)	
	13	Korogho	50	1	M. De Smyter	E. Castella	32/1	0p0p0p	
	14	Superable	49	9	C. Ramonet	G. Mikhalides	27/1	0p0p(94)	
	15	Mount-Street	47	13	T. Blaise	D. Levillain	23/1	0p7p(94)	
	16	Prince-Damien	47,5	14	W. Messina	J. Crouin	19/1	3p5p(94)	

PMUR	CHEVAL	POIDS	JOCKEY	ENTRAÎNEUR	COTE	PERF.	NOTRE OPINION	
Demain à Auteuil, Prix du Président de la République (steeple Réunion I, 3e course, 4700 m, 15 h 35). 	1	Bannkipour	72	C. Pieux	J. Ortet	35/1	(94)4o5o	<p>2 Ce cheval courageux vient de faire une probante rentrée et sera indiscutablement à l'arrivée.</p> <p>13 Sa victoire lui vaut deux kilos de pénalité, mais acquise avec 10 longueurs d'avance.</p> <p>20 Il pourra attendre longtemps avant de retrouver un si bel engagement.</p> <p>5 Ce «Doumen» va retrouver des adversaires à sa portée et devrait tirer son épingle du jeu.</p> <p>4 Bien que remonté sur l'échelle et sérieusement, il a pour lui sa forme et celle de l'entraînement.</p> <p>7 Ce n'est pas la qualité qui manque et il ne faut pas se fier à sa discrète rentrée.</p> <p>9 Bon spécialiste du steeple, il va pouvoir mettre à profit son expérience et sa forme.</p> <p>8 Meilleur en steeple qu'en haies, il sera dans son élément et son jardin.</p> <p>LES REMPLAÇANTS: 12 Il monte de catégorie et en plus, découvre la grande piste, c'est beaucoup en une fois.</p> <p>17 Bien battu la dernière fois, il garde une chance en cas de défaillance.</p> <p>IMPAR-PRONO 2* 13* 20* 5 4 7 9 8 *BASES</p> <p>COUP DE POKER 7 AU 2/4 2 - 20</p> <p>AU TIERCÉ POUR 18 FRANCS 2 - 13 - X</p> <p>IMPAR-SURPRISE 6 2 3 13 17 20 7 19</p>
	2	Abzac	67,5	Y. Fouin	J. Bertrand De B.	6/1	1o0p(94)	
	3	Djamali	67	D. Vincent	E. Chevalier du F.	17/1	3o5o(94)	
	4	Levantin	67	J.-Y. Artu	J.-Y. Artu	8/1	1o1o(94)	
	5	Billard-Nonantais	66	A. Kondrat	F. Doumen	9/1	8oTo(94)	
	6	Fiumiocino-du-Paon	66	D. Mescam	J.-P. Gallorini	14/1	9o(94)9o	
	7	Balco-du-Camp	65	S. Jouteau	G. Cherel	20/1	0o(94)Ao	
	8	Gracky	64	P. Chevalier	M. Prod'Homme	15/1	9o4o5o	
	9	Agissez	64	P. Sourzac	G. Macaire	12/1	3o9o2o	
	10	Matereau	63	F. Fiquet	E. Dongui	19/1	6o3o5o	
	11	Beattle-Wind	63	L. Manceau	P. Cotting	24/1	0o7o3o	
	12	Miguelitto	62	C. Aubert	J. Dasque	16/1	3o1o1o	
	13	Past-Day	61,5	L. Metais	L. Audon	10/1	1o0o7p	
	14	Vanidor	63	M. Maussion	G. Chaignon	24/1	6o4o(94)	
	15	Bep's	60	O. Auchère	D. Parodat	48/1	4o6o5o	
	16	Clever-Chap	60	J.-P. Godet	R. Collet	19/1	3o5o8o	
	17	Dakota-Alex	60	T. Berthelot	R. Leconte	17/1	4o3oTo	
	18	Jane's-Nephew	60	R. Libert	O. De La Garoulaye	26/1	5o8oAo	
	19	La-Taiga	60	P. Le Breton	J. Porzier	33/1	7o(94)0o	
	20	So-Far-Bold	60	R. Chotard	F. Doumen	12/1	4oToAo	

PMUR	CHEVAL	POIDS	CORDE	JOCKEY	ENTRAÎNEUR	COTE	PERF.	NOTRE OPINION	
Lundi à Longchamp, Prix Route des Princes, (Plat handicap, Réunion I, 4e course, 2000 m 16 h 05). <p>Cette rubrique vous est offerte par un dépositaire local du PMU:</p> <p>Restaurant Cortina Rue du Bois-Noir 39 2300 La Chaix-de-Fonds Tél. 039 269 335</p>  <p>Seule la liste officielle du PMU fait foi.</p>	1	Seba-le-Rouge	61	16	G. Mossé	A. De Royer Dupré	16/1	0p3p(94)	<p>6 Des plus malheureux pour sa rentrée. Bien connu à ce niveau, s'il fait sa valeur, sera difficile à battre.</p> <p>10 Sa bonne forme et celle de l'entraînement, sont des atouts dans son jeu.</p> <p>5 Ses dernières courses le montrent en progrès et comme la piste ne sera pas trop lourde.</p> <p>8 S'il daigne rentrer dans les boxes, il fera sa course et sera des plus dangereux.</p> <p>1 On ne le condamne pas sur sa dernière sortie et a déjà fait ses preuves dans des lots similaires.</p> <p>15 Il nous gratifie de fins de course remarquables et comme on a mis «Peslier», il saura partir au bon moment.</p> <p>12 Il fut plaisant pour sa rentrée et il devrait confirmer, car le lot est dans ses cordes.</p> <p>9 Certes, c'est une rentrée, mais on sait préparer ses courses et avec «Jarnet».</p> <p>LES REMPLAÇANTS: 7 Déjà victorieux cette année, il a contre lui le terrain.</p> <p>11 Il peut créer une surprise en bon terrain.</p> <p>IMPAR-PRONO 6* 10* 5* 8 1 15 12 9 *BASES</p> <p>COUP DE POKER 15 AU 2/4 6 - 5</p> <p>AU TIERCÉ POUR 16 FRANCS 6 - 10 - X</p> <p>IMPAR-SURPRISE 13 8 6 5 2 10 9 14</p>
	2	Extra-Point	59	3	E. Saint-Martin	J. Roualle	18/1	0p(94)1p	
	3	Mon-Domino	59	9	S. Maillot	R. Collet	19/1	7p7p9p	
	4	Go-Darly	58,5	4	F. Sanchez	J. Fellows	19/1	(94)0p0p	
	5	Attune	58	2	D. Boeuf	H. Van De Poele	11/1	2p6p(94)	
	6	Palairos	58	11	F. Head	D. Smaga	5/1	0p(94)0p	
	7	Prince-Flamand	58	7	S. Guillot	P. Demercastel	15/1	0p1p(94)	
	8	Sir-Capucin	58	12	W. Mongil	M. Rolland	7/1	6p(94)5p	
	9	Sea-Jewel	57	17	T. Jarnet	H. Van Zuylen	10/1	(94)9p0p	
	10	Steamboat	57	13	C. Asmussen	M. Rolland	6/1	4p8p(94)	
	11	Kalila-du-Moulin	56	1	M. Boutin	C. Bauer	17/1	(94)0p0p	
	12	Rainbow-Reef	56	10	G. Guignard	L. Audon	11/1	2p(94)4p	
	13	Glasgow	55,5	15	P. Sogorb	H. Van De Poele	26/1	(94)0p8p	
	14	Versainville	5,5	6	G. Dubroeuq	J. Lesbordes	21/1	4p4p1p	
	15	Aksu	55	14	O. Peslier	H. Van De Poele	12/1	3p5p6p	
	16	Relaunchrette	54,5	8	T. Thuillez	R. Collet	35/1	7p9p1p	
	17	Rochesson	54,5	18	T. Gillet	P. Costes	30/1	0p4p1p	
	18	Martinblack	53,5	5	O. Doleuze	C. Head	22/1	(94)0p1p	

Cyclisme - Demain se court Liège - Bastogne - Liège Tous contre Jalabert

Incidents entre supporters grecs - Quelques 200 supporters des clubs grecs de basket Panathinaïkos et Olimpiakos se sont violemment affrontés jeudi sur une aire d'autoroute près de Tarragone (Catalogne), obligeant la police à tirer en l'air pour rétablir l'ordre, a-t-on appris de source policière. Tout s'est terminé en bataille rangée avec les renforts de police, qui ont saisi un pistolet et deux couteaux de grande taille. (si)

PMUR

Jeudi à Auteuil,
Prix Rose Or.

Tiercé: 1 - 11 - 14
Quarté+: 1 - 11 - 14 - 7
Quinté+: 1 - 11 - 14 - 7 - 4

Rapports pour 1 franc

Tiercé dans l'ordre:
1192,70 fr.

Dans un ordre différent:
123,60 fr.

Quarté+ dans l'ordre:
30.281,90 fr.

Dans un ordre différent:
10.752,20 fr.

Trio/Bonus (sans ordre):
29,20 fr.

Rapports pour 2 francs

Quinté+ dans l'ordre:
335.287,80 fr.

Dans un ordre différent:
1850,00 fr.

Bonus 4: 275,20 fr.

Bonus 3: 21,60 fr.

Rapports pour 5 francs

2sur4: 71,50 fr.

TIERCÉ SUISSE

Lundi à Dielsdorf,
Grand Prix Therna
(Réunion III, 5e course)

LES PARTANTS

1. Ubis-Royal, A. Barischi, 2450 m. 2. Snoopy-du-Brode J.-B Matthey, 2450 m. 3. Ruandes-Athlaus, P. Zaugg 2450 m. 4. Tomano, B. Schneider, 2450 m. 5. Veneur-des-Acres, U. Steiner, 2450 m. 6. Saint-Robert, M. Sutterlin, 2450 m. 7. Rubis-d'Irlande, J. Seller, 2450 m. 8. Tendre-Quito, O. Etienne, 2450 m. 9. Titus-de-Chenu, O. Frei 2425 m. 10. Siolian, T. Frankhauser, 2425 m. 11. Spahi, P. Desbiolles 2425 m. 12. Talisman, M. Humbert 2425 m. 13. Typhon-de-Longpre, C. Biedermann, 2425 m. 14. Urolien, E. de Westhof, 2425 m. 15. Tonibois, L. Devaud, 2425 m. 16. Volley F., U. Sommer, 2400 m. (Imp)

Notre jeu: 16 - 2 - 1 - 11 - 15 - 12.

BRÈVE

Basketball

Real champion

Emmené par son fantastique pivot lituanien Arvidas Sabonis, le Real Madrid s'est paré d'une huitième couronne européenne. Les Madrilènes ont enlevé la finale du «final four» de Saragosse en dominant Olympiakos Pirée 73-61. Pour la troisième place, Panathinaïkos Athènes a battu Limoges 91-77.

BANCO JASS

♥ 9, V, D, A

♣ 6, 9, R

♦ 6, 7, 9, 10, V

♠

Le Français Laurent Jalabert partira favori demain de Liège - Bastogne - Liège, la doyenne plus que centenaire des classiques qui est aussi la quatrième manche de la Coupe du monde.

Vainqueur avec superbe du premier acte du week-end ardennais, mercredi dernier dans la Flèche wallonne, Jalabert s'est inscrit d'office comme le prétendant numéro un à la victoire. «Comment le battre?» s'interrogeait l'Italien Maurizio Fondriest, deuxième de la Flèche wallonne et deuxième déjà de Milan - San Remo le 18 mars dernier, lors de la première victoire du Français dans une classique.

Euphorique actuellement (dix succès déjà!), Jalabert pose à ses adversaires le même problème que jadis l'Irlandais Sean Kelly. Rapide au sprint, il possède l'esprit d'entreprise pour attaquer et provoquer la sélection. Sur les 261,5 km d'un parcours toujours très exigeant, au long des douze côtes échelonnées dans les froides et sombres forêts ardennaises, le Français court pour tant des risques.

LA FORTERESSE MG

D'avantage qu'une défaillance hypothétique, bien que les prévisions météo pessimistes ajoutent un élément d'incertitude, c'est son rang de favori et par conséquent le danger de l'isolement qui représente le premier danger de Jalabert. Même si les solides maillots jaunes de l'équipe



Tony Rominger

Le numéro un mondial revient sur la grande scène des classiques.

(Keystone-AP)

ONCE (Zülle, Bruyneel, Stephens, Jonker, etc.) ont l'habitude de se sacrifier au profit du plus fort d'entre eux.

Pour le Russe Evgueni Berzin, lauréat l'an passé et premier adversaire de Jalabert, pour l'Américain Lance Armstrong (deuxième en 1994), pour Maurizio Fondriest bien sûr, pour ses compatriotes Claudio Chiappucci et Francesco Casagrande, pour l'équipe MG qui présente un groupe impressionnant (Bugno, Sorensen, Elli), pour le Français Armand de las Cuevas aussi, le problème est posé.

Il concerne également le Zougois Tony Rominger, souvent bien placé à Liège mais jamais gagnant. Absent de la Flèche wallonne, le numéro un mondial revient sur la grande scène des classiques dans ce qui promet d'être un des grands rendez-vous de l'année. Car les grands absents de Paris-Roubaix (à l'exception de Miguel Indurain) font leur retour dans les Ardennes, même si Richard Virenque cherche encore sa meilleure forme. Quant au champion du monde Luc Leblanc, victime d'un refroidissement, il a déclaré forfait, s'étant vu prescrire un repos complet de deux jours.

S'il gagnait sur les hauteurs de Liège, dans la petite ville d'Ans, Jalabert s'inscrirait dans la lignée du Belge Eddy Merckx et de l'Irlandais Sean Kelly, les seuls à avoir réalisé une campagne de printemps comparable. Il réaliserait aussi le «week-end ardennais» parfait, à l'exemple de l'Italien Moreno Argentin en 1991. (si)

Rominger en douceur

«Moi, je n'ai pas d'ambitions.» Tony Rominger réfute toutes les pensées de victoire qu'on peut lui prêter. «C'est beaucoup trop tôt. Je pense sincèrement que le moment est le bon pour Bortolami de décrocher une grande victoire. Gianluca a fourni un travail phénoménal dans le Tour des Flandres pour Museeuw, puis Paris - Roubaix pour Ballerini. Maintenant, c'est à nous de nous mettre à son service. En haut de Ans, il la mériterait bien.» Mais il y aura Jalabert... «Celui-là, il crache véritablement le feu. Je l'ai côtoyé au Tour du Pays basque. Une aisance déconcertante dans les bosses. Il tient la forme de sa vie.»

Et vous, alors? «Plus que jamais, je dois faire des choix. J'ai décidé de tout faire pour gagner le Tour de France.» (si)

Basketball - Promotion-relégation LNA/LNB

Union NE à Cossonay

Large vainqueur mercredi d'Epalinges, Union NE a l'occasion, aujourd'hui à Cossonay, de conforter sa position du bon côté de la barre.

«Une victoire nous mettrait en position de force à deux journées de la fin, confirme Miodrag Marjanovic. Et qui sait, si Bernex et GE Basket venaient à s'incliner, nous serions mathématiquement assurés de notre maintien.»

Mais avant de compter sur les autres, les Unionistes auront tout intérêt à s'occuper de leurs

«affaires», en sachant qu'une défaite aujourd'hui à la Salle des Prés-aux-Moines n'aurait rien de tragique. R.T.

À L'AFFICHE

PROMOTION-RELÉGATION

LNA/LNB

Aujourd'hui

17.30 Cossonay - Union NE

● LNA, play-off (demi-finale): Pully - FR Olympic 88-95 (37-46). FR Olympic vainqueur de la série 3-1. Finale Bellinzona - FR Olympic.

Voile - Coupe de l'America

Compteurs à zéro

«Stars & Stripes» a remis les compteurs à zéro en remportant sa deuxième victoire consécutive dans la phase finale des régates opposant les défenseurs de la coupe de l'America, tandis que «Team New Zealand» a poursuivi son irrésistible progression côté prétendants.

«Stars & Stripes» a battu «America 3», obtenant ainsi la première place ex aequo avec celui-ci et «Young America». Chacun des concurrents compte deux

points, Dennis Conner étant parvenu à effacer l'avantage dont disposaient ses concurrents grâce à leur report de points. «Young America» avait en effet abordé la phase finale avec deux points d'avance, contre un pour «America 3» et aucun pour «Stars & Stripes».

Challengers: 1. «Team New Zealand» 2. «One Australia» 0.

Defenders: 1. «Stars and Stripes», «America 3» et «Young America» 2. (si)

Tennis - Coupe de la Fédération: la Suisse promue?

Hingis: les grands débuts

Emmenée par Martina Hingis, la Suisse tentera la semaine prochaine à La Manga, en Espagne, d'obtenir sa promotion pour la première division de la Coupe de la Fédération. Martina Hingis, Géraldine Dondit et Joana Manta sont condamnées à l'exploit dans cette nouvelle compétition qui réunira onze joueuses classées devant Martina Hingis (56e) dans la hiérarchie mondiale.

Melanie Zogg-Hingis, la mère de Martina qui dirigera cette équipe suisse «new look», place la barre beaucoup moins haut. Le premier objectif des Suissesses sera d'assurer leur place dans cette deuxième division qui comprend seize formations, dont la République tchèque

(Novotna et Sukova), la Roumanie (Spirlea et Dragomir), la Russie (Makarova et Lichovtseva) et la Biélorussie (Zvereva et Ignatieva).

SUR TERRE BATTUE

Martina Hingis, qui n'a plus joué sur le Circuit de la WTA depuis sa défaite face à Steffi Graf en quart de finale du tournoi de Paris en février dernier, a les moyens de placer l'équipe suisse sur la bonne orbite. Sur la terre battue de la Manga, la Saint-Galloise devrait donner sa pleine mesure.

Si elle parvient d'autre part à trouver très vite ses marques en double aux côtés de Joana Manta, la cadette de Lorenzo qui fera son grand retour à la haute

compétition après une année perturbée par des blessures, les Suissesses peuvent surprendre. Martina Hingis et ses partenaires devront attendre le tirage au sort de demain pour connaître leurs adversaires.

Les équipes seront réparties en quatre groupes de quatre. Les deux premiers de chaque groupe seront qualifiés pour les play-off qui désigneront les deux formations appelées à disputer les barrages de promotion-relégation deuxième/première division, les 22 et 23 juillet prochain. Les équipes classées à la dernière place de leur groupe seront reléguées.

Ultime précision: les rencontres comprendront deux simples et un double. (si)

Hippisme - Finale de la Coupe du monde à Göteborg

Le «papy» fait de la résistance

L'Irlandais Eddie Macken (bien-tôt 46 ans), montant «Miss FAN», a remporté le premier volet de la finale de la Coupe du monde à Göteborg, en Suède. L'Irlandais a devancé au sprint - il s'agissait d'une chasse, barème C - le Suédois Peter Eriksson de 19 centièmes de seconde, alors que le troisième, le Britannique Michael Whitaker, a concédé 0"49. Le Suédois a fait monter l'ambiance au Scandinavium, lui qui n'était présent que grâce à une invitation.

Le plus rapide a été le tenant du titre, le Hollandais Jos Lansink: moins de deux secondes! Il est pourtant seulement quatrième. Quand on a une monture qui s'appelle «Liberon», on devrait mieux surveiller ses arrières

(c'est des postérieurs que le rapide hongre a fait du poids).

LESLEY DEVANT

Le meilleur Suisse fut, comme il fallait s'y attendre, la Suissesse: Lesley McNaught Mändli, montant «Barcelona SVH», a terminé en 66"07. La dix-septième place de Beat Mändli (69"46), avec «Don Ramiro», étant également satisfaisante. En revanche, Hansueli Sprunger - 75"71 avec «Master Maddox M», qui fit une perche et un refus - et le Genevois Grégoire Oberson - «Showtime», 80"22 après trois fautes - n'ont guère été dans l'allure.

Il n'y a pas de quoi avoir honte. Des grands noms ont échoué. Le champion du monde Franke Sloothaak (deux fautes) a fini treizième, John Whitaker dix-neuvième et Jan Tops (Ho)

vingtième. Champion olympique, l'Allemand Ludger Beerbaum a évité la catastrophe après une faute d'entrée pour réaliser le septième temps.

CLASSEMENT

Première des trois épreuves. Grande Chasse (barème C): 1. Macken (Irl), «Miss FAN», 61"60. 2. Eriksson (Su), «Robin Z», 61"79. 3. Whitaker (GB), «Everest Two Step», 62"09. 4. Lansink (Ho), «Liberon», 63"31 (1 faute = 4" de pénalité). 5. Skelton (GB), «Everest Dollar Girl», 63"32. 6. Bost (Fr), «Soviens-Toi III Equus», 64"72 (1). Puis les Suisses: 8. McNaught Mändli, «Barcelona SVH», 66"07. 17. Mändli, «Don Ramiro», 67"29. 28. Sprunger, «Master Maddox M», 75"71 (1). 33. Oberson, «Showtime», 80"22 (3). (si)

Suisse romande

7.50 Les aventures de Carlos 8.15 Capitaine Fox! 9.00 Anglais 9.15 Smash 11.05 Madame et sa fille. Angela ne tourne pas rond 11.30 Vive le cinéma! 11.45 Henry Dès 12.45 TJ-midi 13.00 TV à la carte. Miami Vice 16.40 Planète nature: Un portrait naturel 17.35 Un look d'enfer Film américain de Malcolm Mowbray (1990). Avec Steve Guttenberg, Jami Gert. 19.20 Loterie suisse à numéros 19.30 TJ-soir.

20.00 Météo

20.10 Double 6
Présentation: Nicole Tornare, Ivan Frésard
La forêt (photo)



21.15 Allan Quatermain et les mines du roi Salomon
Film américain de Jack Lee Thompson (1985)
Avec Richard Chamberlain, Sharon Stone

22.55 TJ-nuit

23.00 Sous le regard de Dieu (2)

23.55 Film de minuit: Homeboy
Film américain de Michael Sarasin (1988)
Avec Mickey Rourke, Christopher Walken

Suisse 4

6.00 Euronews. 19.30 TJ-soir. 20.00 La grande collection: Feu Follet. Film français de Gérard Vergez (1994). Avec Laurent Malet, Christine Boisson. 21.40 Russie: Foi et superstition. Film de Werner Herzog. 22.30 Euronews.

Allemagne 1

13.00 Heute. 13.05 Europamagazin. 13.30 Recht so. 13.55 Familienehre. Amerik. Spielfilm (1990). 15.30 ARD-Ratgeber: Reise. 16.00 Tagesschau. 16.05 Disney-Club. Kinder- und Familienshow. 17.30 Sportschau. 18.02 Heute abend im Ersten. 18.03 Tagesschau-Telegramm. 18.04 Wetterschau. 18.10 Wirklich unglücklich. 19.04 Tagesschau-Telegramm. 19.10 Sportschau. Fussball-Bundesliga. 19.50 Ziehung der Lottozahlen. 20.00 Tagesschau. 20.15 Fröhlich eingeweiht. 21.45 Tagesthemen. 22.05 Das Wort zum Sonntag. 22.10 Subito. Die Sendung zum Gerät. 22.40 Die Hand an der Wiege. Amerik. Spielfilm (1991). 0.25 Tagesschau.

RADIOS

La Première

7.15 Mini-Journal. 7.22 Métiers verts et entreprises vertes. 7.35 Comment ça marche? 7.45 Tourisme week-end. 8.10 Revue de la presse romande. 8.20 «Je suis une bête». 8.33 La chronique du samedi. 8.40 L'invité(e) en direct. 9.10 La tête ailleurs. A boire et à manger. 11.05 Le kiosque à musique. 12.30 Journal de midi. 12.40 Et pourtant... elle tourne. La tête ailleurs (suite). 13.00 Graffiti. 14.05 Dimension Top 40. 15.30 Bédébulles. 16.05 Videogames. 17.05 Sous réserve. 18.00 Journal du soir. 18.15 Journal des sports. 18.25 Revue de presse à 4. 18.35 La tête ailleurs. 19.05 L'athlète-ailleurs. 20.05 Hors jeu. 22.30 Journal de nuit. 22.40 Gueule de boîte. 0.05-6.00 Programme de nuit.

France 1

5.55 Passions. Série 6.30 Mésaventures. Série 7.00 TF1 info 7.10 Club Mini 8.30 Télé shopping 8.55 Club Dorothée vacances 10.23 Météo 10.25 Télévirine 10.43 Météo 10.45 Ça me dit... et vous? 11.55 Jeu: Millionnaire 12.18 Météo 12.20 Jeu: Le juste prix 12.50 A vrai dire 12.55 Météo 12.58 Trafic infos 13.00 Journal 13.15 Reportages. Nono, Coluche, Gérard et les autres 13.50 L'homme qui tombe à pic. Série 14.50 Cannon. Dettes de jeu 15.45 Les aventures du jeune Indiana Jones. Série 16.35 Valérie 17.05 Chips. Série 18.00 30 millions d'amis 18.30 Vidéo Gag 19.05 Beverly Hills. Série Jalousie.

20.00 Journal
20.30 Résultat des courses / Minute hippique

20.35 Météo

20.45 Les vieux de la veille

Proposé et animé par Patrick Sébastien
Une équipe féminine: Manuela Lopez, Laurence Compain, Julie Bataille, Sonia Dubois, affronte une équipe de garçons composée de Karl Zéro, Michel Dejenefte et Tatayet, Christophe Rippert, Laurent Baffie. Ils sont chargés de découvrir les trois «Vieux de la veille».
Avec deux numéros visuels exceptionnels; Clockwork, Christopher Hart.

22.45 Ushuaïa

23.50 3000 scénarios contre un virus
23.55 Formule foot
33e journée du Championnat de D1

0.30 3000 scénarios contre un virus
0.35 TF1 nuit / Météo
0.45 Les rendez-vous de l'entreprise

1.05 Histoires naturelles
2.00 TF1 nuit
2.10 Le vignoble des maudits
3.05 TF1 nuit
3.15 Histoires naturelles
4.15 côté cœur
4.40 Musique
5.05 Histoires naturelles

R.T.L.

13.30 L'enquêteur. 14.30 Samedi en famille (suite). 14.35 Sergent Anderson. 15.30 Samedi en famille (fin). 15.40 Sous le signe des gémeaux. 16.10 Studio info. 16.15 C.O.P.S. 16.40 The new archies. 17.05 Fabulous funnies. 17.25 Mini-mini-détective. 17.55 Studio info. 18.00 Section contre-enquête. Série. 18.50 Jeu Téléstar. 18.55 F comme femme. 19.40 La vallée des poupées. 20.20 Jeu Téléstar. 20.25 Météo. 20.30 Studio-info. 20.40 Commissaire Haferkamp: Le piège. Téléfilm allemand de Wolfgang Becker. 22.15 Ciné express. 22.20 Commissaire Veigl: Chasse interdite. Téléfilm allemand de Willy Purucker. 23.55 Classique. 0.20 Météo. 0.25 Télé-achat.

ZDF Allemagne 2

12.25 Nicht ohne Marie (2/6). 12.50 Pingou. 12.55 Presseschau. 13.00 Heute. 13.05 Diessé Woche. 13.25 Die total verrückte Büroparty. Engl. Spielfilm (1964). 14.50 Der Sportspiegel. 15.20 Videofashion! Int. Modetrends. 15.40 Verlieren Sie Millionen. 16.05 Robin Hood. 16.58 Anders fernsehen 3sat. 17.00 Heute. 17.05 Länderspiegel. 17.45 mach mit - Aktion Sorgenkind aktuell. 18.00 Die Schwarzwaldklarin. 19.00 Heute. 19.20 Wetter. 19.25 Evelyn Hamanns «Geschichten aus dem Leben». 20.15 Herzblut - Ein falscher Schritt. 21.35 Heute-Journal. 21.50 Das aktuelle SportStudio. 23.10 El Dorado. Amerik. Spielfilm (1965). 1.10 Heute.

France 2

6.00 Cousteau 6.50 Dessin animé 7.00 Les matins de Saturnin 7.45 Hanna Barbera Dingue Dong 8.45 Sam'di Mat 10.15 Warner studio 10.55 La revue de presse de Michèle Cotta 11.50 Jeu: Pyramide 12.25 Jeu: Les Z'amours 12.55 Météo 12.59 Journal 13.30 Météo 13.35 Point route 13.40 INC 13.45 Savoir plus santé Vitamines - Lampes à bronzer; Kilos à perdre, oui mais... 14.40 Histoires sauvages: La reine des éléphants 15.40 Samedi sport 15.45 Tiercé en direct d'Evry 15.55 Rugby passion 16.15 Rugby: Championnat de France: 1/4 de finale 18.05 Hartley coeurs à vif. Série 18.55 J'ai un problème... 19.50 Tirage du Loto 19.59 Journal.

20.35 Météo
20.40 Tirage du Loto

20.45 Surprise sur prise

Proposé et présenté par Marcel Béliveau et Georges Beller
Les gags:
Missing: victime Maïté, complice Macha Bérenger
Etroite surveillance: victime Pascal Légitimus, complice Anne-Marie Etienne
La démonstration (revanche de star): vedette Jean-Claude Dreyfuss
Le chant du cygne: victime Vanessa Demouy, complice Christophe Millant
Le petit fugueur: victime Allain Bougrain-Dubourg

22.25 Chela ouate
0.25 Les films Lumière
0.30 Journal/Météo
0.40 Journal des courses
0.45 L'heure du golf

1.10 Taratata (R)

2.20 Bouillon de culture (R)
3.50 Diamir
4.45 T'es pas Capucin
5.10 Revue de presse

TV 5 Europe

11.45 Claire Lamarche (R). 12.25 Correspondance. Magazine. 12.40 Météo des cinq continents. 12.45 Journal télévisé de France 3. 13.05 Horizons. 13.30 Taratata (R). 14.45 Intérieur (R). 15.30 Evasion (R). 16.00 Infos. 16.10 Génies en herbe. 16.45 Les débrouillards. 17.15 Luna Park. 17.45 Questions pour un champion. 18.15 7 jours en Afrique. 18.30 Journal/Météo. 19.00 Ya pas match. 19.25 Météo des cinq continents. 19.30 Journal télévisé belge. 20.00 Mademoiselle O. 21.30 Les francofolies de Montréal. 21.55 Météo des cinq continents. 22.00 Journal télévisé de France 2. 22.45 Perdu de vue. 0.45 Soir 3/Météo. 1.15 Visions d'Amérique.

SWF Allemagne 3

13.00 Russisch bitte! 13.30 Bon courage 14.00 100 Grad 14.59 Heute abend in Südwest 3 15.00 Sport extra 17.00 Teleglobe 17.50 Mundart und Musik 18.50 Beim Wort genommen 19.19 Heute abend in Südwest 3 19.20 Regionalprogramm Baden-Württemberg/Reinland-Pfalz-Saarland 20.00 Tagesschau 20.15 Bangkok Hilton Fernsehfilm 21.50 Südwest aktuell 21.55 Die blonde Hexe Spielfilm von André Michel 0.50 Nachrichten 1.05 Nonstop-Fernsehen

France 3

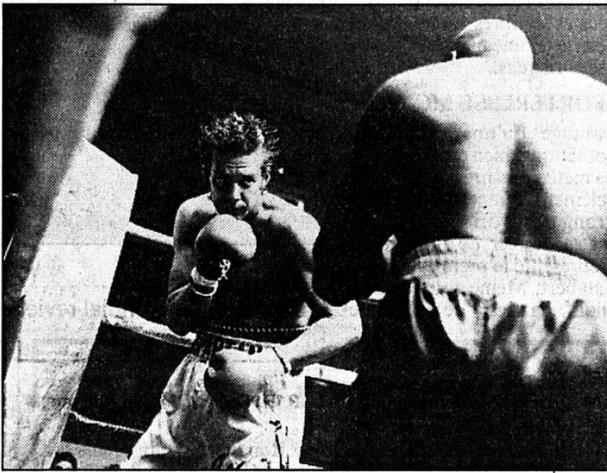
6.00 Euronews 7.00 Bonjour Babar 8.25 Terres francophones 8.55 Magazine olympique 9.25 Rencontres à XV 9.55 D'un soleil à l'autre 10.25 Outremer 10.55 Le jardin des bêtes 11.55 Le 12/13 13.00 Samedi chez vous 14.05 Les brigades du tigre 15.05 Samedi chez vous 15.55 Matlock 16.45 Samedi chez vous 17.45 Montagne 18.20 Questions pour un champion 18.50 Un livre, un jour 18.55 Le 19/20.

20.05 Fa si la chanter
20.35 Tout le sport

20.50 Les louves

Film de Jean-Marc Seban
Avec Gabrielle Lazure, Jean-Jacques Moreau

22.25 Ah! Quels titres
Laisser parler l'émotion
23.30 Soir 3
23.50 Musique et compagnie
0.50 Musique graffiti



HOMEBOY - Avec Mickey Rourke.

TSR 23.55

La Cinquième

9.30 Allo la terre. 10.00 L'oeil et la main. 10.30 Qui vive. 11.00 Cités des métiers. 12.00 Pose ton cartable. Téléchat. 12.10 La vie devant moi. Fiction. 12.25 Les explorateurs de la connaissance. Jeu. 12.40 Vraiment sauvages. Documentaire pour enfants. 13.00 Ça déménage. Jeu. 13.30 A tous vents: Face au vent. Documentaire. 14.30 Découvertes. 15.30 Siècles d'art européen. 16.30 Les grands châteaux d'Europe. 17.00 Les grandes séductrices. 18.00 Arrêt sur images. 18.55 Le journal du temps.

Arte

19.00 Comédie visuelle (1) 19.30 Le dessous des cartes (R) 19.35 Histoire parallèle.
20.30 Journal

20.40 Fiction: Imken, Anna et Maria

Téléfilm allemand de Gunther Scholz (3/fin)

22.10 Grand format: Carnet de notes
Documentaire d'Ul'f von Mechow
23.40 Velvet Jungle
1.20 Le dernier plongeur

M 6

7.50 M6 kid 8.00 Graine de champion. Arrivée à bon port 8.25 Mighty Max. Le destin de Mighty Max 9.00 Cascadogs. Les cascabébés 9.30 Conan, l'aventurier. Les cavaliers serpents de set 9.50 M6 boutique 10.30 Infoconseil 10.35 Hit machine. Emission musicale 11.50 Papa bricole! Un coup dans l'aine 12.20 Mariés deux enfants. Al voit des pieds partout 12.55 La saga des séries 13.00 Les rues de San Francisco. Un dernier tour 14.10 Supercopter. Vengeance 14.40 24 heures du Mans moto 16.20 Airport unité spéciale. Affaires grippées 17.25 Chapeau melon et botte de cuir. Interrogatoires 18.20 Amicalement vôtre. Le mot de passe 19.10 Turbo. Magazine 19.54 6 minutes/Météo.

20.00 Filles à papas
L'as du volant
20.35 24 heures du Mans moto

20.40 La saga du samedi: L'enfant du Pérou

Téléfilm français de Salvatore Samperi
Avec Kim Rossi Stuart, Catherine Wilkening
Juliette, une Française vivant à Rome, part au Pérou pour y adopter un bébé de quelques jours. Mais le père de l'enfant, Tupac, un terroriste en cavale, ne l'entend pas de cette oreille. Kim Rossi Stuart, que les téléspectateurs avaient découvert dans «La caverne de la rose d'or», troque ici son armure de prince vaillant contre un poncho de rebelle.

0.05 Rallye Optic 2000 Tunisie
0.10 Spécial Rock express
Concert Nirvana
1.00 Boulevard des clips
2.30 E=M 6
2.55 Culture pub
3.20 Qu'est-ce qui fait courir les fans?
Documentaire
4.15 Nature et civilisation (3)
Documentaire
5.10 Fréquentstar
6.05 Boulevard des clips

Suisse alémanique

12.35 Kassensturz. 13.00 Tagesschau. 13.05 Rundschau. 13.50 Hair. Amerik. Spielfilm (1979). 15.55 Infothe: Extratouren - Erlebnisreisen. 16.25 Mit Menschen. 16.55 CineClip (W). 17.10 Parker Lewis. 17.40 Gutenacht-Geschichte. 17.50 Tagesschau. 17.55 ZEBRA: Live-Magazin und Report mit Hannes Hug. 18.45 Samschtig-Jass. 19.20 Ziehung des Schweizer Zahlenlotos. 19.30 Tagesschau. 19.50 Météo. 19.55 Wort zum Sonntag. 20.00 mitenand. 20.10 Grosser Preis des volkstümlichen Schlagers. 22.00 Tagesschau. 22.20 Sport aktuell. 22.55 In der Hitze der Nacht. Amerik. Spielfilm (1966). 0.40 Nachtbulletin/Météo.

RAI Italie 1

11.15 Verdemattina. 12.20 Check-up. Attualità. 12.25 Che tempo fa. 12.30 Tg 1 - Flash. 12.35 Check-up. Rubrica medica. 13.25 Estrazioni del Lotto. 13.30 Telegiornale. 13.55 Tg 1 - 3 minuti di... 14.00 Linea blu Vivere il mare. 15.15 Sette giorni Parlamento. 15.45 Disney Club. Contenitore. All'interno: 15.50 Darling Duck. 17.55 Estrazioni del lotto. 18.00 Tg 1. 18.10 90o minuto. 18.15 Più sani più belli. Rubrica. 19.35 Parola e vita: Il Vangelo della domenica. 19.50 Che tempo fa. 20.00 Tg 1. 20.30 Sport. 20.40 La vita di Gesù. 23.05 Tg 1. 23.15 La domenica sportiva. 0.05 Tg 1 - Notte. Che tempo fa. 0.15 Appuntamento al cinema. 2.00 Ma la notte... percorsi nella memoria.

Suisse italienne

11.15 Tele-revista. 11.30 Telesettimana. 12.00 Weekend. 12.15 Cin Cin - Un nuovo lavoro per Norm. Telefilm. 12.45 Telegiornale/Sport. 13.00 Artisti dei laghi in Boemia (1). 13.30 Una famiglia come tante. Telefilm. 14.30 Natura amica. 15.00 Grandangolo (R). 15.50 La creazione di Joseph Haydn. 17.30 Lucky Luke. 18.20 Meditazione ecumenica. 18.30 Scacciapensieri. 19.00 Telegiornale/Sport. 19.10 Paese che vai. 19.25 Estrazione del lotto svizzero a numeri. 19.30 Il Quotidiano. 20.00 Telegiornale. 20.25 Météo. 20.30 Gesù di Nazareth (2). 22.50 Dopo partita. 23.15 Telegiornale/Météo. 23.35 Cinema. Cinema. Cinema. 0.00 Cinemanotte: Blood Money.

tve Espagne

6.00 Euronews. 6.30 En primera. 7.00 Euronews. 7.30 Concierto. 9.00 Euronews magazine. 9.30 Jara y sedal. 10.00 Los pueblos. 10.30 Norte-Sur. 11.00 El gran circo. 12.20 El sábado. 13.00 Cierta idea de Europa. 15.00 Telediaro. 15.30 Ciclismo. 16.30 Desde Galicia par el mundo. 18.00 Programa especial. 18.30 Plaza Mayor. 20.00 Programa especial. 21.00 Fútbol: Atlético Madrid - Real Madrid. 23.10 Especial (R). 0.00 Vigilia Pascual. 2.00 Noticias.

RTP Portugal

13.00 Parlamento. 14.00 Jornal da tarde. 14.15 Desencontros. 15.45 Notas para si. 16.15 Cine nostalgia. 18.00 Um, dois, três. 20.00 Telegiornal. 20.45 Futebol em directo. 23.00 Parabens. 1.00 TV 2 Jornal. 1.30 Fecho.

Eurosport

8.30 Tennis: Le tournoi de Tokyo, demi-finales messieurs. 11.30 Rallye de Tunisie (R). 12.00 Boxe (R). 13.00 Tennis: Le tournoi de Tokyo (R). 14.30 En direct: Golf: L'Open de Catalogne (2e tour). 17.00 En direct: Plongeur: Coupe d'Europe. 17.55 En direct: Football: Championnat de France de D 2. Chateauroux - O.M. 20.00 Arts martiaux. 21.30 Rallye de Tunisie. 22.00 Tennis: Le tournoi de Barcelone, demi-finale messieurs. 0.00 Monster truck (R).

CANAL ALPHA +

14.00 Spécial enfants: Le cirque Nock (2) - Les clowns Pipo et Pieric. 14.30 Spécial enfants: Le cirque Nock (2) - Les clowns Pipo et Pieric.

Radio Jura bernois

7.00 Journal RSR 1. 8.15 Emissions religieuses. C'est demain dimanche. 9.00 Journal RSR 1. 9.10 Bariloage - Recherche Max désespérément. 9.15 Le saviez-vous. 9.35 Chronique TV. 9.45 Activités villageoises - Agenda. 10.00 Jeu. 10.30 Les Dédicaces. 10.45 Qui dit quoi? 11.00 Sport Hebdo. 12.00 RJB info. 12.20 Test auto. 12.30 Journal RSR 1. 12.45 Musique populaire. 14.00 A l'Occas. 15.00 Music non stop. 16.00 Métró Dance. 16.45 Chronique TV. 17.45 Activités villageoises - Agenda. 18.00 Topscore. 23.00 Relais RSR 1.

Espace 2

6.10 Ballades. 9.10 Chemins de terre. 10.00 L'humeur vagabonde. 12.05 Correspondances. 12.35 Archives musicales. 14.00 L'amateur de musique. 16.00 D'ici, d'ailleurs. 17.05 Parables. 18.00 Musique aujourd'hui. 20.00 A l'Opéra. En direct du Grand Théâtre de Genève. Faust. 23.30 Correo español. 0.05 Notturno.

Suisse alémanique

8.00 Morgenjournal. 8.13 Sport. 8.30 Trend - Das Wirtschaftsmagazin. 9.00 Memo. 9.05 Wetterfrosch. 9.10 Gratulationen. 9.50 Denk an mich. 10.00 Musig-Lade. 12.00 Samstag mittag. 12.22 Météo. 12.30 Mittagsjournal. 12.45 Zytlupe. 14.00 Plaza. Leben und reden mit andern. 15.00 Amstad + Hasler. 16.05 Volksmusik aktuell. 17.00 Sport live. 17.30 Regionaljournal. 18.00 Samstagjournal. 19.30 Zwischenhalt. Unterwegs zum Sonntag mit Gedanken, Musik und den Glocken der ev.-ref. Kirche von Netstal/GL. 20.00 Schnabelweid. 20.35 A la carte. 22.30 Reprise. 23.00 Musik vor Mitternacht. 0.00 Nachtclub.

RTN

7.00 Journal. 8.00 Journal. 8.15 Sélection TV. 8.50 Petites annonces. 9.00 Flash. 9.03 Revue de presse. 9.10 Les naissances. 10.00 Flash. 11.00 Flash. 11.33 PMU. 11.50 Petites annonces. 12.15 Le journal de midi. 12.30 Magazine des sports. 13.10 Anniversaires. 13.45 Petites annonces. 17.00 Flash. 17.03 Sport et musique. 18.00 Journal. 22.30 Sports. 22.35 Juke Box (jusqu'à 8.00).

Fréquence Jura

5.58 Ephéméride. 6.00 Infos FJ. 6.08 Le journal du matin. 6.30 Flash FJ. 7.00 Infos FJ. 7.15 Les étoiles de Didier Waizer. 7.30 Flash FJ. 8.00 Infos FJ. 8.30 Flash FJ. 9.00 Flash FJ. 9.05 Objectif weekend. 9.10 Flash FJ. 10.05 Pronostics PMU. 10.07 Le joker. 11.00 Flash FJ. 11.05 Le joker. 11.30 Pronostics PMU. 11.45 Jeu du rire. 12.00 Titres. 12.15 Jura midi. 12.35 Météo. 12.37 Carnet rose. 12.50 Le zappeur. 17.00 Flash FJ. 18.00 Jura soir. 18.17 Météo. 18.22 Carnet de deuil. 18.30 Rappel des titres. 19.30 Rappel des titres rediffusion. 19.31 Les ensoirées. 23.00 Flash FJ. 23.05 Le bas du samedi soir. 01.30 Trafic de nuit.

Suisse romande

7.35 Les ours volants 8.00 Capitaine Fox! 9.10 Le trésor des templiers. La 4e direction 9.35 Spirou. L'étrange docteur Dean 10.00 En direct de Saint-Légier/VD: Culte de Pâques 11.00 Messe de Pâques à Angers 12.00 Message pascal et Bénédiction Urbi et Orbi 12.30 Pâques à Jérusalem 12.45 TJ-Midi 13.00 Beverly Hills. La vie après la mort 13.45 Arabesque. Le grand spectacle 14.30 Odysées: La route de Michel Strogoff 15.25 Walker Texas Ranger. Brève rencontre 16.10 16e Festival du cirque de Monte-Carlo 17.10 Joyeuses Pâques. Film français. 18.45 Racines. Réflexion faite 19.00 C'est très sport 19.30 TJ-soir.

Sport: voir aussi Suisse 4

20.00 Météo

20.05 Maigret et la vente à la bougie

Film français de Pierre Granier Deferre (1994) Avec Bruno Cremer, Etienne Chicot

Etonnante aventure pour le commissaire Maigret! Alors qu'il menait une enquête de routine dans une auberge vendéenne, la grippe le cloue au lit. Durant son séjour forcé, un crime est commis dans une des chambres de l'établissement. Signée Pierre Granier-Deferre, une variation toute en virtuosité sur le thème du crime en chambre close.

21.40 Rick Hunter La belle et le mort (2/fin)

22.25 Sous le regard de Dieu (3)

23.15 TJ-nuit 23.20 C'est très sport: Top chrono 23.30 Dream on Secret de famille 23.55 Les dessous de l'affaire Meurtre à la batte

Suisse 4

6.00 Euronews. 14.45 Cyclisme Liège-Bastogne-Liège. 17.20 Euronews. 18.45 Viva: Michel Simon aurait cent ans! 19.30 TJ-soir. 20.00 Concert de Pâques d'Orviato. Rhapsodie pour alto, chœur d'hommes et orchestre op. 53. Symphonie No 4 en mi mineur op. 98. 20.55 Point de vue. 21.45 Best of... Informations nationales. 22.30 Euronews.

Allemagne 1

14.30 Mit dem Frühlingwind im Reigen. Literarischer Osterspaziergang bei den Sorben. 15.00 Tagesschau. 15.05 ARD-Sport extra. Tennis-ATP-Turnier: Finale Herren-Einzel. Rad-Weltcup: Lüttich Bastogne-Lüttich. Eishockey-Länderspiel: Deutschland - Norwegen. Hallenhandball-Europapokal der Pokalsieger: 1. Endspiel. 17.00 Weltenbummler. 17.30 Gott und die Welt. 18.00 Tagesschau. 18.05 Sportschau. 18.40 Lindenstrasse. 19.09 Die Goldene 1. 19.10 Weltspiegel. 19.50 Sportschau-Telegramm. 19.58 Heute am Abend im Ersten. 20.00 Tagesschau. 20.15 Grüne Tomaten. 22.20 ZAK. 22.50 Tagesschau. 22.55 Familienschande. 1.10 Tagesschau.

RADIOS

La Première

10.05 Cinémaquie. 11.05 Média. 12.02 Message de Pâques et bénédiction urbi et orbi de S.S. le pape Jean-Paul II. 12.30 Journal de midi. 12.40 Tribune de Première. La tête ailleurs (suite). 13.00 Mélodies chroniques. 14.05 Classe tournois. 15.05 Vos désirs font désordre! 16.05 Je «haine» les dimanches. 16.35 Le compte à jass. 18.00 Journal du soir. 18.15 Journal des sports. 19.05 La tête ailleurs (suite). Amis. 20.05 Un jour comme aujourd'hui. 21.05 L'agenda des aînés. 21.30 Passé simple. 22.05 Tribune de Première. 22.30 Journal de nuit. 23.05 Et pourtant... elle tourne. 23.30 Première pression. 0.05-5.00 Programme de nuit.

France 1

5.55 Côté cœur. Série 6.30 Intrigues. Série 7.00 TF1 info 7.10 Club Dorothée vacances 7.55 Disney club 10.18 Météo 10.20 Auto moto 10.58 Météo 11.00 Télé Foot: 33e journée du Championnat de D1 11.55 Jeu: Millionnaire 12.18 Météo 12.20 Jeu: Le juste prix 12.50 A vrai dire 12.55 Météo 13.00 Journal 13.20 Hooker. Série 14.15 Arabesque. Série 15.10 Le rebelle. Série 15.55 Les dessous de Palm Beach. Série 16.55 Disney Parade: Pinocchio 18.00 Des millions de copains Alerie à Malibu 19.00 7 sur 7. Invités: les directeurs des instituts de sondage

20.00 Journal / Image du Sport 20.35 Résultat des courses / La minute hippique 20.40 Météo/Trafic infos

20.45 La vengeance du serpent à plumes

Film de Gérard Oury Avec Coluche, Maruschka Detmers En France et au Mexique, en 1981, à l'époque de la conférence de Cancun réunissant vingt-trois chefs d'Etat. Comment un Français moyen vient par amour, à mettre le doigt dans l'engrenage du terrorisme international.

Sans issue Film américain de Harley Cokliss (1985) Avec Tommy Lee Jones, Linda Hamilton, Robert Vaughn 0.30 3000 scénarios contre un virus 0.35 TF1 nuit / Météo 0.45 Concert Jean Sebastian Bach 2.45 3000 scénarios contre un virus 2.50 TF1 nuit 3.00 Le vignoble des maudits 4.10 Passions 4.45 Musique 5.10 Histoires naturelles

R.T.L.

12.00 Les mondes engloutis. 12.25 Junior (suite). 12.30 Le classement. Série. 13.15 Junior (suite). 13.25 Studio-info. 13.30 L'enquêteur. 14.30 Junior (suite). 14.35 Sergent Anderson. Série. 15.30 Junior (fin). 15.35 Sous le signe des gémissements. 16.00 Studio-info. 16.05 Fleur bleue. Série. 17.00 Studio info. 17.05 Brigade de nuit. Série. 17.55 Studio-info. 18.00 Fac Stories. 18.30 Le grand jury RTL - Le Monde. 19.30 Jeu Téléstar. 19.35 F comme femme. 20.20 Jeu Téléstar. 20.30 Météo. 20.35 Studio-info. 20.40 L'argent des autres. 22.30 La caïd. Film français de Bernard Borderie (1960). 0.05 Météo. 0.10 Télé-achat. 0.25 L'argent des autres (R).

ZDF Allemagne 2

11.30 halb 12. Eszer und Gäste. 12.00 Das Sonntagskonzert. 12.45 Heute. 12.47 Blickpunkt. 13.15 Damals. Vor vierzig Jahren: Das Superhirn. 13.30 Nicht ohne Marie (3/6). 13.55 Rolfs Vogelhochzeit. 14.20 Treffpunkt Natur. 14.50 Das doppelte Lottchen. Deutscher Spielfilm (1950). 16.30 Heute. 16.35 Das verflixte 7. Jahr. Amerik. Spielfilm (1955). 18.15 ML Mona Lisa. 18.57 Guten Abend. 19.00 Heute/Wetter. 19.15 Achtung! - Klassik. 20.15 Ein unvergessliches Wochenende... am Tegernsee. 21.45 Hölleisengrett. Nach einer Erzählung von Oskar Maria Graf. 23.30 Heute. 23.40 Sport am Sonntag.

France 2

6.00 Eurocops. Série 6.55 Dessin animé 7.00 Les matins de Saturnin 8.45 Emissions religieuses. Connaître l'Islam 9.15 Chrétiens orientaux. Pâques syriaques 10.00 Présence protestante 11.00 Le jour du Seigneur. Messe 12.00 Bénédiction. Urbi et Orbi 12.30 Doc: La leçon de carillon 12.55 Météo 12.59 Rapport du Loto 13.00 Journal 13.15 Météo 13.20 Dimanche Martin. Le monde est à vous 14.55 L'homme à la Rolls. Série 15.50 Dimanche Martin. L'école des fans 16.40 Ainsi font font font... 17.20 Cousteau. Le lagon des navires perdus 18.15 Stade 2 19.15 Les Gromelot et les Dupinson. Série. Scènes de ménage 19.50 L'image du jour 19.59 Journal.

20.40 Météo

20.50 La grande évasion

Film américain de John Sturges (1992) Avec Steve McQueen, James Garner, Richard Attenborough, Charles Bronson En 1943, en Allemagne, dans un camp de prisonniers. La spectaculaire évasion d'une centaine de prisonniers alliés. Un des plus grands succès des années soixante. Drame et humour dans ce film magistralement mené par John Sturges, avec un remarquable Steve McQueen.

23.45 Première ligne Samedi soir en province 0.35 Les films Lumière 0.40 Journal et météo 0.55 Journal des courses

1.00 Musiques au cœur

Le Messie de Haendel 3.15 Concert Jessye Norman 3.40 Savoir plus santé (R) 4.30 Artitype 4.50 Stade 2 (R)

TV 5 Europe

10.40 Flash Canal Infos. 10.45 Le monde est à vous. 12.15 Référence. 12.45 Journal télévisé de France 3. 13.05 On aura tout vu! 13.30 Mademoiselle O (R). 15.00 Les francololies de Montréal (R). 15.30 Montage. 16.00 Infos. 16.10 Claire Lamarche. 17.00 L'école des fans. 17.45 Bon week-end (R). 18.15 Correspondance (R). 18.30 Journal/Météo. 19.00 30 millions d'amis. 19.25 Météo des cinq continents. 19.30 Journal télévisé belge. 20.00 52 sur la une. 21.00 Les heures chaudes de Montparnasse. Série documentaire. 21.55 Météo des cinq continents. 22.00 Journal télévisé de France 2/Météo. 22.40 Cinéma: Souvenirs souvenirs (R). 0.45 Soir 3/Météo.

SWF Allemagne 3

9.05 Denkanstöße 9.10 To be or not to BBC 9.55 Babas grosse Reise 10.25 Der Mann, der Bäume pflanzte, Série 10.55 Yellow Submarine Spielfilm. 12.20 MuM - Macher 13.05 Käpt'n-Blaubär-Club. 14.00 Die grösste Geschichte aller Zeiten Spielfilm von George Stevens 17.05 Um Himmels willen! 17.35 Highlights 18.05 Schöne Stimmen - beliebte Melodien 19.29 Heute am Abend in Südwest 19.30 Die Fallers - eine Schwarzwaldfamilie, Série 20.00 Bangkok Hilton, Fernsehfilm 21.45 Südwest aktuell 21.50 30. Baden-Badener Disput 23.20 Vera Cruz Spielfilm von Robert Aldrich 0.50 Via come 1.50 Nonstop-Fernsehen

France 3

6.00 Euronews 7.00 Bonjour Babar 7.55 Minikeums 9.00 Télétaz 10.00 Microkid's Multimédia 10.25 C'est pas sorcier 10.55 Outremers 11.55 Le 12/13 13.00 Les cinq continents: Tigres mangeurs d'hommes 14.00 Coupe de l'America 14.25 New-York district 15.15 Sport dimanche: rugby, cyclisme 18.00 Lignes de mire 18.55 Le 19/20.

20.15 Benny Hill

20.50 Inspecteur Derrick

Un mort a gagné 21.55 Police des polices Sortie sans issue 22.55 Dimanche soir 23.40 Cinéma de minuit: Vertiges Film franco-italien de Mauro Bolognini (1974) Avec Marcello Mastroianni, Françoise Fabian 1.35 Musique graffiti



JOYEUSES PÂQUES - Avec Jean-Paul Belmondo, Sophie Marceau. TSR 17.10

Suisse alémanique

11.55 Papstansprache mit Segen «urbi et orbi». 12.30 Sternstunde Kunst. 13.00 Tagesschau. 13.05 Sport aktuell (W). 13.35 Non-Stop Ländler. 13.50 Erwischt! Austral. Spielfilm. 14.15 Die Brüder Karamasow. Amerik. Spielfilm (1957). 16.35 Sport. 17.20 Istorgias da buna nota/Gutenacht-Geschichte. 17.35 Tagesschau. 17.40 Entdecken+Erleben: Desert Wind. Mit der Bahn über die Rocky Mountains. 19.05 Sport aktuell. 19.30 Tagesschau. 19.50 Météo. 19.55 Keep Cool. Music and Comedy Show. 20.55 Galleria. Besuch im Museum des 20. Jahrhunderts. 21.25 Tagesschau. 21.35 Bingo. Schweiz. Spielfilm (1990). 23.00 Sevillanas. 23.50 Nachtbulletin/Météo.

RAI Italie 1

10.00 Parola e vita: Speciale Pasqua di Resurrezione. 10.25 Roma: Santa Messa. Messaggio Pasquale - Benedizione Urbi et Orbi. 12.35 Linea verde - In diretta dalla natura. 13.30 Telegiornale. 14.00 Domenica in... 18.00 Tg 1. 19.50 Che tempo fa. 20.00 Telegiornale. 20.30 Tg 1 - Sport. 20.40 Film. 22.25 Film. 23.25 Tg 1 - Notte. 0.05 Tg 1 - Notte. 0.10 Che tempo fa. 0.15 Mediterraneo. 0.45 Ma la notte... percorsi nella memoria. La signora senza camelle. Film drammatico di Michelangelo Antonioni (1953). Con Lucia Bosé, Gino Cervi. 2.25 Incontri con... Paul Emile Legar. 3.35 Tg 1 - Notte (R). 4.05 Concerto sotto le stelle. 4.30 Diplomi universitari a distanza.

La Cinquième

10.00 C'est pas normal! 10.30 Siècles d'art européen: Le rococo. Documentaire. 11.30 Le monde des animaux. 12.00 Pose ton cartable. Téléchat. 12.05 La vie devant moi. Fiction. 12.20 Grimy. 12.35 Rintintin. 13.00 Ça déménage. Jeu. 13.30 Les grandes séductrices: Grace Kelly. 14.30 L'esprit du sport. 15.30 Jeux d'encre. 16.00 Détours de France. 17.00 Le sens de l'histoire: L'Inde et Gandhi. 18.30 Va savoir. 18.55 Le journal du temps.

Arte

19.00 Max Linder (16) 19.30 Métropolis.

20.30 Journal

20.40 Désir

Thema: Marlène Dietrich Film américain de Frank Borzage Avec Marlène Dietrich, Gary Cooper 22.15 La deuxième vie de Marlène Documentaire 23.10 Marlène, souvenirs Documentaire 0.10 Concert Marlène à Londres en 1972 0.55 Métropolis (R) 2.10 Cent ans de cinéma

M 6

8.15 Camp de vacances à Cucamonga Téléfilm américain de Bennett Tramer Avec John Ratzberger, Dorothy Lyman. 10.05 Ciné 6 Magazine 10.30 La tête de l'emploi 11.00 Turbo 11.50 Papa bricole! Le rituel de l'initiation 12.25 Mariés deux enfants. Vente très privée 12.50 Les rues de San Francisco. Les cannibales 13.45 Les têtes brûlées. Dernière mission à Shanghai 14.40 Pepsi snowbump 1995 15.15 Fréquentstar 16.20 Le joker. Règlement de compte 17.20 Le soulier magique. Téléfilm français de Tom Clegg. Avec Rob Lowe, Jennifer Grey. 18.55 Enquêtes à Palm Springs. Les vieux jetons 19.54 6 minutes/Météo.

20.00 Filles à papas Les belles mamans 20.40 Sport 6 Suivre de: Rallye Optic 2000 Tunisie

20.45 Menaces sur un enfant

Téléfilm américain de Larry Elikann Avec Judith Light, Richard Smits Un enfant tombe par hasard sur un timbre contenant des informations secrètes. Un tueur va tout faire pour récupérer ce timbre. La pétulante Judith Light, héroïne de «Madame est servie», mène la danse de ce téléfilm qui mêle astucieusement espionnage et enquête policière.

22.35 Culture pub 23.05 La fille de Trieste Téléfilm italien de Pasquale Festa (1982) Avec Ornella Muti, Ben Gazzara 0.45 Sport 6 0.50 Rallye Optic 2000 Tunisie 0.55 Boulevard des clips 2.30 Fréquentstar 3.25 Le Nil des pharaons Documentaire 4.20 Iso Lo Documentaire 5.15 Culture pub

RTP Portugal

13.00 Jornal da tarde. 13.15 Desencontros. 15.30 Missa Dominical. 16.30 Danças vivas. 17.00 Eu tenho dois amores. 18.00 Viagem ao maravilhoso (R). 18.30 Zona +. 20.00 Telegiornal. 20.45 Frei Hermando no coliseu. 22.30 Os portugueses em Inglaterra. 23.30 Domingo desportivo. 1.00 24 horas. 1.30 Fecho.

Eurosport

8.30 Tennis: Le tournoi de Tokyo, finale messieurs. 10.30 Moto: GP Magazine (R). 11.00 Formule 1: GP Magazine (R). 11.30 Rallye de Tunisie (R). 12.00 Boxe (R). 13.00 Tennis: Le tournoi de Tokyo (R). 14.30 En direct: Cyclisme: Liège-Bastogne-Liège. 16.50 Plongeon: Coupe d'Europe. 18.00 Golf: L'Open de Catalogne (3e tour). 20.00 En direct: Football. Championnats du monde des moins de 20 ans. 21.15 Rallye de Tunisie. 21.30 Tennis: Le tournoi de Barcelone: Finale messieurs. 23.30 Tennis: Le tournoi de Houston: Finale tournoi féminin.

Radio Jura bernois

14.00 RSR 1 - info pile. 14.05 Métro-Top 30 titres classés 30 titres à voter au 032/914 914. 16.00 RJB week-end. 16.45 Chronique TV - Le détail de vos soirées télévisées des différentes chaînes de télévision. 16.47 RJB week-end suite avec notamment les repérages de vos prochains tubes à venir. 17.30 RJB info. 18.00 Relais RSR 1.

RTN

8.00 Journal + Sports. 8.15 Contre toute attente. 9.00 Journal + Sports. 9.10 Jazz Cocktail. 11.00 L'Odysée du Rire. 11.33 PMU. 12.15 Journal. 12.30 Juke Box. 17.00 Flash. 18.00 Journal. 18.10 Sports Dimanche. 19.02 Eglises-Actualités. 19.00 Sports Dimanche (suite). 19.30 Nostra Realta. 20.00 Can't Italia. 21.00 A Voz de Portugal. 23.00 Viva la Vida. 23.30 Juke Box (jusqu'à 6.00).

Suisse alémanique

8.00 Morgenjournal. 8.10 Sport. 8.30 Kinderclub. 9.00 Memo. 9.05 Gratulationen. 9.40 Texte zu Ostern. 10.00 Persönlich an Ostern. Cyril Schläpfer, Filmer und Musiker präsentiert seine Lieblingsplatten. 11.00 Volksmusik grenzenlos. 12.00 Musikpavillon. Populäre Klassik. 12.22 Météo. 12.30 Mittagsjournal. 14.00 Treffpunkt Studio 7. Musikalische Eigenproduktionen. 15.00 Wer schrie: «Kreuzige Ihnl!». Hörspiel von Manfred Schwarz. 16.15 Welle 1. 18.00 Sonntagjournal. 18.15 Sport. 18.25 Looping - Die DRS1-Jugendsendung. 20.00 Doppelpunkt. 21.00 Jazztime. 22.00 Persönlich an Ostern. 23.00 Musik vor Mitternacht. 0.00 Nachtclub.

Espace 2

6.10 Initiales. 9.10 Lausanne: Messe. 10.05 Genève: Culte. 11.05 L'éternel présent. 12.05 Concerts d'ici. 13.30 Dimanche. en matinée. Notes sur des notes. 14.00 Le spectacle. 15.00 L'invité. 16.00 Le son des choses. 17.05 L'heure musicale. 19.00 Ethnomusique. 20.05 Concert de Pâques. 21.30 Postlude. 22.30 Journal de nuit. 22.40 Concert du 20ème siècle. Duo Niall Brown, violoncelle et Isabelle Trüeb, piano. 0.05 Notturno.

Fréquence Jura

8.00 Infos FJ. 8.05 Clé de sol. 9.00 Flash FJ. 9.05 Dimanche dédiées. 10.00 Flash FJ. 10.05 Pronostics PMU. 10.07 Dimanche dédiées. 10.15 Odysée du rire. 11.00 Flash FJ. 11.05 Laissez chariter le français. 11.30 Pronostics PMU. 11.32 Les commérages ou les délires de ristretto. 11.45 Les étoiles de Didier Walzer rediffusion. 12.00 Titres. 12.15 Jura-midi. 12.35 Météo. 12.37 Carnet rose. 12.45 Page sportive. 12.50 L'histoire de mon pays rediffusion. 17.00 Flash FJ. 17.05 Juke-box. 18.00 Jura soir. 18.17 Météo. 18.22 Carnet de deuil. 18.30 Rappel des titres. 18.31 Stars à l'affiche. 19.30 Rappel des titres rediffusion. 20.30 Les ensoirées. 0.00 Trafic de nuit.



7.00 Euronews 8.45 Le droit d'aimer. Série 9.10 Top models 9.30 Les amoureux sont seuls au monde...



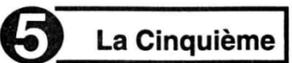
6.00 Mésaventures. Série 6.30 TF1 info 6.58 Météo 7.00 TF1 info 7.10 A tout Spip 8.28 Météo 8.30 Télé shopping...



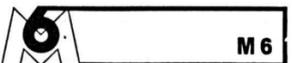
6.00 Dessin animé 6.05 Feuilleton: Les craquantes 6.30 Télématin 8.30 Les films Lumière 8.35 Amourusement vôtre...



6.00 Euronews 7.15 Bonjour Babar 8.10 Les aventures de Tintin 8.35 Minikeums 10.55 Un jour en France...



12.30 Atout savoir. 13.00 Ça démène. Jeu. 13.30 Le facteur sonne toujours deux fois. 15.00 Déclic...



8.00 Rallye Optic 2000 Tunisie 8.05 Boulevard des clips 9.30 En mémoire de notre fils...

20.00 Météo

20.10 Spécial cinéma: Hook Film américain de Steven Spielberg (1991) Avec Robin Williams, Dustin Hoffman, Julia Roberts...

22.35 TJ-titres 22.40 C'est très sport Football: Coupe de Suisse, 1/8 de finale

23.35 Sous le regard de Dieu (4/fin)

0.25 Bulletin du télétexte

20.00 Journal 20.15 Face à la une / Images de la France / Minute hippique 20.40 Météo

20.45 Navarro L'étoffe de Navarro Avec Roger Hanin, Sam Karman, Christian Rauth, Maurice Vaudaux, Catherine Allégrete

22.25 Columbo: Edition tragique Téléfilm avec Peter Falk

23.45 Spécial sport: Football Présentation des 1/2 Finales retour de la Ligue des champions

0.20 Coucou! 1.05 Le Bébé show 1.10 TF1 nuit / Météo 1.20 7 sur 7 2.10 TF1 nuit 2.20 Histoire des inventions Documentaire

20.25 Campagne électorale 20.50 Météo

20.55 Le jockey de l'Arc de Triomphe Téléfilm de Giovanni Romoli Avec Charles Aznavour, Pamela Villoresi

22.45 Ça se discute 0.15 Les films Lumière 0.20 Journal 0.45 Météo 0.50 Journal des courses 0.55 Le cercle de minuit 1.50 Campagne électorale 3.00 J'ai un problème (R) 3.25 24 heures d'info 4.15 D'un soleil à l'autre 4.40 La chance aux chansons (R) 5.20 Dessin animé

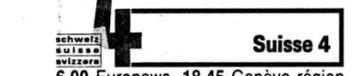
20.05 Fa si la chanter 20.35 Tout le sport

20.50 Ivanhoe Film anglais de Richard Thorpe Avec Robert Taylor, Elizabeth Taylor, Joan Fontaine

22.45 Soir 3 23.00 Campagne officielle pour l'élection présidentielle 1, 2, 3... Théâtre: Le canard à l'orange Comédie de William Douglas Home 1.20 Musique graffiti



SPÉCIAL CINÉMA - Hook. Avec Dustin Hoffman, Robin Williams. TSR 20.10



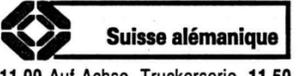
6.00 Euronews. 18.45 Genève région. 19.30 TJ-soir. 20.00 CH-Magazine: Interview spéciale avec le Conseiller fédéral Arnold Koller...



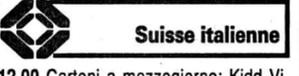
13.00 Beaumanoir. Série. 13.25 Studio info. 13.30 Le gang des tractions: St-Germain. 15.00 Générations. Série. 15.45 Studio-info. 15.50 Scrabble. 16.15 Les années crac-boum. 17.00 Studio-info. 17.05 Des agents très spéciaux. Série. 18.00 Studio-info. 18.05 Double gagnant. Jeu. 18.30 Le grand jury RTL-Le Monde: Spécial élections présidentielles. 19.30 Jeu Téléstar. 19.35 Helena. Série. 20.20 Jeu Téléstar. 20.25 Météo. 20.30 Studio-info. 20.40 Rocco et ses frères. Film franco-italien. 23.20 RTL leader: Trois minutes économie. 23.25 L'enquêteur. 0.15 Météo. 0.20 Télé-achat. 0.35 Les Chouans. Film français. 2.10 Le Grand Orchestre.



12.40 Météo des cinq continents. 12.45 Journal télévisé de France 3. 13.05 Paris Lumières (R). 13.30 Perdu du vue (R). 15.30 La maison Deschênes (R). 16.00 Infos. 16.10 La cuisine des mousquetaires. 16.30 Bibi et ses amis. 17.05 La chance aux chansons. 17.45 Questions pour un champion. 18.15 Visions d'Amérique. 18.30 Journal/Météo. 19.00 Paris Lumières. Magazine. 19.25 Météo des cinq continents. 19.30 Journal télévisé suisse. 20.00 Thalassa. 21.00 Enjeux/Le point. 21.55 Météo des cinq continents. 22.00 Journal télévisé de France 2/Météo. 22.40 Les enfants de la télé. 0.00 Ça colle et c'est piquant. 0.45 Soir 3/Météo. 1.15 Visions d'Amérique (R).



11.00 Auf Achse. Truckerserie. 11.50 TAFrip. 12.10 Feuer und Flamme. 12.35 TAFminigame. 13.00 Tagesschau. 13.10 TAFhoroskop. 13.25 showTAF spezial. Das Beste vom Teleboy. 13.50 Kramer gegen Kramer. Amerik. Spielfilm (1979). 15.35 Macht der Leidenschaft. 16.20 rät-seiTAF. 16.45 Achtung: Streng geheim! 17.15 Kidz. Das kecke Kindermagazin. 17.40 Gutenacht-Geschichte. 17.55 Tagesschau. 18.00 Baywatch. 18.45 Sport aktuell. 19.30 Tagesschau. 19.50 Météo. 20.00 Tatort. 21.40 Tagesschau/Sport. 22.00 Die schwarze Narzisse. Engl. Spielfilm. 23.45 Musik: Mischa Malsky spielt. Suite für Cello Solo in G von Johann Sebastian Bach. 0.05 Nachtbulletin/Météo.



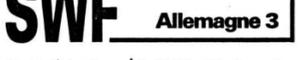
12.00 Cartoni a mezzogiorno: Kidd Video. 12.25 Paese che vai. 12.45 Telegiornale/Sport. 13.00 Dynasty. Teleserie. 13.50 The Flying Doctors. 14.40 Artisti dei laghi in Boemia (3). 15.10 Caribe. Telenovela. 16.00 Giro della Media Blenio. Gara podistica. 16.40 TextVision. 16.45 Raccontando il mondo: La zattera sulla foresta. 17.00 Telegiornale. 17.45 Hélène e compagna. 18.10 Hotel Fortuna. 19.00 Telegiornale/Sport. 19.10 Bar Sport. 19.30 Il Quotidiano. 20.00 Telegiornale. 20.25 Météo. 20.30 La mente e il movimento. Telegiornale. 21.25 Rebus. 22.10 Telegiornale. 22.15 Sportsera. Bellinzona. 23.15 Telegiornale/Météo. 23.35 Hollywood. Telegiornale. 0.15 TextVision.



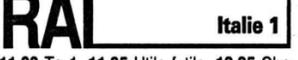
11.00 Musikreport. 11.30 Für Kinder: Die Sendung mit der Maus. 12.00 Presseclub. 12.45 Tagesschau. Mit Wochenspiegel. 13.15 Die Lok. Abenteuerfilm für Kinder (1991). 14.35 Andiamo Ragazzi. 15.20 Ohnsorg-Theater: Herzklabastern. Volksstück von Karl Wittlinger. 17.00 Weltenbummler. 17.30 Die Glücksmaschine. Glück - ein Gefühl wird erforscht. 18.15 Kein schöner Land. 19.15 Expeditionen ins Tierreich. 19.58 Heute am Abend im Ersten. 20.00 Tagesschau. 20.15 Tatort. 21.45 Burgen, Banken und Ruinen. 22.30 Tagesschau. 22.35 Der absurde Mord. Kriminalfilm. 0.05 Tagesschau. 0.10 Berliner Nachtschwärmer. 0.40 Scheidung auf Italienisch.



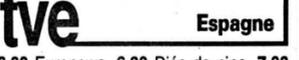
12.45 Heute. 12.50 Nicht ohne Marie (4/6). 13.15 Das zauberhafte Land. Amerik. Spielfilm (1939). 14.55 Drei Männer im Schnee. Deutscher Spielfilm. 16.25 ZDF Sport extra. Gegen: 17.00 Heute. 18.10 Eine Dame mit Herz, teils bitter, teils süß... Drei Geschichten zum Geburtstag von Brigitte Mira. 18.57 Guten Abend. 19.00 Heute/Wetter. 19.15 Das heilige Feuer - Ostern in Jerusalem. 19.30 Wunderbare Welt. 20.15 Lustige Musikanten. Präsentiert von Marianne und Michael. 21.45 Heute/Sport. 22.00 Montagskino: Der Rosenkrieg. Amerik. Spielfilm (1989). 23.50 Heute. 23.55 Nachtexpress: Nacht der 1000 Wunder. Int. Variété-Show.



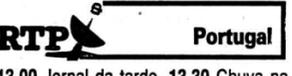
10.00 Tele-Gym 10.15 Die Masken der Poetik - Dichtung und Gattung 10.45 Othello 13.10 Kleines Mädchen, grosses Herz Spielfilm. 15.10 Die Piratenkönigin Spielfilm von Jacques Tourneur 16.30 Das Tessin aus dem Ballon gesehen 17.00 Highlights 17.30 Gipfelfest auf dem Betzenberg 18.55 Regionalprogramm Baden-Württemberg/Rheinland-Pfalz/Saarland 19.29 Heute am Abend in Südwest 19.30 Ein Platz für Pferde 20.00 Tagesschau 20.15 Bangkok Hilton, Fernsehfilm 21.35 Regionalprogramm Baden-Württemberg/Rheinland-Pfalz/Saarland 22.35 Wortwechsel 23.20 «My Life Is God» 0.20 Nachrichten 0.35 Nonstop-Fernsehen



11.00 Tg 1. 11.35 Utile futile. 12.25 Che tempo fa. 12.30 Tg 1. 12.35 La signora in giallo. Telegiornale. 13.30 Telegiornale. 14.00 Prisma. 14.20 Solletico. All'interno: Vieni a volare con Disney. 15.45 La sirenetta. Cartoni animati. 16.25 Biker Mice da Marte. Cartoni. 17.30 Zorro. Telegiornale. Apuntamento al cinema. 18.00 Tg 1. 18.10 Italia sera. 18.50 Luna Park. Spettacolo. 19.35 Che tempo fa. 20.00 Tg 1. 20.30 Il fatto. 20.40 Film. 22.35 Tg 1. 22.45 Seconda serata. Spettacolo. 0.05 Tg 1 - Notte. 0.10 Che tempo fa. 0.15 Videosa-pere: Green. 0.45 Sottovoco. 1.10 Ma la notte... percorsi nella memoria. Il fatto. 1.15 Canzonissima 1970. Spettacolo. 2.50 Anna Karenina. Sceneggiato.



6.00 Euronews. 6.30 Diás de cine. 7.00 Euronews. 7.30 La 2. Noticias. 9.10 Los desayunos de Radio 1. 10.00 Preguntas y respuestas. 11.00 La aventura del saber. 12.30 Noticias. 13.00 El menú de Karlos Arguiñano. 13.30 El bosque sagrado. 14.00 Euronews. 14.15 Alejandra. 15.00 Telediario. 15.30 Pasa la vida. 18.00 Noticias. 18.30 Sin fronteras. 19.30 Cómo lo veis? 20.00 Testigo directo. 21.00 Telediario. 21.30 Aquí hay negocio. 22.00 Quién sabe dónde? 0.00 Estadio estadio. 1.00 Noticias.



13.00 Jornal da tarde. 13.30 Chuva na areia. Telenovela. 14.00 Histórias de cá e de lá. 14.30 Viver com saúde. 15.00 Palavras vivas. 15.30 Quem conta um conto. 16.30 A grande pirâmide. 17.00 RTP1 junior. 17.30 Com a verdade m'enganas. 18.10 Só... riso. 18.40 Sinais RTP-Pi. 19.30 Made in Portugal. 20.00 Telegiornal. 20.35 Desencontros. Telenovela 21.30 Um tiro na noite. 23.00 Portugal sem fim. 0.00 TV 2 Jornal. 0.30 2a parte 1.00 Remate. 1.15 Financial times. 1.20 Fecho.



8.30 Golf: L'Open de Catalogne (R). 9.30 Tennis: Le tournoi de Houston (R). 10.30 Plongeon: Coupe d'Europe (R). 11.30 Danse sportive: Open de France. 13.30 En direct: Golf: L'Open de Catalogne 15.30 Snooker (R). 17.30 EuroFun 18.00 En direct: Le marathon de Boston 20.30 EuroSportNews. 20.55 En direct Football: Championnat d'Angleterre Blackburn - Manchester City. 23.00 EuroGoals. 0.30 Golf: L'Open de Catalogne (R).



19.00 Journal régional. 20.24 Aujourd'hui l'espoir: «Hudson Taylor» (2). 21.31 Journal régional (1). 21.54 Aujourd'hui l'espoir: «Hudson Taylor».



7.45 L'invité de la rédaction. 7.57 Histoire d'en parler. 8.00 Journal. 8.25 Point de mire. 8.30 Titres. 8.37 Bande-annonce: Coup de cœur. 8.43 Dans tous les sens. 8.51 Micromega. 9.00 Journal. 9.10 Les petits déjeuners. 10.05 Comédie. 11.05 Vos désirs font désordre! 12.05 Suivez mon regard. 12.20 V'là l'printemps. 12.30 Journal de midi. 13.00 Zapp monde. Bons baisers de chez moi. 14.05 Sport-première. Coupe de Suisse de football. 8es de finales. 17.05 Retour du week-end. 18.00 Journal du soir. 18.20 Retour du week-end (suite). 19.05 Journal des sports. 19.10 Retour du week-end (suite). 20.05 Baraka. 22.05 La ligne de cœur. 22.30 Journal de nuit. 0.05-5.00 Programme de nuit.



6.10 Matinales. 9.15 Magellan. 9.30 Les mémoires de la musique. 10.30 Classique. 11.30 Souffler n'est pas jouer. 12.05 Carnet de notes. 13.00 Musique d'abord. 15.30 Concert. 17.05 Carré d'arts. 18.00 JazzZ. 19.00 En quête de disques. 20.05 Les horizons perdus. 22.30 Journal de nuit. 22.40 Lune de papier. 23.00 Les mémoires de la musique. 0.05 Notturmo.



8.00 Morgenjournal. 8.13 Sport. 8.30 KinderClub. 8.50 Vor 50 Jahren. 9.00 Memo. 9.05 Gratulationen. 9.35 Memo-Theme. 10.00 Etcetera. 10.05 Cabaret. 10.15 Herz ist Trumpf. 10.30 Volksmusik extra. 11.45 KinderClub. 12.22 Météo. 12.30 Mittagjournal. 12.45 Mittagshits-Spezial. 14.00 Siesta. 14.05 Wird das zweite Buch auch ein Bestseller? Der norwegische Erfolgsautor Jostein Gaarder. 15.05 Sport live. 16.00 Welle 1. 16.30 Vor 50 Jahren. 17.10 Sportstudio. 17.30 Regionaljournal. 18.00 Journal. 18.10 Sport. 18.15 Platzkonzert. 19.30 SiggSaggSugg - Die Sendung für Kinder. 20.00 DHS-Wunschkonzert. Volkstümlich - Schlager. 22.30 Reprise. 23.00 Musik vor Mitternacht. 0.00 Nachtclub.



7.00 Journal. 7.20 Des Hauts et des Bas. 7.30 Flash. 7.35 Revue de presse. 7.40 Tintin. 8.00 Journal. 8.15 Sélection TV. 8.30 Flash. 8.35 Revue de presse. 8.45 Le jeu du pied gauche. 8.50 Petites annonces. 9.00 Flash. 9.10 Les naissances. 9.29 Colonne Morris. 10.00 Flash. 10.10 L'invité. 11.00 Flash. 11.10 L'invité. 11.35 C'est du propre. 11.45 Carré d'As (jeu). 11.50 Petites annonces. 12.00 des Hauts et des Bas. 12.15 Journal. 12.30 Sports-Contacts. 13.10 Anniversaires. 13.45 Petites annonces. 14.00 Flash. 15.00 Flash. 16.00 Flashinfos. 16.03 Francs succès. 17.00 Flash. 17.30 Ticket Corner SBS. 18.00 Journal. 18.30 Chapiteau (magazine culture). 19.30 Juke Box (jusqu'à 6.00).

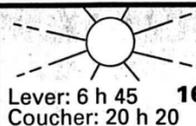
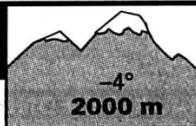


7.30 RJB Info. 7.35 Amorce. 7.45 Qui dit quoi? 7.55 Le Programme d'RJB. 8.00 Journal RSR 1. 8.15 Amorce. 8.30 Revue de presse. 8.35 Amorce. 8.45 Le Jeu du matin. 9.00 Journal RSR 1. 9.15 Barolo. Le saviez-vous? 9.35 Chronique TV. 9.45 Qui dit quoi? 10.00 Jeu. 10.30 Agenda. 11.00 RJB - magazine. 11.30 Les Dédicaces. 11.45 Qui dit quoi? 12.00 RJB Info. 12.15 Activités Villageoises. 12.30 Relais RSR 1. 15.00 Music non stop. 16.00 Météo Music. 16.15 Le CD de la semaine. 16.45 Chronique TV. 17.30 RJB Info. 18.00 Journal RSR 1. 18.20 Miroir. Activités Villageoises. Agenda. 19.00 Ouverture. 19.00 Jazz rendez-vous. 19.30 Horizons classiques. 20.30 Lectures. 21.00 Relais Radio Suisse romande La Première.

8.00 Infos FJ. 8.30 Flash FJ. 9.00 Flash FJ. 9.05 Service compris. 10.00 Flash FJ. 10.15 Odyssée du rire. 10.30 Info plus rediffusion. 10.55 Les grandes légendes de la chanson. 11.00 Flash FJ. 11.05 Eldorado. 11.30 Echos. 11.45 Jeu du rire. 12.01 Titres. 12.15 Joramidi. 12.35 Météo. 12.37 Carnet rose. 12.45 Destination découverte 12.50 Le zapper. 13.00 Troc en stock. 13.15 Va voir écouter là-bas si... 14.00 Flash FJ. 15.00 Flash FJ. 16.00 Flash FJ. 16.05 Radioactive. 17.00 Flash FJ. 17.05 Radioactive. 18.00 Les SR Delémont se déplacent à Granges. Retransmission en direct du match de Coupe Suisse en compagnie de Didier Walzer. 19.30 Rappel des titres rediffusion. 19.31 Les soirées. 0.00 Trafic de nuit.

Samedi 15 avril 1995

Fête à souhaiter: Olympiade

Lever: 6 h 45 16°
Coucher: 20 h 20Lever: 20 h 37 4°
Coucher: 6 h 33-4°
2000 mLac des Brenets
750,92 m
Lac de Neuchâtel
429,57 m

L'Impartial

Traditions pascales vivaces dans le Jura

Retour du bœuf de Pâques



LA CHAUX-DE-FONDS
LE LOCLE
HAUT-DOUBS
NEUCHÂTEL
VAL-DE-RUZ
VAL-DE-TRAVERS
JURA BERNOIS
JURA

Canton de Neuchâtel

Décès de la doyenne

Mlle Jeanne Montandon, qui avait battu le record de longévité dans le canton de Neuchâtel, vient de s'éteindre au Locle dans sa 107e année.

Page 19

Les jeunes et la vie publique

Première romande

Comment réussir à intéresser les jeunes à la vie publique? Les jeunes radicales, libérales et socialistes du canton de Neuchâtel, qui se sont unies pour créer l'association «DECLIDE», soit la Démocratie expliquée aux citoyens de demain, ont choisi d'organiser une session des jeunes au Grand Conseil. Une première romande.

Page 21

Val-de-Ruz

Sept ans de manne fédérale

Depuis deux ans, la Confédération peut contribuer au service de l'intérêt des emprunts contractés par la région Val-de-Ruz. Ce système tend à remplacer les prêts sans intérêt que Berne octroyait pour des projets de développement. En sept ans d'existence, la région Val-de-Ruz a largement bénéficié de cette manne fédérale.

Page 22

Comme chacun le sait, la fête de Pâques – dont le nom vient de l'hébreu passah soit passage – est une commémoration de la Résurrection du Christ, de son passage de la mort à la vie. Cette fête est mobile et se situe le dimanche qui suit la pleine lune de l'équinoxe de printemps. Elle oscille donc entre le 21 mars et le 26 avril. Dans le Jura, plusieurs traditions pascales sont vivaces. Deux bouchers ont relancé voici quelques années la coutume du bœuf de Pâques, promené dans les rues du village le samedi des Rameaux. Et deux villages, Montfaucon et Châtillon, voient encore les enfants remplacer les cloches en tournant les crécelles...

Autrefois, la tradition du bœuf de Pâques était très répandue. Des anciennes cartes postales de Delémont montrent en effet tous les bouchers de la capitale alignés avec une bête décorée à la main.

DANS LES BISTROTS

C'était l'honneur de cette corporation de dénicher le plus beau sujet qui soit, bien en muscles et en chair, de le fleurir et de le promener à travers les rues de la ville.

A l'époque, l'animal était même amené à l'intérieur des auberges. Le bœuf était ensuite conduit aux abattoirs. La coutume voulait que le dimanche de Pâques, les gens mangent les

parties avant de l'animal, soit le bouilli ou le rôti.

Deux bouchers de la région ont relancé depuis 6 ans ce rite tombé en désuétude partout ailleurs. Ce sont les bouchers Gigandet à Crémieux et Brändli à Courtételle. «Cette année, la bête faisait dans les 600 kilos» lance le boucher de la vallée de Delémont, heureux d'avoir redonné vie à cette sympathique tradition.

LES TERVELLES

Dans le Jura, une autre coutume a traversé l'usure du temps. Il faut se rendre du côté de Châtillon et de Montfaucon pour la dénicher. Depuis le Jeudi-Saint, les cloches se taisent. Elles sont parties pour Rome et elles, feront leur retour le dimanche de Pâques.

Durant cette absence, ce sont les enfants, les servants de messe en général, qui avertissent les paroissiens à l'aide d'instruments de bois. Ces enfants font le tour du village le matin (à six heures!), à midi, pour les offices et à l'Angélus.

A Châtillon, ils moulent des crécelles ou caquiats. A Montfaucon, il s'agit de tervelles, un instrument curieux qui voit une manivelle faire vibrer des lames de bois. C'est feu le charron Oswald Péquignot qui les avait fabriquées. Le samedi, au terme de leur pensum, les servants de messe font le tour des maisons et des fermes en quête des œufs. Aujourd'hui, ils reçoivent aussi du chocolat, voire de l'argent pour leur sortie annuelle. On notera que dans le temps, les jeunes crieurs faisaient leurs annonces en patois en lançant: «Ah! ah! ah! Médi, médi, médi – Ah! ah! ah! le premie, premie, premie – Ah! ah! ah! le dérie, le dérie, le dérie! (soit midi, le premier (coup de la messe), le dernier)

QUÊTE DES ŒUFS

Un mot enfin sur cette quête des œufs. Son origine semble remonter au XIe siècle et se rattache, d'après Horstein, à un fait historique. Philippe 1er, roi de France, était un prince violent aux passions brutales. Pour épouser Bertrade, femme du duc d'Anjou, il répudia sa femme, la reine Berthe qu'il fit enfermer dans un château avant de l'oublier. La reine déchue souffrit de la faim et des jeunes gens de la région, la sachant à la peine, se mirent en quête d'aliments pour la secourir. Ce sont des œufs que les paysans donnaient le plus souvent...

En faisant leur quête, les jeunes gens interprétaient un chant en l'honneur de la résurrection du Seigneur. Mais quand ils arrivaient dans une ferme où il y avait des filles à marier, ils ajoutaient ce couplet:

Ce n'est pas des œufs que nous d'mandons,

mais c'est la fille de la maison, s'il y en a deux, nous choisirons. Alléluia!

Mgo

A mardi

En raison des Fêtes de Pâques, notre journal ne paraîtra pas lundi.

Drogue dans les écoles jurassiennes

Nouveaux coups de filet

La police jurassienne a interpellé ces derniers jours 42 adolescents âgés de 14 à 17 ans pour consommation et trafic de drogue. Il s'agit surtout de haschisch, mais aussi d'ecstasy et de champignons hallucinogènes (psilocybes), a indiqué jeudi la police cantonale jurassienne dans un communiqué.

Sept adolescents fréquentant une école de Porrentruy ont été dénoncés au juge des mineurs. Pour cinq d'entre eux, il s'agit

de consommation, les deux autres étant des consommateurs-revendeurs. L'enquête a révélé un trafic de haschisch dans d'autres établissements secondaires du chef-lieu ajoutés. Des investigations sont encore en cours.

Dans la vallée de Delémont, 35 adolescents ont été interpellés, principalement dans la capitale jurassienne. (ats)

● Page 24

MÉTÉO

Le temps qu'il faisait hier à...

Le temps qu'il fait

Suisse romande, Valais et sud des Alpes: aujourd'hui, assez ensoleillé. Quelques passages nuageux, notamment dans les Alpes. Bise faible à modérée aujourd'hui. Vents du secteur nord modérés en montagne. Suisse alémanique et Grisons: augmentation de la nébulosité. Averses isolées, surtout le long des Alpes. Quelques éclaircies temporaires cet après-midi en plaine. Limite des chutes de neige vers 1000m.

	min.	max.		min.	max.
Amsterdam Clair	5°	13°	Londres Clair	5°	16°
Barcelone Clair	10°	19°	Madrid Nuageux	13°	28°
Berlin Nuageux	3°	7°	Montréal Nuageux	6°	10°
Bruxelles Nuageux	6°	12°	Moscou Nuageux	3°	13°
Buenos Aires Clair	9°	20°	New York Clair	6°	16°
Copenhague Clair	1°	11°	Paris Nuageux	8°	15°
Francfort Nuageux	2°	12°	Pékin Clair	9°	17°
Genève Clair	11°	15°	Rome Nuageux	2°	12°
Helsinki Nuageux	-2°	9°	Stockholm Nuageux	0°	11°
Jérusalem Nuageux	9°	19°	Tokyo Pluvieux	11°	14°
Lisbonne Clair	22°	26°	Vienne Pluvieux	0°	5°

Le temps qu'il va faire...

Evolution probable de dimanche à mercredi: au nord, dimanche temps changeant et frais. Alternance d'averses et d'éclaircies. Lundi le plus souvent très nuageux et pluvieux. Limite des chutes de neige entre 500 et 1000 mètres les deux jours. Au sud, bien ensoleillé dimanche. Souvent nuageux lundi. Mardi et mercredi, temps instable. Quelques précipitations surtout à l'ouest et au sud, limite des chutes de neige remontant à 1500 mètres.



Rock à cœur en faveur de la mucoviscidose

Samedi 29 avril, dès 15 h salle Dixi, Le Locle

3 orchestres: «Tweeter», «Pigfoot», «Fou». Final disco dès 23 h
Organisation... Lion's Club Le Locle

Versement intégral en faveur de la lutte contre la mucoviscidose.



LA CHAUX-DE-FONDS

<p>SAMEDI SAINT Pour toutes les paroisses de la région: 20 h, départ d'une marche depuis le Grand-Temple jusqu'au Forges. LES FORGES. 21 h, veillée pascale, M. Mora et Mme Ott-Bächler, participation des catéchumènes de toute la ville, baptême de catéchumènes.</p> <p>PÂQUES GRAND-TEMPLE. Dimanche, 9 h 45, culte Mme Guillod et M. Habegger, sainte cène. FAREL. Dimanche 9 h 45, culte, M. Vanderlinden, sainte cène, garderie d'enfants. Jeudi 9 h, prière au Presbytère; 19 h 30, office du soir à la chapelle du C.S.P. ABELLE. Dimanche 6 h, aube de Pâques; célébration animée par «les Butineurs» et M. Philidius; 10 h, culte, M. Carrasco, sainte cène, garderie d'enfants. LES FORGES. Dimanche 10 h, culte, Mme Cochand, sainte cène, garderie d'enfants. SAINT-JEAN. Dimanche 9 h 45, culte, M. Petitpierre, sainte cène. LES ÉPLATURES. Dimanche 10 h, culte, M. Perret, sainte cène, participation du «Petit Chœur». Lundi 20 h, groupes de prières. LES PLANCHETTES/BULLES/VALANVRON. Dimanche 9 h 45, culte au Grand-Temple. LA SAGNE. Dimanche 10 h 15, culte au Temple, M. Baker, sainte cène. DEUTSCHSPRACHIGE REFORMIERTE KIRCHGEMEINDE (Temple-Allemand 70). Ostern, 9.45 Uhr, Abendmahlsgottesdienst, mit Frau Pfarrer E. Müller.</p>	<p>ÉGLISE RÉFORMÉE ÉVANGÉLIQUE</p>
<p>NOTRE DAME DE LA PAIX. Samedi 20 h, veillée pascale. Dimanche 9 h 30, messe; 18 h, messe. SACRÉ-CŒUR. Samedi 20 h 30, veillée pascale. Dimanche 9 h, messe en italien; 10 h 15, messe; 14 h, messe en portugais.</p>	<p>ÉGLISE CATHOLIQUE ROMAINE</p>
<p>ÉGLISE SAINT-PIERRE (Chapelle 7). Samedi 21 h, veillée pascale et messe de la Résurrection. Dimanche 9 h 45, Eucharistie de Pâques avec participation du chœur.</p>	<p>ÉGLISE CATHOLIQUE CHRÉTIENNE</p>
<p>ACTION BIBLIQUE (Jardinière 90). Dimanche 9 h 45, culte. Mercredi 20 h, nouvelles missionnaires et prières. ÉGLISE ÉVANGÉLIQUE LIBRE (Paix 126). Dimanche 9 h 45, culte: Jésus est vraiment ressuscité!, garderie d'enfants, école du dimanche. Jeudi (20 avril), 20 h, étude biblique: Que penser de la «bénédictio de Toronto»? Vendredi (21 avril), 19 h 30, groupe de jeunes: Une fois converti est-on forcément sauvé? ÉGLISE MENNONITE (Les Bulles 17). Dimanche 10 h, culte de Pâques. ÉGLISE ÉVANGÉLIQUE DE RÉVEIL (Nord 116). Dimanche 9 h 30, culte de Pâques avec sainte cène, garderie et école du dimanche. Jeudi, 20 h, réunion de prière. ÉGLISE DU PLEIN ÉVANGILE «LE FLAMBEAU» (Manège 24). Dimanche 9 h 30, culte, garderie, école du dimanche; 17 h, bénédiction «de Toronto». Mardi 17 h, catéchisme. Mercredi 20 h, louange et prière pour les malades, bénédiction «de Toronto». Vendredi 19 h 30, groupe de jeunes. ÉVANGÉLISATION POPULAIRE (Jaquet-Droz 25). Dimanche 9 h 45, culte. LA FRATERNITÉ (Eglise évangélique baptiste, Soleil 7). Dimanche 10 h, culte et école du dimanche. Mardi 20 h, prière. Jeudi 20 h, étude biblique (tirée du livre de l'ancien prêtre Louis Vogel). ARMÉE DU SALUT (Numa-Droz 102). Dimanche 9 h 45, culte. ÉGLISE NÉO-APOSTOLIQUE (Chapelle Combe-Grieurin 46). Dimanche 9 h 30, service divin. EVANGELISCHE STADTMISSION (Musées 37). Ostern 9.45 Uhr, Auferstehungs-Predigt. Dienstag 9.00 Uhr, Frauengebetstreff; 14.30 Uhr, Seniorstunde; 20.15 Uhr, Jugendgruppe. Donnerstag 20.00 Uhr, Bibelabend.</p>	<p>COMMUNAUTÉS ÉVANGÉLIQUES</p>
<p>COMMUNAUTÉ ISRAËLITE (Synagogue, Parc 63). Solennités religieuses: vendredi 18 h, samedi 9 h 15. ÉGLISE ADVENTISTE (Jacob-Brandt 10). Samedi 9 h 15, étude biblique; 10 h 30, culte. Mardi 20 h, cercle d'études. ÉGLISE DE DIEU (Paix 87). Etude biblique: chaque vendredi à 19 h 30; service d'adoration: le dimanche à 9 h 30 ou 17 h 30 (en alternance). ☎ 23 23 94. Pasteur F. Le Picard. ÉGLISE DE JÉSUS-CHRIST DES SAINTS DES DERNIERS JOURS (L.-Robert 105). Dimanche 9 h, réunion de prière des jeunes filles et de la société de secours; 10 h, école du dimanche; 10 h 50, sainte cène. PREMIÈRE ÉGLISE DU CHRIST SCIENTISTE (Crêtets 91). Dimanche 9 h 45, culte et école du dimanche. Premier mercredi du mois, 19 h 30, réunion de témoignages. TÉMOINS DE JÉHOVAH (Collège 97). Lundi 19 h 15, école théocratique, réunion de service. Mardi 19 h 15, étude de livre. Samedi 18 h, discours public. Etude de la Tour de Garde. DOJO ZEN (Maison maître Dechimar, Bellevue 22, ☎ 28 75 79). Horaire des zazen, mardi 6 h 45, 19 h 15. Mercredi 6 h, 20 h 30. Jeudi 6 h, 19 h 15. Vendredi 6 h. Samedi 11 h (initiation 10 h 30). Dimanche 10 h.</p>	<p>AUTRES COMMUNAUTÉS</p>

MÉDITATION

ET LA TOMBE ÉTAIT VIDE... UN SIGNE EN FAVEUR DE L'UNITÉ DE L'HOMME.

Quelle mauvaise surprise! Quel désarroi! Le tombeau est vide! Le corps a disparu!
Marie-Madeleine, Salomé, Jeanne et les autres, tristes et désespérées, sont paralysées par cette épreuve supplémentaire: il n'y a plus de corps. De Jésus, plus trace. Rien ne reste. Tout a disparu. C'est une seconde mort.
Et pourtant, le premier choc émotionnel passé, ce tombeau vide sera compris comme un signe éclatant de l'unité de l'homme. Le tombeau vide aura une grande influence sur la foi chrétienne après que Jésus ressuscité et vivant se soit manifesté à ses disciples.
Pour notre avenir personnel: premièrement, la résurrection, comme la mort, touche l'être humain dans sa totalité: corps et âme. L'être humain est un tout inséparable. La mort est vraiment la mort. Tout meurt, rien ne reste; mais tout est appelé à la résurrection.
Deuxièmement, quelques théories s'effondrent devant le tombeau vide.
En l'absence du corps, pas de réincarnation.

En l'absence du corps, pas «d'esprits des ancêtres»... pas de fantômes.
En l'absence du corps, impossible de faire la distinction entre une âme immortelle et un corps mortel. L'homme est vraiment un, dans la mort comme dans la résurrection.
Pour la vie présente et actuelle: impossible de séparer l'âme du corps, la matière de l'esprit, le spirituel du matériel.
C'est vrai pour la personne, comme le montrent les maladies psychosomatiques par exemple.
C'est vrai aussi pour la société dans son ensemble. Dans le domaine social, dans l'économique ou le politique, à tous les niveaux, la séparation du matériel et du spirituel conduit inéluctablement aux déséquilibres, aux sociétés à deux vitesses, aux totalitarismes comme aux intégrismes, aux grandes migrations et aux guerres.
Parce qu'au matin de Pâques le tombeau était vide, nous sommes engagés aujourd'hui à témoigner et à agir en faveur de l'unité de l'homme et de l'unité des hommes.
Ariel Cochand, pasteur

LE LOCLE

<p>TEMPLE. Dimanche 9 h 45, célébration de la résurrection avec sainte cène, M. E. Julsaint; garderie d'enfants à la cure. CHAPELLE DU CORBUSIER. Dimanche 8 h 30, pas de culte; 19 h, culte animé par le groupe «Vie spirituelle». LES BRENETS. Dimanche 10 h, culte avec sainte cène, M. F. Moser. LA BRÉVINE. Dimanche 10 h 15, culte Fr.-P. Tüller avec sainte cène et chœur. LA CHAUX-DU-MILIEU. Dimanche 9 h, culte Fr.-P. Tüller avec sainte cène et chœur. LES PONTS-DE-MARTEL. Dimanche 9 h 45, culte avec baptêmes et sainte cène (W. Roth). Camp des catéchumènes du 18 au 21 avril. Jeudi 14 h, «Le monde des aveugles n'existe pas», avec D. Besanct de Saint-Blaise. DEUTSCHSPRACHIGE REFORMIERTE KIRCHGEMEINDE LE LOCLE (M.-A. Calame 2). Ostern 9.45 Uhr, Abendmahlsgottesdienst in La Chaux-de-Fonds, mit Frau Pfarrer E. Müller.</p>	<p>ÉGLISE RÉFORMÉE ÉVANGÉLIQUE</p>
<p>LE LOCLE. Samedi 20 h 30, Vigile pascale (pour les trois communautés). Dimanche 9 h 30, messe; 10 h 45, messe en italien. LES BRENETS. Dimanche 9 h 30, messe (avec baptêmes). LE CERNEUX-PÉQUIGNOT. Dimanche 11 h, messe avec baptêmes.</p>	<p>ÉGLISE CATHOLIQUE ROMAINE</p>
<p>ACTION BIBLIQUE (Envers 25). Dimanche 9 h 45, culte (garderie). Jeudi 20 h, cours biblique. ÉGLISE ÉVANGÉLIQUE LIBRE (Angle Banque-Bournot). Dimanche 8 h 45, prière; 9 h 30, culte. ARMÉE DU SALUT (Marais 36). Dimanche 9 h 45, culte de Pâques. ÉGLISE APOSTOLIQUE ÉVANGÉLIQUE (Chapelle 5). Dimanche 9 h 30, culte. En semaine, rencontre dans les foyers, ☎ 039/31 46 48 ou 31 58 80. COMMUNAUTÉ ÉVANGÉLIQUE LES PONTS-DE-MARTEL (Chapelle 8). Dimanche 10 h, culte. ÉGLISE NÉO-APOSTOLIQUE (Chapelle Girardet 2a). Dimanche 9 h 30, service divin.</p>	<p>COMMUNAUTÉS ÉVANGÉLIQUES</p>
<p>TÉMOINS DE JÉHOVAH (Envers 39). Mardi 19 h 15, école théocratique; 20 h, réunion de service. Samedi 17 h 45, étude de la Tour de Garde; 18 h 45, discours public. Jeudi 19 h, étude biblique.</p>	<p>AUTRES COMMUNAUTÉS</p>
<p>JURA BERNOIS</p>	
<p>SAINT-IMIÈRE. Dimanche 9 h 45, culte. COURTELARY/CORMORET. Dimanche 9 h 45, culte avec sainte cène à Courtelary. LA FERRIÈRE. Dimanche 9 h 45, culte de Pâques au Temple avec sainte cène et participation des enfants de l'école du dimanche. RENAN. Dimanche 9 h 45, culte au temple. SONVILIER. Dimanche 9 h 45, culte. TRAMELAN. Dimanche 9 h 30, culte. VILLERET. Dimanche 9 h 45, culte de Pâques, pasteur N. Baranoff.</p>	<p>ÉGLISE RÉFORMÉE ÉVANGÉLIQUE</p>
<p>SAINT-IMIÈRE. Samedi 20 h 30, veillée pascale. Dimanche 9 h, pas de messe dans les villages; 10 h, messe de résurrection. COURTELARY/CORGÉMONT. Samedi 20 h 30, veillée pascale à Corgémont. Dimanche 9 h, messe de Pâques à Courtelary; 10 h 15, messe de Pâques à Corgémont. TRAMELAN. Samedi 21 h, veillée pascale. Dimanche 10 h 15, messe de la résurrection du Seigneur.</p>	<p>PAROISSE CATHOLIQUE ROMAINE</p>
<p>JURA</p>	
<p>LES BOIS. Dimanche 9 h 30, messe. LE NOIRMONT. Samedi 18 h 30 messe, dimanche 11 h, messe. LES CÔTES. Dimanche 9 h, messe. LES BREULEUX. Samedi 21 h et dimanche 10 h, messes. MONTFAUCON. Dimanche 11 h, messe. SAINT-BRAIS. Dimanche 9 h 30, messe. LAJOUX. Samedi 19 h 30, messe. LES GENEVEZ. Dimanche 9 h 30, messe. SAULCY. Dimanche 11 h, messe. LES POMMERATS. Dimanche 9 h 30, messe. SAIGNELÉGIÈRE. Samedi 21 h et dimanche 9 h 30, messes. HÔPITAL DE DISTRICT. Dimanche 9 h 30, messe.</p>	<p>DOYENNÉ DES FRANCHES-MONTAGNES</p>
<p>SAIGNELÉGIÈRE. Dimanche 9 h 30 culte au temple. Sainte cène le premier dimanche de chaque mois.</p>	<p>PAROISSE RÉFORMÉE ÉVANGÉLIQUE FRANCHES-MONTAGNES</p>

OFFRES D'EMPLOI

Le Centre pédago-thérapeutique CLOS ROUSSEAU 2088 CRESSIER
désire engager une(une)
éducatrice(eur)
Formation: éducation spécialisée, pédagogie curative ou formation équivalente.
Expérience ou intérêt pour travail en équipe pluridisciplinaire et en internat auprès d'enfants souffrant de troubles relationnels graves.
Entrée en fonction: 15 août 1995.
Statut et salaire d'éducateur d'internat, selon convention collective neu-châteloise.
Les offres manuscrites avec curriculum vitae sont à adresser jusqu'au 30 avril 1995 à:
Direction du Centre pédago-thérapeutique Clos Rousseau, Saint-Martin 21, 2088 Cressier.
28-17268

Vous, OK, et personne d'autre
Nous recherchons début mai
maçons CFC ou bonne expérience
N'hésitez pas à prendre contact avec M. Guisolan qui vous renseignera volontiers.
OK PERSONNEL SERVICE
Placement fixe et temporaire
Votre futur emploi sur VIDEOTEX * OK # 132-76971
Av. Léopold-Robert 65 • 2300 Chaux-de-Fonds • 039/23 04 04
TECHNOS OUVRIÈRES
2612 CORMORET Poste à temps complet (100%) en travail par équipe
Pour tous renseignements tél. 039 / 44 15 15 Mme Racine
6-71459



Parc des sports de la Charrière

Lundi 17 avril 1995 à 20 heures

Championnat de 1re ligue

La Chaux-de-Fonds

reçoit

SC Bümpliz

Sponsors officiels:

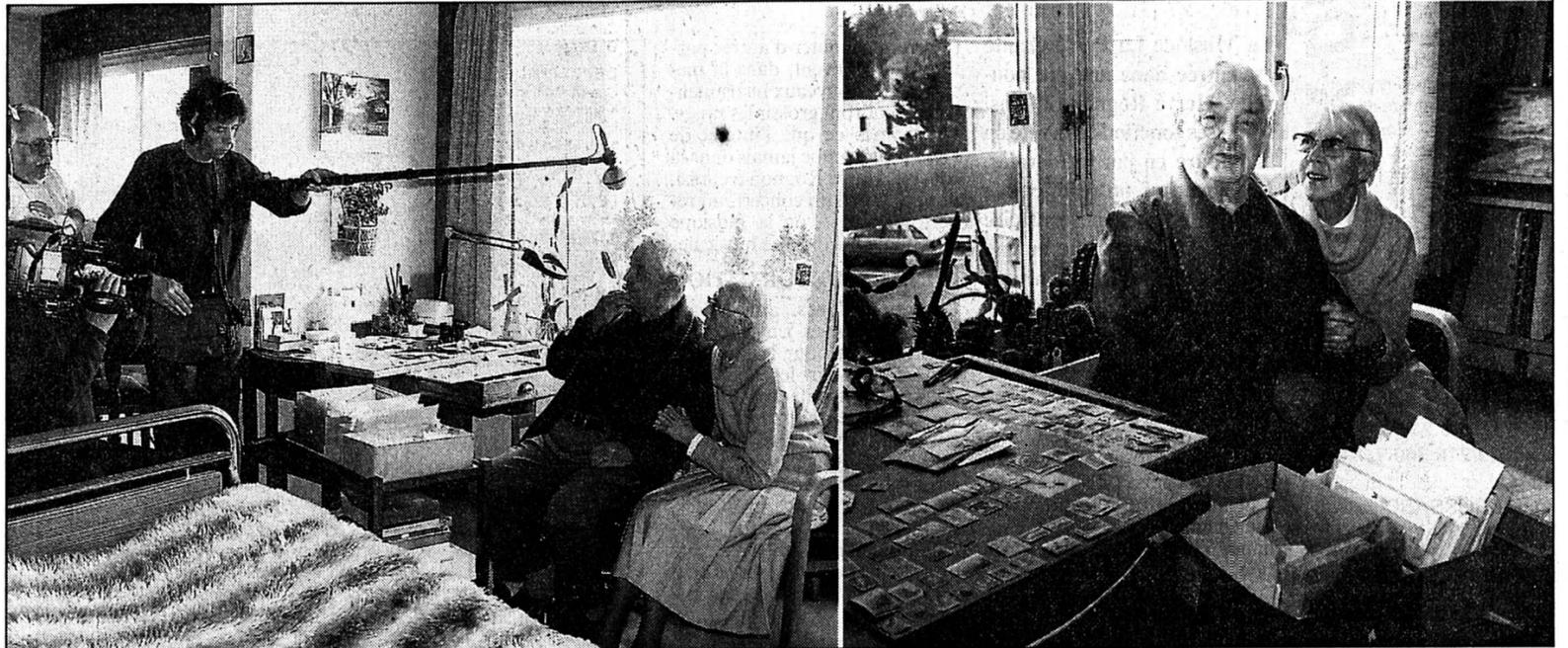
Avec le soutien de

L'Impartial **VAC** **GEMS**

Solution du mot mystère
AIREDALE

La TSR en tournage au home médicalisé de La Sombaille

Noces de coton



Nelly et Roger Aeschlimann chez eux

Une quiétude momentanément perturbée pour les besoins de «Tell Quel».

(Impar-Gerber)

Nelly Arnaud et Roger Aeschlimann ont uni leurs destinées en juin de l'année dernière. Mais l'originalité de ce mariage, c'est que les deux tourtereaux sont des octogénaires, pensionnaires du home médicalisé de La Sombaille. C'est là qu'une équipe de la Télévision suisse romande est venue les trouver, pour réaliser, tout au long de la semaine, un reportage qui sera diffusé dans le cadre de «Tell Quel».

«Ils nous ont suivis toute la journée: à table, en promenade, dans notre chambre...», raconte Nelly Aeschlimann, fatiguée mais ravie de l'honneur qui lui est fait. «Moi, j'ai tout de même pu prendre mon bain tranquillement», plaisante son mari.

«Ils», ce sont bien sûr les gens de la TSR. Christian Mottier, le réalisateur, est un vieux de la vieille. Il a tourné pour «Continents sans visa», «Temps présent», «Viva»... C'est l'article consacré l'année dernière par «L'Impartial» au mariage de Roger et Nelly qui lui a donné l'idée de venir filmer à La Sombaille: «Des histoires d'amour entre personnes âgées, il y en a d'autres, mais elles ne débou-

chent que très rarement sur un mariage. Et là, il y a eu la totale: fiançailles, suivies du voyage de noces, qui a précédé le mariage civil, et enfin l'église.» Bref, le quarté dans le désordre!

LE 3 JUIN

C'est dans «Tell Quel» que sera diffusé le reportage, en principe avant les «noces de coton» - c'est ainsi que l'on appelle un premier anniversaire de mariage - le 3 juin prochain. On y découvrira la vie quotidienne de Nelly et Roger Aeschlimann, mais aussi les lieux et les acteurs de leur mariage: l'Hôtel de Ville avec son officier d'état civil, le temple Saint-Jean et le pasteur...

avec des images vidéo d'amateurs tournées pendant les cérémonies et le voyage de noces - en fait un voyage organisé pour les pensionnaires - à Venise.

Les deux jeunes mariés coulent une retraite heureuse et active. Leur petit «deux pièces» - deux chambres contiguës avec une porte communicante - est chaleureux. Seul le lit d'hôpital rappelle que l'on est en milieu médicalisé. M. Aeschlimann s'occupe avec amour de ses cactus, de sa collection de timbres, bricole - un petit moulin à vent en bois dont les hélices sont mues par l'énergie solaire trône sur son bureau. «Et avec les beaux jours, nous allons de nouveau nous promener», se réjouit

Madame. Pour eux, le home n'a rien à voir avec une prison ou un mouiroir, bien au contraire: «Nous y sommes entrés en étant encore relativement jeunes et en bonne santé, ce qui fait que nous avons pu apprécier tous les services qu'on nous y rend - cuisine, ménage, animation, suivi médical - sans regretter de ne plus vivre en appartement.» Une chance que n'ont pas certains pensionnaires, contraints de vivre en institution à la suite d'une brusque détérioration de leur état de santé.

Mais chut! En attendant de les voir sur le petit écran, ne bousculons pas plus la paisible existence de M. et Mme Aeschlimann!
A.M.

Rédaction LOCALE

Tél: 039/210 210
Fax: 039/210 360

Irène BROSSARD
Alain MEYRAT

BRÈVES

Prochain Conseil général

Théâtre et abattoirs

D'un côté le ventre, de l'autre la tête. L'ordre du jour du prochain Conseil général, agendé au jeudi 27 avril, 19 h 30, à l'Hôtel de Ville, comporte deux rapports du Conseil communal. L'un porte sur un crédit de 900.000 francs, à accorder pour la réfection de la façade ouest du bâtiment. Il s'agit là d'une première intervention urgente dans le cadre de la rénovation globale du Théâtre, classé monument national. Pour le second rapport, le législatif se penchera sur les abattoirs, pour prendre connaissance de la réflexion menée pour le maintien de son activité et pour donner son aval à la constitution d'un fonds spécial de rénovation et d'entretien. Dans la suite des autres points à l'ordre du jour, deux motions concernent l'Exposition nationale 2001; l'une émanant de Marcel Amstutz (lib-PPN) invite le Conseil communal à tout mettre en œuvre pour que la ville soit associée à la manifestation; l'autre, de Alain Tissot (PS), demande comment les Montagnes neuchâteloises entendent se profiler dans ce projet. On parlera encore de la Loi sur la vente des appartements loués (interpellation Henri Von Kaenel-POP-US), du tri et du traitement des déchets spéciaux (motion Pierre Bauer-PS), des actions envisagées par le Conseil communal pour l'année européenne de la nature (interpellation de Charles Faivre-E+L) et de la fermeture de Calida (Interpellation Henri Oppli-ger-POP-US). (ib)

Groupe tiers monde junior

Construire une école!

Du 26 juillet au 26 août prochains, six membres du groupe tiers monde junior, accompagnés de Roger Mburente, prêtre à la Paroisse du Sacré-Cœur, s'en iront au Burkina Faso. Là-bas, main dans la main, avec une équipe de jeunes burkinabé, ils s'attelleront à la construction d'une école pour les enfants défavorisés de la capitale. Mais ce voyage coûte de l'argent et pour que cette action de solidarité soit celle de tous, le groupe tiers monde lance un appel à la générosité. Ces jeunes sont présents ce matin au marché, proposant des pâtisseries et objets d'artisanat du Burkina Faso. (ib)

Les cent ans révolus de John Nussbaum

En cette année-là, le cinéma

L'an de grâce mil huit cent nonante-cinq fut-il un grand millésime? Difficile à dire sans l'aide d'un œnologue averti. Toujours est-il que cette année fut marquée par la date de naissance du cinéma grâce à l'invention des frères Lumière. Et un peu par hasard, elle fut aussi celle de deux créateurs qui ont marqué le septième art, en l'occurrence notre compatriote l'acteur Michel Simon et l'écrivain-cinéaste Marcel Pagnol...

Aucune relation, direz-vous, si ce n'est l'année 1895 toujours, avec John Nussbaum qui vit le jour dans une famille chaux-de-fonnière horlogère. C'est dans l'intimité familiale qu'il a donc célébré le 5 avril dernier ses cent ans révolus dans la maison du Châtelard, aux Brenets, où il coule des jours paisibles depuis neuf ans.

Dans la petite République qu'il a servie tout au long de sa carrière d'enseignant, il est de tradition de célébrer les centenaires dans l'entrée de leur centième année. Donc cette fois-ci, pas de cérémonie ni de message officiels. Et pourtant, ce qui n'a pas manqué de le toucher, plusieurs lettres lui ont été adressées. C'est ainsi que la Caisse-maladie bernoise (CMB) et la Rentenanstalt ont tenu à fêter par un geste tangible l'un de leurs plus anciens assurés. En outre, la section de La Chaux-de-Fonds du Club alpin suisse lui a exprimé ses compliments particulièrement chaleureux, puisqu'il s'appête à célébrer ses

septante ans de sociétariat au CAS.

On rappellera que John Nussbaum a consacré la meilleure part de sa vie au Gymnase de La Chaux-de-Fonds, y enseignant durant pas moins de 53 ans (un record rarement égalé), essentiellement le latin, le grec, le français et l'histoire. Une carrière qui ne fut interrompue que durant une année de Sorbonne à Paris en 1921, formation couronnée par un doctorat ès lettres à l'Université de Neuchâtel en 1929, sous la direction de son professeur très estimé Arnold Reymond, sur «Paul Tannery et l'histoire des physiologues millésiens».

Par ailleurs, le professeur émérite a déployé une activité intense au profit des institutions culturelles de la ville, avec au premier rang la Société de musique dont il est vice-président d'honneur; le comité de la Bibliothèque de la ville; la Société des conférences qui eut son heure de gloire avant et après guerre avec de grands écrivains français du XXe siècle; la commission suisse des publications du Club alpin dont il fut membre des années durant; enfin le quotidien, puis l'hebdomadaire (aujourd'hui disparu) «L'Effort», dont il fut un éditorialiste averti et un chroniqueur local apprécié, sans oublier la rubrique musicale de «L'Impartial», durant les années 20. Toute une vie consacrée aux valeurs humanistes dont la nécessité se vérifie à nouveau chaque jour d'avantage. (Imp)

Aménagement au Musée paysan

Propre en ordre!

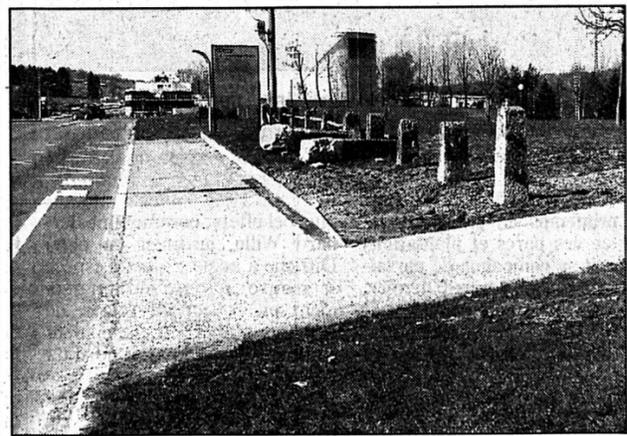
Commencés l'année dernière, les travaux se poursuivent devant le Musée paysan; cela dans le but d'embellir le coup d'œil sur la belle ferme et d'améliorer quelque peu l'entrée.

De manière informelle mais ju-

gée rustique par certains, il se trouvait là un petit espace où quelques voitures pouvaient se garer; à l'origine on avait imaginé symboliser un «tourne-char» à l'ancienne. Les vieilles bornes encadraient avec fantaisie ce pe-

tit coin sans gazon. En bref, rien de bien recherché et esthétique selon les amateurs du propre en ordre. Etant donné que Polyexpo en face propose 200 places de parc et que les livreurs peuvent emprunter le chemin pour se rendre tout prêt de la ferme, ces quelques places sont désormais supprimées. Les bornes seront alignées en bordure de la route.

Le Service des parcs et plantations, en accord avec la conservatrice, a pris l'option de faire le chemin d'accès un peu plus étroit, pour éviter qu'ils ne devienne une voie trop empruntée. Une chaîne en berrera l'accès, du moins pour les véhicules non agréés. Les jardiniers profiteront de ce chantier pour refaire des «courtilletes», petites plates-bandes qui seront garnies de fleurs. Quand on aime, on ne compte pas et, réellement tant aimée, la ferme des Eplatures ne sera jamais trop belle! Mais pas question toutefois de poser du macadam sur toute la place devant la maison. «Dans le temps, c'était pas du goudron devant les fermes». Péremptoire, l'avis est aussi pertinent.
(ib - Impar-Gerber)



Election de Miss La Chaux-de-Fonds

Belles de chez nous

Au printemps revenu, alors que les grands manteaux et longues bottes retrouvent le chemin des greniers, c'est le temps de montrer ses atouts et son élégance. C'est le temps aussi des concours et un appel est lancé aux jeunes beautés de la région. La discothèque Cesar's relance en effet son concours de Miss La Chaux-de-Fonds.

Cet appel est sans exclusive pour les jolies filles de la ville puisque ces joutes s'adressent à toutes les demoiselles de la région. Les qualifications auront

lieu mercredi 19 avril, à 20 h et l'élection finale est fixée au vendredi 21 avril, 22 h.

A noter que Miss La Chaux-de-Fonds sera également qualifiée pour participer au concours de Miss Suisse romande.

Bien entendu comme toutes les élues de ce type de concours, Miss La Chaux-de-Fonds et ses dauphines recevront une avalanche de cadeaux.

Pour tout renseignement et inscription, s'adresser au numéro de téléphone (039) 23 68 84.
(Imp)

PUBLICITÉ

Le Manoir

Alain et Sabine von Niederhäusern
2610 Mont-Soleil
☎ 039/41 23 77

Quand les sensations de la nature se mêlent à celles du palais...

Menu à Fr. 15.-
Menu d'affaires à Fr. 38.-
15 min de La Chaux-de-Fonds

132-769172

La Persévérante dans sa conquête de l'avenir

Nouveau coup de baguette!

La Musique La Persévérante est entrée dans une ère nouvelle. Hervé Rognon, 27 ans, a pris ses fonctions à la tête de la fanfare en janvier dernier. Le jeune chef, un certificat de trompette du Conservatoire de Neuchâtel en poche, entend élever l'ensemble au niveau des meilleurs. Stimulés par cette nouvelle baguette, les musiciens ont répondu: «OK»

Pour marquer ce virage relevé, «La Persé» a immédiatement donné un concert. La formation a démontré que, quelques mois seulement après la nouvelle alliance, elle est bel et bien sur la bonne voie.

Hervé Rognon, l'autorité souriante, sait exactement où il veut aller. Il a suivi, en France, les cours de direction de Daniel Zemp. Membre de L'Harmonie de Villers-le-Lac, de La Sociale de Locle: il a de l'expérience, malgré son jeune âge.

Avec vingt musiciens, cuivres, flûtes traversières, clarinettes, il peut déjà aborder nombre d'œuvres intéressantes, auxquelles

pourront s'ajouter d'autres partitions dans l'event, dans la mesure où de nouveaux instrumentistes viendront grossir les rangs.

Résolu à ce que l'intérêt de l'équipe ne tombe jamais dans la routine, Hervé Rognon a choisi, pour le prochain concert, un répertoire qui va de la musique baroque à la comédie musicale.

UNE BASE DE FORMATION

Depuis quelques années, on constate chez les jeunes un regain d'intérêt pour la musique. En créant pour les débutants une base de formation, La Persévérante a atteint un objectif important. Autrefois, les «anciens de la société» apprenaient aux nouveaux. Aujourd'hui, La Persévérante engage un professionnel pour un registre déterminé, ou confie les élèves aux professeurs du Conservatoire, tout en assumant le prêt de l'instrument.

QUELQUE CHOSE À OFFRIR

La Persévérante ne fait pas uniquement appel aux jeunes. La formation accueillera, tout aussi chaleureusement, les musiciens chevronnés qui voudraient reprendre du service, comme ceux qui, perdus dans l'anonymat des



Le nouveau chef Hervé Rognon (au centre) Jean-Pierre Matthey, président, à droite, et Eric Abbet, trésorier.

centres urbains, auraient envie de retrouver l'atmosphère amicale d'une société de musique: «La Persé» a quelque chose à offrir.

De plus, les percussionnistes, une dizaine, dirigés par Laurent Greber, ont troqué le tambour d'ordonnance contre le style hollandais. Le groupe, s'il fait partie intégrante de la fanfare, a ses propres productions et prépare une parade et des évolutions qui n'auront rien à envier aux américains. On en verra les premiers effets au cortège des promotions.

LES PROJETS

Membre de l'Association cantonale des musiques neuchâtelaises, La Persévérante prendra part au giron qui rassemblera, le 27 août aux Ponts-de-Martel, les fanfares du haut du canton. Auparavant, invitée le 1er juillet à Genève, «La Persé» aura animé la Fête de la jeunesse de Chêne-Bourg.

La Persévérante délivre, sans en avoir l'air, une leçon de dynamisme particulièrement tonique.

D. de C.

● Adresse utile: Jean-Pierre Matthey, président, tél. (038) 57 16 46.

Rédaction

LOCALE

Tél: 039/210 210
Fax: 039/210 360

Irène BROSSARD
Alain MEYRAT

AGENDA

Temple allemand

Cinéma fantastique

«2300 Outer Space» tourne à plein régime, et ce sont déjà les deux derniers jours de cette manifestation dédiée au film fantastique, organisée par l'équipe de Bikini Test au Temple allemand. Ce soir, nuit blanche en perspective, avec «Sleepwalker», de Sidney Heltman, à 22 h, suivi de «Faux-semblants», de David Cronenberg, à 0 h 30, et pour terminer en beauté (!), «Bodysnatchers», d'Abel Ferrara, à 2 h 30. On remet ça dimanche dès 21 h avec «Two Devil Eyes», de George A. Romero et Dario Argento, suivi du «Nosferatu» de Werner Herzog, programmé à 24 heures. Joyeuses Pâques! (am)

Pour les enfants

Le ballon d'or

Les films destinés aux enfants sont suffisamment rares pour mériter d'être signalés. «Le ballon d'or» est l'œuvre du cinéaste guinéen Cheik Doukouré. Il traite d'un sujet qui fait rêver presque tous les gosses de la planète, y compris ceux de l'Afrique: le ballon rond. Ainsi Bandian, enfin du village de Manoko, court vite et voue une passion brûlante au football. Un jour il deviendra un grand joueur à l'instar de Salif Keta, premier «ballon d'or» africain. Cinéma abc, tous les jours à 16 heures. De 7 à 12 ans; parents autorisés! (nm)

Métiers du bois

Santé des travailleurs et prévention des incendies

Le Comité des menuisiers de la section SIB (Syndicat de l'industrie et du bâtiment) des Montagnes neuchâtelaises invite le public à participer au dernier rendez-vous du cycle de conférences qu'il a organisé à La Chaux-de-Fonds. Cette soirée se déroulera mardi 18 avril, 20 h, au Club 44. Le thème portera sur «la santé des travailleurs et la prévention des incendies ou explosions dans les métiers du bois». Il sera développé par Daniel Perret, hygiéniste industriel du Département de l'économie publique du canton, service de l'inspection cantonale du travail. (comm-imp)

Parcs Gallet et des Crêtets

Les parrains planteurs



Associations et privés jouant les parrains

Avec les dix-huit arbres plantés dernièrement, cette forêt du cœur compte 132 arbres. (Henry)

De printemps en printemps, le Service des parcs et plantations poursuit sa campagne de parrainages d'arbres. Mercredi dernier, cinq parrains et marraines, soit l'AVIVO, le Club Soroptimiste, le Centre d'éducation ouvrière et deux personnes privées, entouraierent les fonts baptismaux de drôles de filleuls.

De plantation en plantation, le parc Gallet et celui des Crêtets se transforment en jardin arboricole de grand intérêt. Mercredi dernier, de nouvelles essences ont été mises en terre, avec le coup de main et de... pelle des parrains et marraines du jour.

C'est ainsi que l'AVIVO, fort bien représentée, a parrainé un cerisier de Chine, nommé scientifiquement «prunus serrula»; les représentants de l'association ont symboliquement versé deux ou trois pelletées de terre autour d'un arbre qui a l'honneur d'être le premier de son espèce à être planté par le Service communal des parcs et plantations.

«Intéressant par la couleur de son écorce, ce prunus produit également des fleurs roses du

plus bel effet», commentait Bernard Wille, jardinier en chef. Difficile à acquérir, cette espèce se trouve aujourd'hui uniquement en collection; raison de plus pour aller prochainement l'admirer dans la partie nord du Parc des Crêtets.

DU CANADA

Les filleuls du Centre d'éducation ouvrière (CEO) sont nombreux puisqu'il s'agit de douze amélanchiers du Canada, des buissons qui apporteront une note automnale rouge dans un talus que les jardiniers veulent revégétaliser. Commentaire du chef: «Dans l'action de parrainage, nous souhaitons aussi avoir des arbres plus bas et une série de buissons dont les feuillages apporteraient leurs couleurs. Ce massif sera très beau».

Troisième acte de mise en terre pour trois cerisiers (prunus) de variété pleureurs. Les marraines du Club Soroptimiste ont aussi manié la pelle pour donner bonne assise à leurs trois protégés qui, à assuré le chef-jardinier, formeront rapidement un grand buisson spec-

taculaire, surtout quand il arborera ses fleurs rouges. Par ce geste, ce club de la ville a marqué son 40e anniversaire.

Le quatrième arbre planté a deux marraines bien jeunes. En fait c'est grand-papa Frédy Fröhlicher qui a offert ce cadeau original aux deux fillettes, Nadia Jeljeli-Fröhlicher et Gabrielle Fröhlicher. Elles pourront aller pique-niquer ou jouer à l'ombre d'un épicéa qui annonce déjà une belle allure.

LES SPORTIFS APPRÉCIERONT

La dernière plantation était quelque peu particulière. Les sportifs apprécieront puisqu'il s'agit d'un pin sylvestre venant de Lillehammer. Jean-Pierre Chopard, le parrain, avait ramené ce petit plant il y a dix ans et a tenu à l'offrir à la ville.

Les arbres plantés dernièrement s'ajoutent aux 114 déjà parrainés. Cette forêt de 132 arbres, fortement diversifiée, vaut la peine d'être admirée dans le détail, et avec reconnaissance envers les parrains et marraines. (ib)

Enfants népalais vus par Marc Muster Sourires et misère

Connaissons-nous vraiment la misère, nous autres qui vivons dans notre petit confort égoïste, à peine écorné par les rigueurs de la crise? Sans doute non, trois fois hélas! Par le poids de l'habitude, nous ne savons même plus apprécier le prix des commodités élémentaires, telles que l'eau courante, les premiers soins, l'école ou même la subsistance.

Les photos rapportées par Marc Muster de son voyage à Katmandou en 1993 viennent à point nommé nous rappeler ces vérités premières que nous avons par trop tendance à oublier. La démarche du photographe chaud-fonnier est exemplaire dans le sens où il se refuse à jouer le voyeur faussement apitoyé devant le misérabilisme.

Au contraire, il entend dégager une impression valorisante des gens et des pays qu'il visite. Il en est ainsi de ces enfants de Katmandou qu'il a saisis dans des gestes de la vie quotidienne. Des enfants d'une grande beauté, généralement le sourire aux lèvres, vaquant à leurs occupations. Tel enfant pompe l'eau à la fontaine: tel autre se livre à ses ablutions dans la rivière pol-

luée, mais sacrée puisque affluente du Gange. Autant de scènes prises sur le vif dans la rue, parfois à l'improviste: ce qui ajoute à l'émotion et à la vérité du témoignage. Toutefois, si Marc Muster tient à reproduire des images heureuses d'enfants, il n'en occulte pas pour autant les réalités économiques et sociales de ces pays. Il faut décrypter le message à travers le document, regarder en quelque sorte derrière l'image. C'est alors que l'on apprend que certains enfants vivent dans le dénuement le plus complet, ne peuvent aller à l'école faute d'argent; traînent des plaies virulentes envenimées faute de pouvoir se soigner; doivent mendier pour subvenir aux besoins d'une famille nombreuse; ou pis encore sont abandonnés. Alors, en voyant l'exposition de dix-huit photos de Marc Muster, ayez une pensée pour ces enfants. Car on ne saurait indéfiniment nous complaire dans notre luxe superflu sans faire un geste pour ces enfants de la misère.

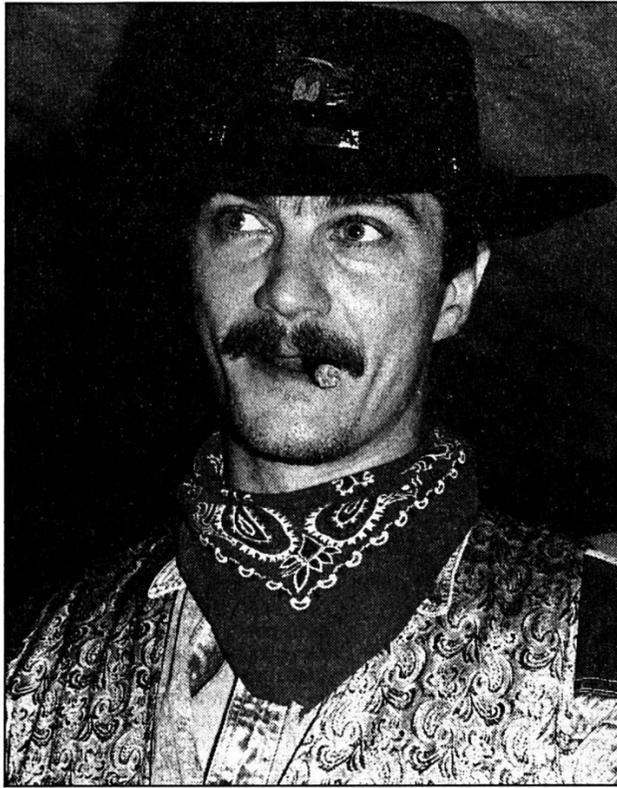
Bl.N.

● La Chaux-de-Fonds, Citérama, Espacité. Aux heures d'ouverture.



Katmandou, pendant la mousson de 1993
File d'attente en raison de la pénurie de pétrole. (sp/mm)

Le Col-des-Roches: Country Festival avec Jann Brown From Nashville



Blueberry, it's me!

Un spectateur de l'année dernière qui connaît la musique. (Photo privée)



Jann Brown

La star de Nashville sera là: ses parents étaient déjà des as du square dance. (Photo privée)

Rédaction du LOCLE

Tél: 039/31 33 31
Fax: 039/31 33 32

Jean-Claude PERRIN
Caire-Lise DROZ

BRÈVE

**Des petits
qui font bon ménage
Lapins et poussins
de Pâques**



C'est Pâques, et Pâques, traditions chrétiennes et païennes mélangées, c'est aussi la fête du printemps, symbolisée par une nature triomphante. On peut en voir les prémices dans le hall de La Croisette où François Berner a installé une immense cage grillagée. Quarante y font piou piou: attendrissement garanti pour les nombreux curieux qui s'attardent à les regarder. Ce ne sont pas n'importe quels poussins, mais des wyandott argentés, ou dorés à liseré bleu, ou dorés à liseré noir, explique Louis-Albert «Babert» Brunner, de La Chaux-du-Milieu, qui en fait l'élevage depuis trente ans. Ces craquantes petites créatures font bon ménage avec une maman lapin et ses huit petits, qui sont, eux, d'origine hollandaise. (Imp - photo Impar-Droz)

AGENDA

Armée du salut

Club de vacances pour les juniors

L'Armée du salut du Locle organise un club de vacances destiné aux juniors de 6 à 12 ans, du mardi 18 avril au vendredi 21 avril de 9 h 30 à 11 h 30 dans ses locaux, rue du Marais 36. Au programme, des jeux, des bricolages, des chants, des histoires bibliques et un goûter. (Imp)

Le Col-des-Roches est connu jusqu'en Suisse alémanique. Comment? Eh bien, par le biais du fameux Country Festival, qui fêtera sa cinquième édition le 1er juillet, avec un méga-budget de 100.000 francs et la présence de la superstar du genre, Jann Brown, rien que ça!

Cela fait bien plaisir à Elisabeth et Hansruedi Meier, patrons du restaurant du Jet d'Eau et organisateurs (avec les autres membres du comité) de ce fameux festival, de voir leurs efforts reconnus jusqu'aux Grisons, Tessin, Saint-Gall et autres lieux.

C'était le but visé: «Faire connaître le petit Col-des-Roches par la musique. Ça, c'est réussi!»

Cette année, pour la cinquième édition, ça va barder.

Les festivités débutent vendredi 30 juin avec une soirée bavaroise et avec le groupe suisse alémanique Fricktaler Musikanten. On verra aussi une grande formation de 20 à 25 schwytoises. Et le samedi 1er juillet, place au Country Festival proprement dit. «Là, on a engagé gros, ce n'est plus des francs, c'est des dollars!» pour réaliser un vieux rêve: engager une top star qui ne sera autre que Jann Brown (and the Dangerous Neighbours). Une chanteuse (elle ressemble à Marianne Faithfull dans sa période Rolling Stones) originaire bien sûr de Nashville, la mecque de la country, et qui vient donner cet unique concert en Suisse.

LES APPALACHES EN HÉLICO

Ce festival comprend aussi Jenny White Band, une Argovienne qui s'est classée 2e au festival de Zurich; Roger Brown, USA, qui chante surtout des ballades de la

haute montagne; et... l'Appalachian Barn Orchestra, ouaiiii! obtenu non sans mal. Il viendra d'ailleurs en hélico de Zurich aux Eplatures tellement son emploi du temps est serré. Ça, c'est la Jet Set.

Et enfin, les Ozark Pionners, des vrais de vrais, composés de Mike (originaire de l'Alaska) et de Sonia (Lucernoise) seront présents. Un jeune couple qui est actuellement en train de défricher dans les forêts du Missouri pour se construire une maison, avant d'y amener des mustangs. Ils n'ont pas volé leur nom! On pourra déjà les écouter au Jet d'Eau les 23 et 24 juin.

L'après-midi du 1er juillet, on pourra assister à une concentration de Gold Wings (les Rolls des motos) et comme d'habitude, le drapeau américain sera apporté par la voie des airs et par le parachutiste François Berner interposé.

Egalement comprise dans les

réjouissances, une loterie avec deux billets d'avion pour Nashville...

LES BANDES DE COPAINS

Pour ce 5e anniversaire, le comité a prévu un budget de 100.000 francs (pas mal: la première édition était partie avec 20.000 francs). Il faut dire qu'il y a de plus en plus de monde. L'année passée, la grande tente (1250 places) était pleine. Qu'à cela ne tienne. «Il n'est pas compliqué, notre public, il danse sur les bancs, sur les tables», commente tous sourires Elisabeth Meier. On peut dire qu'elle met la main à la pâte en compagnie des autres membres du comité (c'est-à-dire son mari, ainsi que Félix Robert, Alain Augsburg et les frères Bernard, Christian et Claude Reuthlin). Placer chaque année la barre plus haut, cela équivaut à quelques jolies insomnies. Mais les Meier sont des mordus, comme le public, dont les habitués viennent régulièrement avec des bandes de vingt ou trente copains. Et ce n'est jamais difficile de trouver les quelque 80 bénévoles qui se dévouent pour assurer l'intendance. La country, c'est avant tout convivial. CLD

La doyenne du canton était dans sa 107e année

Mlle Montandon n'est plus

Mlle Jeanne Montandon, qui avait battu le record de longévité dans le canton de Neuchâtel, du moins depuis que l'état civil existe, vient de s'éteindre au Locle dans sa 107e année.

Née le 23 juillet 1888 au Locle, Mlle Montandon, très indépendante d'esprit, était restée chez elle jusqu'à un âge avancé. Mais après un séjour à l'hôpital, elle était entrée, en 1990, au home de la Gentilhommière où, de l'avis général, le personnel l'aimait bien.

Année après année, cette charmante vieille dame nous

accueillait avec une bonne grâce, un humour, que l'âge n'altérait pas. Cela lui pesait de ne plus pouvoir arpenter «son» Locle, «moi qui était une rôdeuse de forêt...»

Jusqu'à ces dernières années, elle s'intéressait encore au monde extérieur, faisait des mots croisés, lisait les journaux, regardait la télévision - elle déplorait d'ailleurs d'en être réduite aux chaînes suisses!

Elle tenait toujours en réserve une anecdote amusante à l'intention de ceux qui l'entouraient pour ses anniversaires. Son esprit malicieux et alerte se mariait à une parfaite courtoisie, mais c'est avec une étincelle dans l'œil qu'elle nous contait l'histoire de son célèbre «coucou», toujours en avance: «Le matin quand il sonne, je me dis que j'ai encore cinq minutes avant de me lever!»

Toujours coquette et bien mise, même lorsque son très grand âge eut empreint ses traits de lassitude, Mlle Montandon avait vécu une époque certes plus dure que la nôtre, mais où on avait «de la tenue».

Mémoire vivante de son siècle, c'est une aimable et attachante figure locloise qui disparaît. (cld)

NAISSANCES

Après ÉLODIE, NATACHA et MANUEL, bienvenue à

NIKITA

née le 13 avril 1995

à la maternité de
l'Hôpital du Locle

Marie-Claude et Christian
HUMBERT

Grande-Rue 16
2400 Le Locle

P.S. Mais où s'arrêteront-ils?
132-769864

DAVID et MAXIME sont tout heureux d'annoncer la naissance de leur petite sœur

NAÏKA

Maria

le 11 avril 1995

Maternité du Locle

Famille
Marisa et Paul
LANZ-PERSONENI
157-715789



SIXIÈME
CONCERT
DE LA SAISON

Association des concerts du Locle

Dimanche 23 avril 1995, à 17 h précises au Casino

En coproduction avec RSR-Espace 2

TRIO BELLERIVE

Heinrich Maetzner, clarinette; Sandra Goldberg, violon; Robert Hairgrove, piano.

Œuvres de:

D. Milhaud
I. Stravinsky
A. Honegger
F. Poulenc

LOCATION À L'ENTRÉE

Prix des places:

Adultes: Fr. 18.-

Elèves, apprentis
et étudiants: Fr. 5.-

Morteau: Le Tantillon tremplin pour une vocation

Rachel étincelle!

Intégrée à la section tourisme du lycée privé des Fontenelles, Rachel Pépe, charmante jeune fille de dix-huit ans, s'est frottée à l'épuisante mais épanouissante réalité de l'animation hôtelière à la faveur d'un stage à l'auberge-chalet Le Tantillon, sur les hauts de Morteau.



Auberge du Tantillon
Rachel en compagnie du patron.

(Impar-Prêtre)

Rédaction
du HAUT-DOUBS
Tél: 81 64 03 80
Fax 81 64 21 08

Alain PRÉTRE
Roland VERY
Denis ROY
Dominique INGLADA

BRÈVE

Maîche

Avenir économique

La Chambre de commerce et d'industrie du Doubs analyse actuellement les atouts mais surtout les faiblesses de l'économie des cantons de Maîche - Le Russey - Saint-Hippolyte en vue d'aboutir, à l'orée de l'été, à un programme d'initiatives visant à ouvrir de nouvelles perspectives d'avenir pour ce secteur touché par la crise. (pr.a)

AGENDA

Gilley

Mega Music Show

Gilley sera pour un soir, le 22 avril dès 22 h, la capitale de la musique branchée. En effet, le groupe Sexy Machine Tour animera une soirée que l'on annonce très chaude avec la collaboration également de deux champions de France de disc-jockey. (pr.a.)

Besançon

Jacqueline Schell expose

Jacqueline Schell, artiste peintre à Goumois, exposera ses œuvres du 22 avril au 8 mai au Nouvel Espace de la Galerie des Quais, au 27, quai de Strasbourg à Besançon. (pr.a.)

Rachel ne fait pas du tourisme, car le lycée des Fontenelles n'est pas le club Med mais pour autant elle ne regrette pas cette nouvelle trajectoire. De fait, les robots de la section systèmes automatisées du lycée Viette à Montbéliard n'inspiraient pas beaucoup Rachel, manifestement plus à l'aise au contact des humains! «Rachel comprend vite, prend beaucoup d'initiative, est agréable et souriante avec les clients», témoignent Corinne et Vony, de l'auberge Le Tantillon qui l'ont eue en stage durant trois semaines dans leur établissement. Rachel qui attendait de ce stage d'immersion professionnelle, contact, labeur, sueur et grandeur nature avec la vie active, n'a pas été déçue du voyage au sommet du Mont-Vouillot!

«Ce fut très dur, mais c'est super de travailler dans ce boulot», lâche complètement conquise Rachel qui en redemandera l'an prochain en terminale.

Le métier d'aubergiste n'est pas de tout repos et Rachel a eu elle aussi des nuits plus courtes

que ses jours. Mais qu'importe la fatigue dans la mesure où cette expérience lui fut très féconde et la conforta dans son désir de se réaliser professionnellement dans une activité conviviale. «J'aime le contact avec les autres», s'enflamme Rachel dont les yeux bleu azur irradient un visage volontaire et ouvert.

La confrontation avec la vie active a révélé les aptitudes et les prédispositions développées par Rachel Pépe dans les domaines de la communication, du service des clients et d'un sens éprouvé de la prise de responsabilités.

«Rachel a suivi la comptabilité du restaurant et a participé à tous les niveaux de l'entreprise».

témoigne la compagne de l'exploitant du Tantillon.

EXERCICES PRATIQUES

Ce stage en prise directe avec son cycle de formation au lycée des Fontenelles, aura sans doute renforcé sa motivation scolaire. Rachel reçoit dans cet établissement un enseignement qui aborde la question touristique dans sa globalité (demande et offre touristique...) avec des exercices de simulation conférant un caractère plus concret aux connaissances assimilées.

Ainsi, Rachel planche avec une collègue sur l'organisation fictive d'un week-end à l'intention d'un jeune couple de Parisiens choisissant le Haut-Doubs

pour une respiration. Comme par hasard, au menu des suggestions proposées à ces touristes, figure une soirée spectacle au chalet du Tantillon.

Les vingt-quatre lycéens de Ire BTA option tourisme des Fontenelles se rendent aussi devant des gestionnaires de sites touristiques et de structures d'hébergement afin de comprendre les mécanismes, les méthodes et les exigences qui régissent cette activité économique. Rachel ne néglige en tout cas aucune opportunité de se former. De fait, profitant des vacances de Pâques, elle suivra un stage de préparation au Bafa (brevet d'aptitude aux fonctions d'animateurs). (pr.a.)

Maîche: campagne 94-95 des Restos du cœur

Près de treize mille repas servis

L'antenne des Restos du cœur de Maîche a servi 12.781 repas durant la campagne 94-95 contre 8988 l'hiver précédent.

Depuis l'ouverture, il y a cinq ans, de ce service d'aide alimentaire, le nombre des bénéficiaires n'a fait que croître. La progression la plus spectaculaire est intervenue sur la période 93

et 94, car à l'automne dernier 120 personnes, soit 29 supplémentaires, étaient prises en charge par cette mission caritative.

Il faut toutefois savoir que ce public démuné compte l'ensemble des enfants, conjoints et personnes à charge se partageant les vivres servis à 48 RMistes pour 94-95 contre 37 en 93-94. Mme Pierrette Sandoz, prési-

dente du CIAS et responsable des Restos du cœur, précise que, sur ces 48 ayants droit, neuf étaient célibataires dont sept hommes seuls.

La distribution s'est déroulée sur seize semaines et, grâce à «l'opération caddie», organisée par les Restos du cœur du plateau, les colis repas ont pu être améliorés.

Les bénéficiaires ont été sensi-

bles également à l'accueil et la capacité d'écoute des vingt et un bénévoles de l'antenne maîchoise.

Pour la première fois cette année, les Restos du cœur reprendront du service de mai à juillet puis de septembre à la fin novembre afin de venir en aide à huit personnes du Plateau ne disposant même pas de 1000 FF mensuels pour vivre. (pr.a.)

Valdahon

Enfant tué

Lors d'un dépassement dangereux, un jeune Suisse de onze ans a été tué hier matin dans la voiture conduite par son beau-père. L'accident tragique s'est produit en fin de matinée près d'Étalens sur une nationale 57 déjà encombrée par les voitures des vacanciers.

A quelques kilomètres de l'entrée de la portion à quatre voies circulait en direction de Besançon un jeune automobiliste de 26 ans, de nationalité française mais domicilié en Suisse à Couvet où il vit avec son épouse et les deux enfants de celle-ci.

Cette famille se trouvait à bord d'une 405 qui tentait de doubler une longue file de voitures. Le conducteur d'un camping-car qui les précédait a brusquement vu la voiture déboîter derrière lui au moment même où un poids-lourd de la SARL Alfordubs de Gonsans arrivait en sens inverse. Se rendant compte du danger, le conducteur de la Peugeot a bien tenté un freinage désespéré, mais sa voiture s'est mise en travers de la route et le chauffeur routier n'a rien pu faire pour l'éviter.

Le camion a violemment percuté la 405 à hauteur des sièges arrière. Julien onze ans était décédé à l'arrivée des secours alors que son frère Vincent, treize ans, n'était que légèrement blessé tout comme sa mère. Leur beau-père, C. V. était lui transporté dans un état grave au Centre hospitalier de Besançon. (p.sch)

Doubs: emploi

Amélioration

«L'amélioration de l'emploi reste plus nette en Franche-Comté qu'au plan national», signale l'agence nationale pour l'emploi, précisant que le nombre de chômeurs a baissé de 1,1% en février, après avoir déjà chuté de 1% en janvier. Fin février, on enregistrait ainsi 48.510 chômeurs en Franche-Comté, dont 1305 dans le Haut-Doubs horloger. (pr.a.)

L'Impartial

Salon mondial de l'horlogerie et de la bijouterie



Basel 95

Nos chroniqueurs spécialisés Roland Carrera et Gil Baillod suivront et analyseront la manifestation pour L'Impartial du 26 avril au 3 mai 1995

Annonces, profitez-en!

Délai de remise des annonces: 20 avril 1995

Réservations, renseignements, conseils:

PUBLICITAS

La Chaux-de-Fonds ☎ 039/210 410
Le Locle ☎ 039/311 442

Répondez s.v.p. aux offres sous chiffres...

Nous prions les personnes et les entreprises qui publient des annonces sous chiffres de répondre promptement aux auteurs des offres qu'elles reçoivent. C'est un devoir de courtoisie et c'est l'intérêt de chacun que ce service fonctionne normalement. On répondra donc même si l'offre ne peut être prise en considération et on retournera le plus tôt possible les copies de certificats, photographies et autres documents joints à ces offres. Les intéressés leur en seront très reconnaissants, car ces pièces leur sont absolument nécessaires pour répondre à d'autres demandes.

DIVERS



SCANDALE du transport des animaux de boucherie en Suisse

POULAINS MALTRAITÉS

Notre pétition, déposée le 4 avril dernier à la Chancellerie fédérale, demandant l'interdiction d'exporter des animaux vivants vers des abattoirs étrangers et une amélioration des conditions de transport des animaux de boucherie, a recueilli

101'730 signatures en 40 jours: un record!

Un grand **MERCI** à ceux et celles qui ont signé et fait signer.

Continuez à soutenir nos actions et à vous tenir informé(e)s de leurs résultats en vous abonnant à notre journal.

Rejoignez-nous dans notre combat contre les cruautés et pour les droits de l'animal!

Ligue suisse contre la vivisection et pour les droits de l'animal!
3, chemin des Arcs-en-Ciel - 1226 Thônex/GE - Tél. 022/349 73 37
CCP 12-2745-6

Responsable Moret Maxime

Projet LSPN d'éducation pour l'environnement

L'école buissonnière

La Ligue suisse pour la protection de la nature (LSPN) fourmille d'idées. Elle propose notamment aux enseignants un projet d'éducation pour l'environnement, «L'ami Piaf - Nature sur le chemin de l'école» qui comporte une phase d'observation, une phase d'appréciation et une phase d'action. Une quarantaine de classes neuchâtelaises se sont inscrites.

Saviez-vous que l'attachement du moineau à l'homme est si fort que l'abandon d'un village par ses habitants entraîne le plus souvent le départ de ces oiseaux? Que le couple de moineaux reste uni pour la vie? Ou que l'escargot peut passer sur une lame de rasoir sans se blesser? Si vous l'ignorez, votre enfant l'apprendra peut-être ce printemps car ces informations font partie d'un fascicule d'enseignement édité par la LSPN.

Dans une première phase, «L'ami Piaf» emmènera les enfants sur le chemin de la découverte, c'est-à-dire, la nature qu'ils côtoient quotidiennement en se rendant à l'école. L'observation portera sur la faune et la flore, sur le chant des oiseaux, les senteurs, le toucher, sur la

croissance des arbres, etc. Le fascicule propose des thèmes: le moineau, les escargots et ver de terre, la coccinelle, les restaurants verts (végétaux), l'arbre citadin, les grimpeurs chevrons (lierre & Co), les murs, les lichens et mousses, les passagères clandestines (plantes exotiques).

EXPO «SAUVAGE» ET NATIONALE

«La galerie nature», deuxième phase du programme, ne manque pas d'originalité. Chaque enfant choisira son objet naturel préféré et l'encadrera, en pleine nature... Cette action sera coordonnée à l'échelle nationale et se déroulera dans la semaine du 15 au 20 mai. Les autorités et la population devraient être invitées au vernissage et les élèves, placés devant leurs «œuvres» seront priés d'expliquer aux invités les sentiments qui lui ont fait choisir cet élément.

Enfin, dans une troisième phase, les enfants seront appelés à participer à une action pour la protection de la nature. Certains planteront des fleurs, d'autres fabriqueront des nichoirs pour abeilles sauvages, des classes s'engageront à végétaliser l'école et son environnement, voire à proposer leurs services à une entreprise ou à une gérance pour planter des arbustes, créer un étang...

À CHAQUE ESPÈCE SA PARTICULARITÉ

Plus de dix mille espèces animales et végétales peuplent les



Observation

La nature a des couleurs et des odeurs que la LSPN offre de faire découvrir aux écoliers. (Impar-Galley)

villes et villages. Mais c'est en apprenant à les observer qu'on découvre leurs particularités. Celles du martinnet, par exemple, qui s'accouple et passe ses nuits dans les airs; celles du lierre qui ne fleurit qu'à l'automne et qui porte un feuillage différencié en

fonction de l'exposition au soleil; ou encore, celles du moineau, de l'ami Piaf, qui enregistre les habitudes des humains et même des chats liés à son territoire... Des petits malins ces moineaux!

AT

Correctionnel de Neuchâtel

Banqueroute simple

Deux ans d'instruction et un jour complet d'audience ont conduit à la condamnation d'Y. B. à six mois d'emprisonnement, avec sursis, pour banqueroute simple. Son frère, S. B., a été acquitté.

Le tribunal correctionnel de Neuchâtel a rendu son jugement dans l'affaire relative, principalement, à la Maison du Prussien. Le locataire de l'établissement (durant les années 1989 et 1990) a été reconnu coupable de légèreté en se lançant dans la reprise de l'établissement alors qu'il n'avait pas les connaissances nécessaires à ce genre d'exploitation et de l'avoir fait, au surplus, contre l'avis de ses frères et du conseiller à la promotion économique.

DISSIMULATION FICTIVE

Il était aussi reproché à Y. B. de n'avoir pas laissé la liberté nécessaire aux détenteurs de patente qu'il avait engagés et d'avoir adopté un comportement inadéquat à la bonne marche de l'établissement. Si d'autres préventions ont été abandonnées par le tribunal, une dissimulation fictive d'actifs dans le salaire déclaré d'Y. B. (2000 fr net) a toutefois été retenue, le loyer du prévenu étant payé par la société qu'il avait créée à Neuchâtel avec ses deux frères.

Le nouveau directeur de l'entreprise familiale, frère du principal prévenu, a été libéré par le tribunal qui a condamné Y.B. à six mois d'emprisonnement, avec sursis durant deux ans. Le condamné devra en outre s'acquitter de 2330 fr de frais et verser une indemnité de dépens de 4000 fr à la partie plaignante. (at)

● Le tribunal était composé de Niels Sörensen, président; Esther Hufschmied et Catherine Pignat, jurés; Anne Ritter, greffière. Le ministère public était représenté par Thierry Béguin, procureur général.

AVIS URGENT

meubles
MEYER

NEUCHÂTEL
Fbg de l'Hôpital
sous les arcades

Aujourd'hui
Samedi de Pâques
OUVERT
sans interruption
de 8 à 17 heures

28-164496

BRÈVE

Saint-Blaise

Nouveau président

Le Golf-Club de Voëns a pris acte du retrait de Fernand Roethlisberger après dix-huit ans de présidence et a élu Pierre Nardin à cette fonction. Le club compte actuellement cinq cents membres et ses compétitions sont généralement disputées par plus de cent joueurs.

AGENDA

Saint-Aubin

Spectacle de danse

«La Tarentule» propose un solo de danse de (et par) Claire Evette, samedis 22 et 29 avril à 20h30. Claire Evette est venue tard à la danse. Après une formation au Théâtre du mouvement à Lyon, complétée par la pratique de l'autonomie, elle travaille avec Dominique Buttaud, à Lyon, et Dominique Dupuy, à Paris. Elle a enseigné la danse en France, à Crest et à Lyon. Sans souci de ce qui est à la mode, Claire Evette est auteure de sa propre danse, une danse sobre et sans artifice. (comm-at)

Vaumarcus

Exposition

Deux artistes de Peseux exposent actuellement à la galerie du Château de Vaumarcus. Il s'agit de Jean Keller (aquarelles et craies grasses) et Marcel Rutti (mosaïques) dont les œuvres peuvent être vues jusqu'au 18 juin, tous les jours (sauf lundi) de 8 à 22 heures.

Saint-Aubin

Théâtre

Les comédiens de «La Mouette» présentent «Un ménage en or», comédie qui sera jouée lors de trois représentations, les 22, 28 et 29 avril à la salle de spectacle de Saint-Aubin.

«DECIDE» ou comment sensibiliser les jeunes à la vie publique

Tous au Château!

Comment réussir à intéresser les jeunes à la vie publique? Par leurs aînés, le temps d'une journée? C'est ce qu'envisagent les jeunes radicales, libérales et socialistes du canton de Neuchâtel qui se sont unies, par-dessus les clivages partisans, pour créer l'association «DECIDE», soit la Démocratie Expliquée aux Citoyens de Demain. Avec pour objectif premier d'organiser, à l'automne, une session des jeunes au Grand Conseil. Une première romande.

«De toute façon, ils font ce qu'ils veulent»: c'est aussi pour ne plus entendre ces «propos de café du commerce» dans la bouche des jeunes citoyens que les jeunes libérales, radicales et socialistes du canton ont choisi d'unir leurs forces en portant DECIDE sur les fonts baptismaux. Une association présentée jeudi à la presse et qui vise un double but: sensibiliser les jeunes à la vie démocratique et leur faire découvrir les institutions politiques afin d'en faire des citoyens de demain respon-

sables et engagés. Pour ce faire, DECIDE prépare une Session des jeunes au Grand Conseil qui devrait se tenir en novembre prochain - le 3 ou le 10, la date définitive doit encore être arrêtée - et réunir quelque 115 participants dans les travées du Parlement cantonal.

Ouverte aux jeunes suisses ou étrangers demeurant dans le canton et ayant de 15 à 21 ans, la session durera toute une journée. Avec un travail en commissions - de 8 à 10 - sous la conduite d'un organisateur et d'un député invité le matin et un plénum l'après-midi. La session abordera un thème général qui sera choisi par les participants eux-mêmes lors de leur inscription, parmi trois propositions faites par le comité d'organisation. Si le comité n'a pas encore déterminé les thèmes qu'il entend soumettre au choix des participants, «on évitera les thèmes bateau», rassurent ses membres.

Les bulletins d'inscriptions seront envoyés aux écoles et lieux d'apprentissage afin de

toucher le plus de monde possible. De plus, les membres du comité n'hésiteront pas à prendre leur bâton de pèlerin pour aller dans les classes afin d'expliquer leur démarche.

INITIATIVE BIEN ACCUEILLIE

«Des contacts ont été pris avec des directeurs d'école qui se sont déclarés d'accord de jouer le jeu. D'une manière générale, cette initiative est bien accueillie par les jeunes.

En cas de trop forte affluence, une sélection des participants sera faite selon des critères de représentativité géographique.

A l'issue de la session et du débat qu'elle aura permis, les pétitions, résolutions et postulats élaborés et adoptés en plénum sur la base du travail des commissions seront transmis au Conseil d'Etat. Pour couvrir les frais d'organisation de cette session estimés à un peu plus de 5000 francs entre repas et déjeuners offerts, transports, publicité et frais administratifs, DECIDE compte sur la générosité

de l'Etat, des villes mais aussi des partis politiques.

Si, sur le plan fédéral, la Coupole a déjà accueilli à plusieurs reprises des sessions de jeunes, le Château de Neuchâtel sera le premier Parlement cantonal romand à faire de même. Il devrait être rapidement imité par les Valaisans puisque l'organisation d'une telle manifestation y est aussi à l'étude.

Les organisateurs de la session neuchâtelaise se défendent de vouloir recruter de nouveaux membres dans leurs mouvements respectifs par ce biais: «Pour nous, qu'un seul participant choisisse d'aller voter régulièrement en sortant de la Session des jeunes, et nous aurons gagné!» Les généralistes de DECIDE entendent d'ailleurs bien que l'association survive à la session: «Cette association n'est pas limitée à l'organisation de cette manifestation mais bien aux buts poursuivis». En clair, d'autres actions communes de sensibilisation seront menées, y compris une réédition de la session en 1996 en cas de succès cette année. C. P.

OFFRES D'EMPLOI

Pour compléter notre équipe, nous cherchons

OPTICIEN(NE)

pour la vente et l'atelier.

Contactez-nous.

132-769757

VOTRE OPTOMETRISTE
von
gunten
MAITRE OPTICIEN
Av. Léopold-Robert 23
Tél: 039 23 50 44
2300 La Chaux-de-Fonds

IMMOBILIER

A louer
nouveaux
appartements
aux Breuleux

4½ pièces, Fr. 1050.-

garage inclus
charges en sus Fr. 180.-

Téléphonez à Mme Wyssbrod
039/54 18 12

219-43382

Publicité intensive,
Publicité par annonces

RESTAURANT DES REGRETTES «CHEZ MAX»
2416 Les Brenets Tél. 039/32 11 80

OUVERT

(y compris le lundi de Pâques)

Terrasse ouverte

Réservez maintenant

157-71575

Répondez s.v.p.

aux offres sous chiffres...
Nous prions les personnes et les entreprises qui publient des annonces sous chiffres de répondre promptement aux auteurs des offres qu'elles reçoivent. C'est un devoir de courtoisie et c'est l'intérêt de chacun que ce service fonctionne normalement. On répondra donc même si l'offre ne peut être prise en considération et on retournera le plus tôt possible les copies de certificats, photographies et autres documents joints à ces offres.
Les intéressés leur en seront très reconnaissants, car ces pièces leur sont absolument nécessaires pour répondre à d'autres demandes.

DIVERS

Location 28-11395

Robes de mariées Smokings

Annette Geuggis
2016 Cortaillod

Beau-Site 3
☎ 038/42 30 09

Tulipes à cueillir soi-même

à Gampelen, au bord de la route principale Neuchâtel - Berne.

Ouvert sans interruption.

Au plaisir de votre visite!

Famille Dietrich

6-71116

Espace moquettes

D. et S. Nicolet

Léopold-Robert 126
Tél. 039/26 63 91

Conseil et choix à domicile

Wenger Façades

☎ 039/28 24 66

132-769580

L'annonce,
reflet vivant du marché

LIM: la région Val-de-Ruz largement soutenue par la Confédération

Sept ans de manne fédérale

Depuis deux ans, la Confédération peut contribuer au service de l'intérêt des emprunts contractés par la région Val-de-Ruz. Ce système, qui s'applique aux deux tiers du territoire fédéral, tend à remplacer les prêts sans intérêt que Berne octroyait pour des projets de développement. En sept ans d'existence, la région Val-de-Ruz a largement bénéficié de cette manne fédérale.

Le fonctionnement de la Loi fédérale sur l'aide aux investissements dans les régions de montagne (LIM) semble bien convenir au Val-de-Ruz, dernière région en date à pouvoir bénéficier de cette manne. Depuis 1987, quand la Confédération a accepté le programme de développement de la benjamine des régions LIM de Suisse, ce ne sont pas moins de 37 projets qui ont pu être soutenus par ce type d'aide, qui consiste, rappelons-

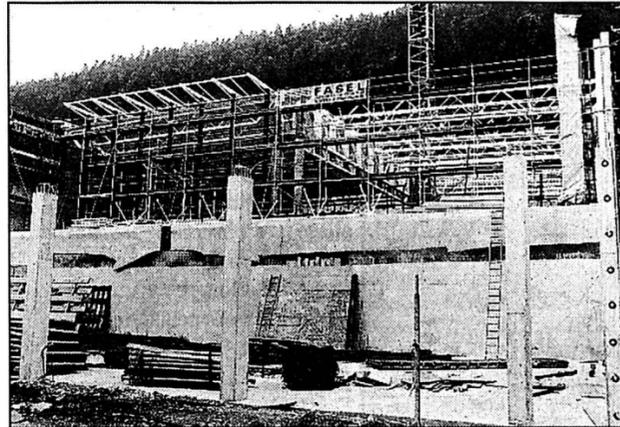
le, en des prêts sans intérêts. Depuis deux ans cependant, les difficultés budgétaires fédérales ont quelque peu modifié l'organisation de ce soutien financier, par l'introduction de quotas cantonaux et de prises en charge des intérêts des emprunts contractés. Mais la région continue à se développer quand même.

L'an dernier, la région Val-de-Ruz a formulé six demandes d'aides LIM, représentant des investissements de 32,5 millions pour 6 millions octroyés par la Confédération sous forme de contribution au service de l'intérêt. Le détail concerne aussi bien les infrastructures (comme le réseau d'eau de Boudevilliers et la deuxième étape des travaux de construction des installations du Syndicat d'alimentation en eau du Val-de-Ruz et des Montagnes neuchâteloises) que des développements communaux (création de complexes polyvalents à Fontaines et à Savagnier, extension de La Fontenelle à Cernier, rénovation du collège d'Enges). Concernant l'auto-route des eaux entre Neuchâtel

et La Chaux-de-Fonds, signalons que la part du Val-de-Ruz est de l'ordre du cinquième du projet total. Le reste étant à la charge de la région Centre-Jura, avec compensation par le Val-de-Travers.

MARCHANDAGES RÉGIONAUX

En 1991, les Chambres fédérales ont voté une rallonge budgétaire de 900 millions aux régions LIM, pour une durée de neuf ans. Cependant, les mesures d'économie ont tari ce robinet fédéral, qui n'a pu attribuer aux trois régions du canton de Neuchâtel qu'un quota de 10,5 millions pour l'an dernier, à répartir équitablement entre les trois bénéficiaires. Le solde disponible à la fin de 1994 a permis de formuler une demande groupée d'aide pour l'alimentation en eau, d'un montant de 2,7 millions pour 10,8 millions d'investissements. Le Val-de-Travers ayant à l'étude un gros projet de centre sportif régional, il souhaite que ce solde de quota soit compensé au moment de la présentation de son dossier.



Nouvelle extension de La Fontenelle

La salle de sports et les nouveaux locaux du collège secondaire de Cernier ont largement bénéficié de l'aide fédérale, via la région Val-de-Ruz. (E - a)

Enfin, Savagnier a décidé de retirer une demande d'aide pour l'aménagement en séparatif d'un quatrième secteur de son réseau d'épuration, vu que la commune était en position de le financer par d'autres moyens.

Chaque demande fait d'ailleurs l'objet d'une étude d'opportunité. C'est le rôle du secrétaire régional de veiller au respect des quotas LIM qui lui sont attribués chaque année.

Ph. C.

Rédactions

CANTON

Tél: 038/21 26 08
Fax: 038/21 38 34

VAL-DE-RUZ

Tél: 038/53 16 46
Fax: 038/53 43 31

VAL-DE-TRAVERS

Tél: 038/61 38 77
Fax: 038/61 36 82

AGENDA

Val-de-Ruz

Aube de Pâques

Demain, le culte de l'aube aura lieu à la Collégiale de Valangin, dès 5 h 30. La marche traditionnelle partira à 4 h 15 de l'église catholique de Cernier, et à 4 h 30, depuis le collège de Villars et le temple de Coffrane. Le petit déjeuner sera servi après la célébration à Valangin. La cérémonie religieuse est bien sûr œcuménique. Pour les lève-tard, il est enfin possible de venir fêter Pâques à 10 h, à Cernier pour les catholiques, et à Coffrane, Fontainemelon, Chévard-Saint-Martin, Dombresson et Engollon pour les réformés. (phc)

Val-de-Travers

Pâques à La Robella, aube à Saint-Sulpice

Comme l'an dernier, le télé-siège reliant Buttes à La Robella fonctionnera, gratuitement, le lundi de Pâques. Dès 10 heures, chacun sera accueilli au départ du télé-siège par des lapins géants. Au sommet, soupe aux pois offerte par le Ski-club butteran. Dès 14 h, il s'agira de partir à la recherche de quelque deux cents œufs, récompensés à la clef. A Saint-Sulpice, l'aube de Pâques sera fêtée dimanche à 6 heures. La célébration sera suivie d'un petit déjeuner. (mdc)

Association neuchâteloise de tourisme rural réunie à Couvet

Un besoin de meilleures structures

Le bénévolat a ses limites. Après une quinzaine d'années de fonctionnement quasi exclusif sur ce mode, période pendant laquelle les vacances à la campagne ont connu un essor certain, l'Association neuchâteloise de tourisme rural (ANTR) est en butte à des problèmes de structures inadaptes. Mais le bout du tunnel est en vue.

«L'importance grandissante de notre tourisme rural nous confronte à des problèmes d'organisation», s'est exclamée Josiane Petitpierre, présidente de l'ANTR à l'occasion de l'assemblée générale annuelle tenue à Couvet mercredi. La Fédération romande, dont le secrétariat est assumé par l'Office du tourisme de Payerne, est débordée. Et cela ne va pas mieux du côté de l'association neuchâteloise, dont l'administration est assurée par le bureau de la Région Val-de-Travers. Partout on croule sous les

listes d'adresses à concocter, les envois à expédier, la promotion à assurer... Et malgré son dynamisme débordant, Josiane Petitpierre commence à avoir de la

peine à courir d'une ferme à une villa, d'un bout à l'autre du canton, pour enregistrer les nouvelles demandes. «Heureusement, nous aperce-



Vallée de La Brévine

En octobre dernier, le premier panneau signalant un gîte agréé était posé à la ferme de la famille Paul-Eric Racine, à L'Ecrenaz non loin du lac des Taillères. (Impar-Perrin-a)

vons le bout du tunnel», ajoute la présidente. Avec la récente privatisation du service de la vulgarisation agricole, liée à la restructuration de l'Ecole cantonale d'agriculture de Cernier, les choses bougent. Un poste de vulgarisatrice en économie familiale rurale vient d'être mis en postulation et sa titulaire devrait entrer en fonction cet été.

Le cahier des charges de cette nouvelle fonction comprendra un volet tourisme rural. Aussi, la présidente de l'ANTR espère «pouvoir confier quelques tâches (recherche, formation, information...) à cette conseillère, sur le modèle qui se pratique au Jura». Et Mme Petitpierre de remercier, par avance, la chambre cantonale d'agriculture pour son appui dans cette perspective...

QUALITÉ À DÉFENDRE

Avec son essor passé et le développement attendu pour ces prochaines années, le tourisme

rural est maintenant appelé à protéger la «bonne facture du produit». Soit à garantir la qualité de l'accueil, selon les recommandations de la charte, à contrôler la conformité entre les annonces parues dans le catalogue et le logement loué, etc. Sans pour autant pousser trop loin le bouchon en donnant, comme en France, des cotes de confort aux logements.

Dans cet ordre d'idée, en octobre dernier, l'ANTR posait dans la vallée de La Brévine le premier panneau signalant un gîte agréé par la Fédération de tourisme rural de la Suisse romande. L'«homologation» des autres sites suivra.

On le constate, un immense travail se profile à l'horizon pour que le tourisme rural devienne aussi performant que le canton que dans les autres pays d'Europe. Une amélioration des structures ne sera donc pas de trop pour relever ce challenge. MDC

FINANCE

1000

Veuillez me verser Fr. _____

Je rembourserai par mois env. Fr. _____

Nom _____

Prénom _____

Date de naissance _____

Etat civil _____

Lieu d'origine _____

Nationalité _____

Rue _____

No _____

NPA/Domicile _____

depuis _____

No de tél _____

Adresse précédente _____

Profession _____

Employeur _____

(aucune demande de renseignements)

Depuis quand _____

Salaires mensuels Fr. _____

Revenus accessoires par mois Fr. _____

(par ex. épouse)

Date _____

Signature _____

Adresser à Banque Procrédit, Av. L.-Robert 25, 2301 La Chaux-de-Fonds (08.00 - 12.15/13.45 - 18.00 heures) ou téléphoner au

039 - 23 16 12

BANQUE X procrédit

Pour un crédit de Fr. 5000.- p. ex. avec un intérêt annuel effectif de 15.0% total des frais de Fr. 390.40 pour 12 mois (indications légales selon l'art. 3 lettre l de la LCD) - Le crédit à la consommation est interdit lorsqu'il a pour effet de provoquer le surendettement de l'emprunteur - (selon Loi sur la police du commerce du Canton de Neuchâtel)



Office des faillites du Val-de-Travers

ENCHÈRES PUBLIQUES D'IMMEUBLES

Date et lieu des enchères: **jeudi 11 mai 1995 à 14 heures** à Môtiers, salle du Tribunal.

Failli: Bermudez Francisco, 1954, garagiste, Tivoli à 2115 Buttes.

CADASTRE DE BUTTES

Parcelle 2804: Derrière-la-Cour. Bâtiment: 277 m². Place/jardin: 949 m². Bâtiment: à l'ouest, appartement sur deux niveaux composé au rez: bureau, cuisine, séjour, dépendances; 1er étage: 4 chambres, terrasse-véranda. A l'est: garage industriel ou atelier.

Année de construction: 1984-1985
Estimation cadastrale, 1er janvier 1995: Fr. 420 000.-
Estimation de l'expert, 9 janvier 1995: Fr. 700 000.-

CADASTRE DE BUTTES

Parcelle 2874: Les Sugits. Bâtiment: 587 m². Place/jardin: 1913 m². Bâtiment préfabriqué à l'usage de halle d'exposition sur deux niveaux.

Année de construction: 1991
Estimation cadastrale: pas d'indication
Estimation de l'expert, 13 janvier 1995: Fr. 1 000 000.-

Dépôt des conditions de vente, de l'état des charges et du rapport de l'expert: 6 avril 1995.

Les enchérisseurs devront se munir d'une pièce d'état civil (acte de naissance, livret de famille) ou d'un passeport et pour les sociétés d'un extrait récent du Registre du commerce. Ils sont rendus attentifs aux dispositions de la loi fédérale du 16 décembre 1983 (LFAIE). Des garanties de paiement seront exigées avant le prononcé définitif de l'adjudication.

Visite: sur rendez-vous préalable.

Renseignements Office des faillites, Môtiers, ☎ 038/61 14 44
Office des faillites le préposé, C. Matthey

Saint-Imier: un nouveau véhicule pour La Roseraie

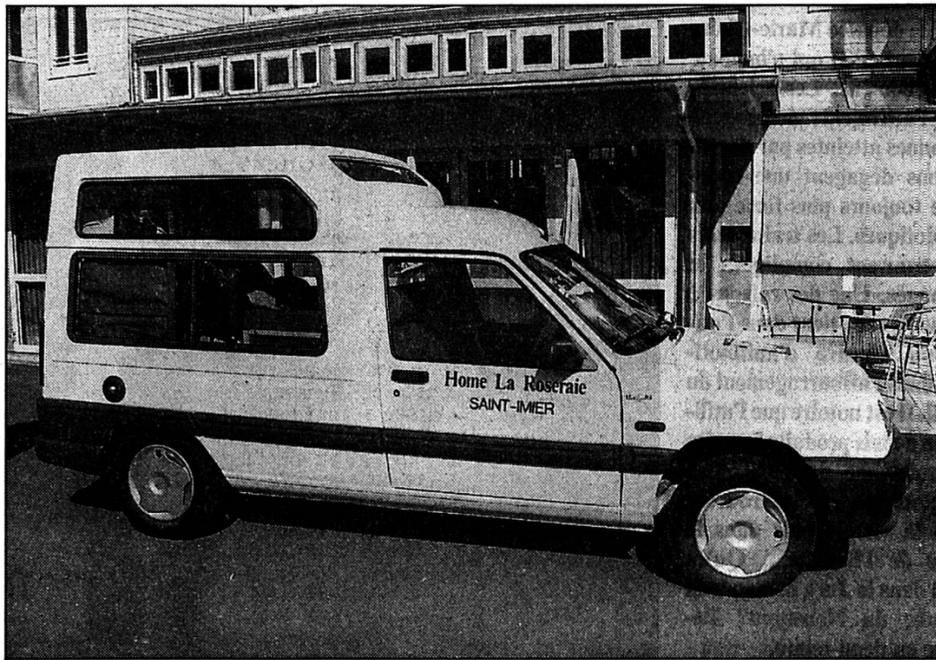
Le Printemps pour le home

Disparue voici bientôt cinq ans, l'Ecole ménagère «Le Printemps», par l'intermédiaire de sa fondation, fait réellement le printemps du Home pour personnes âgées, en lui offrant un véhicule pour le transport d'une personne en fauteuil roulant. Véhicule que la population peut également utiliser.

Les représentants des institutions concernées se sont retrouvés, mercredi, pour marquer la réception officielle de ce nouveau véhicule. Frédy Stauffer, président du conseil d'administration de la Fondation de l'école ménagère «Le Printemps», et Olivier Maurer, du Garage du Midi, arrivaient donc avec un présent de Pâques réceptionné par Jean-Rodolphe Meister, président du Home pour personnes âgées du district de Courtelary, Jean Burri, directeur, et Bruno Baumann, chauffeur.

UNE ÉCOLE MEURT, UN RÊVE SE RÉALISE

L'Ecole ménagère «Le Printemps», qui se trouvait dans le bâtiment abritant maintenant le Home rural de la Pimpinière, a dû fermer ses portes en juillet 1991, faute d'élèves en nombre suffisant. Or les statuts de la fondation gérant l'institution stipulaient que la fortune en caisse ou réalisable à la dissolution devait être utilisée à des fins sociales. Parmi les institutions choisies dans ce but, figurait donc le home La Roseraie, ap-



Saint-Imier, La Roseraie

Première personne en chaise roulante à essayer le nouveau véhicule: Werner Grossenbacher, ancien président du home.

pelé à émettre un vœu. Ce vœu: un petit véhicule pour le transport de personnes en fauteuils roulants, qui puisse lui éviter de sortir le bus pour emmener un seul pensionnaire handicapé ou un groupe restreint de résidents.

Ce véhicule, un Renault Express modifié Gruau - un modèle ordinaire ayant subi quelques transformations à l'usine même - nouvelle version, a donc été offert à La Roseraie. Il dispose de cinq places assises, quatre lorsqu'on y installe un fauteuil roulant.

Werner Grossenbacher, de Sonceboz, ancien président du Home dont il est maintenant pensionnaire, avait l'insigne honneur du premier essai. Un essai concluant, puisqu'il qualifie l'engin de beaucoup plus confortable que le bus. Une affaire de suspension, de dimensions, et également de situation, la chaise roulante y étant surélevée, afin que la personne handicapée voie la route.

De surcroît, le nouveau véhicule présente le grand avantage

d'une conduite aisée, qui peut être utilisée par n'importe quel(le) conducteur(trice), et non plus seulement par les chauffeurs du home, comme c'est le cas du bus. (de)

● *Le nouveau véhicule n'est pas destiné à la seule Roseraie. Tous les ménages de la région qui abritent une personne en fauteuil roulant peuvent en demander le prêt en cas de besoin, sur un simple coup de fil au Home pour personnes âgées.*

Berne: justice et police

Le sens du fédéralisme

Trente-quatre conseillers d'Etat, venant de tous les cantons et dirigeant les départements de justice et police, ont travaillé ensemble à Berne, tout récemment, pour résoudre des problèmes communs.

La Conférence des chefs des Départements de justice et police, réunie en assemblée de printemps sous la présidence de Peter Widmer, directeur de la police et des affaires militaires bernoises, a souligné l'importance d'une bonne collaboration avec la Confédération, donnant ainsi son plein sens au fédéralisme coopératif.

COLLABORATION INDISPENSABLE

Les membres des exécutifs cantonaux responsables de la police et de l'administration judiciaire entretiennent des contacts étroits, dans le cadre de la Conférence des chefs des départements cantonaux de justice et police. Ce réseau de relations garantit une collaboration qui s'avère indispensable, vu l'autonomie des cantons dans ces domaines, et remédie aux effets négatifs qui peuvent résulter du fédéralisme.

En tant qu'interlocuteur de la Confédération, la conférence joue un rôle de médiation entre les deux niveaux politiques. Différentes commissions, des conseils et un centre de coordination se vouent aux questions concernant l'application des peines, la sécurité routière, la criminalité économique et la prévention de la criminalité, pour ne citer que ces domaines. Un secrétariat non permanent s'occupe de la gestion des affaires.

Cette assemblée de printemps a notamment abordé la question d'un statut professionnel du fonctionnaire de police qui serait reconnu au niveau fédéral. Elle a approuvé le programme de prévention de la criminalité pour 1995, décidé de mieux structurer sa collaboration avec la Conférence des commandants des polices cantonales et accepté le versement d'une importante contribution au Centre de documentation de l'Institut du fédéralisme de l'Université de Fribourg.

AVEC ARNOLD KOLLER

Le conseiller fédéral Arnold Koller a présenté à l'assemblée un compte-rendu des problèmes d'exécution qui se posent en matière de droit d'asile et de droit des étrangers, tout en commentant son programme de législation dans le domaine de la police et de la sécurité.

La Conférence a également pris acte des conséquences de l'Accord de Schengen pour la Suisse en l'état actuel des choses, ainsi que des tâches dévolues aux offices centraux de police criminelle de la Confédération. (comm-de)

Rédaction
du JURA BERNOIS
Tél: 039/44 18 00
Fax: 039/44 17 07

Dominique EGGLE

BRÈVES

Canton de Berne

Dettes croissantes

Le canton de Berne doit continuer à d'endetter, s'il veut financer ses investissements à long terme et assurer la solvabilité. Aussi le gouvernement propose-t-il au Grand Conseil de l'habiliter à contracter des emprunts, en 1995 et 1996, pour un montant maximal de 1,6 milliard de francs. (oid)

Soutien aux HLM

A La Neuveville notamment

Le Conseil exécutif a accordé quelque 3,54 millions de francs de subventions destinées à abaisser les loyers de 170 nouveaux appartements locatifs. Ces contributions serviront, durant les 25 prochaines années, à modérer les loyers des personnes disposant d'un revenu et d'un patrimoine modestes et satisfaisant aux conditions liées à la location de ce type de logements. Ces appartements seront construits à La Neuveville (6), Därstetten (3), Interlaken (12), Köniz (24), Lyss (15), Thoune (85) et Worben (25). (oid)

AGENDA

Bienne

Schubert à l'honneur

Dans le cadre de ses «Concerts du 20», le Conservatoire de musique biennois propose, le jeudi 20 avril prochain (20 h 20, salle 306, rue de la Gare 11), un quintet qui interprétera la fameuse «Truite» de Franz Schubert (1797-1828). Entrée libre, mais collecte à la sortie pour les musiciens, qui seront Christine Ragaz (violin), Rolf Dieter Gangl (alto), Conradin Brotbeck (violoncelle), Fred Greder (contrebasse) et Rada Petkova (piano). (de)

Sornetan: avec le pasteur M. Baumann

Le Magnificat de Bach

En cette veille de Pâques, le Centre de Sornetan invite chacun à une écoute spirituelle du Magnificat de Jean-Sébastien Bach. Le pasteur Maurice Baumann, de Saint-Imier, dont les connaissances musicologiques et théologiques sont fort étendues, guidera cette écoute d'une œuvre dont la musique et le texte sont intimement liés. Maurice Baumann annonce d'ailleurs la parution prochaine d'un ouvrage consacré à ce sujet.

Cette soirée s'inscrit dans le cadre de la traditionnelle Rencontre de Pâques pour familles; elle est donc ouverte à toutes les personnes de la région et constitue une occasion unique de se préparer intérieurement à la grande fête chrétienne, en accueillant le Magnificat sous un angle particulier.

Divers moments se succéderont, qui verront l'assistance aborder l'œuvre globalement d'abord, puis par une analyse de

détails, faisant jouer tour à tour la sensibilité émotive et l'intelligence.

La musique en question, qui souligne le texte biblique d'une manière particulièrement fidèle et expressive, a été composée en 1723. Ses motifs symboliques mettent en évidence le bouleversement que Dieu opère non seulement pour Israël, mais pour toutes les nations, et qui fait l'objet de la louange de Marie.

Signalons que les personnes désirant assister à l'aube pascale, qui sera célébrée à l'église de Sornetan, demain dimanche à 5 h, pourront passer la nuit au Centre. Il est aussi possible de prendre part à l'animation biblique de ce matin samedi («La résurrection au présent», dès 9 h), sous la direction des pasteurs Pierre-Yves Brandt et René Blanchet. (comm)

● Samedi 15 avril, 20 h, Centre de Sornetan.

Section jurassienne du TCS en 94

Plus de mille dépannages

La section régionale du TCS a enregistré l'année dernière une nette augmentation des interventions de dépannage commandées par le numéro 140.

L'organisation de «Touring-Secours», sur le territoire couvert par la section jurassienne du Touring Club Suisse (TCS), est opérée par 55 garagistes sous contrat. Ces professionnels sont de service alternativement, par groupes de sept, 24 heures sur 24 et sept jours sur sept.

1994, les 55 garagistes engagés sont intervenus à 1604 reprises, pour répondre aux appels des membres, effectués par l'entremise du numéro de téléphone 140.

A l'exception de la région delémontaine, où l'on enregistre une légère diminution par rapport à l'année précédente (408 interventions, soit 23 de moins qu'en 1993), l'augmentation du nombre d'appels est sensible

partout: 315 à Porrentruy (42 de plus qu'en 93), 382 dans la région Moutier-Tramelan (+87), 211 dans les Franches-Montagnes (+79) et 288 dans le secteur de Saint-Imier (+58). Par rapport à 1993, les appels à Touring-Secours ont donc augmenté de 15,3 %.

PRESQUE 19.000 MEMBRES

Ces informations statistiques sont incluses au bulletin numéro 2 de la section jurassienne du TCS, qui vient de sortir de presses. Les presque 19.000 membres à qui il est adressé y sont invités à participer à plusieurs activités - notamment des cours de perfectionnement de la conduite - ainsi qu'à l'assemblée générale ordinaire qui se déroulera à Loveresse, le 12 mai. Grock étant né dans cette localité, la traditionnelle partie culturelle de la réunion sera bien évidemment consacrée au célèbre clown. (comm-de)

DIVERS

Cuisinière vitrocéramique. Nous remplaçons votre appareil par une cuisinière avec la technique la plus moderne de vitrocéramique.

avant après

C'est aussi possible chez vous sans problème! Toutes les bonnes marques: Electrolux, V-Zug, Bosch, Miele.

Dans votre succursale la plus proche

FUST

05-198593/4x4

MARCHÉ DE L'OCCASION

Achète au plus haut prix

VOITURES

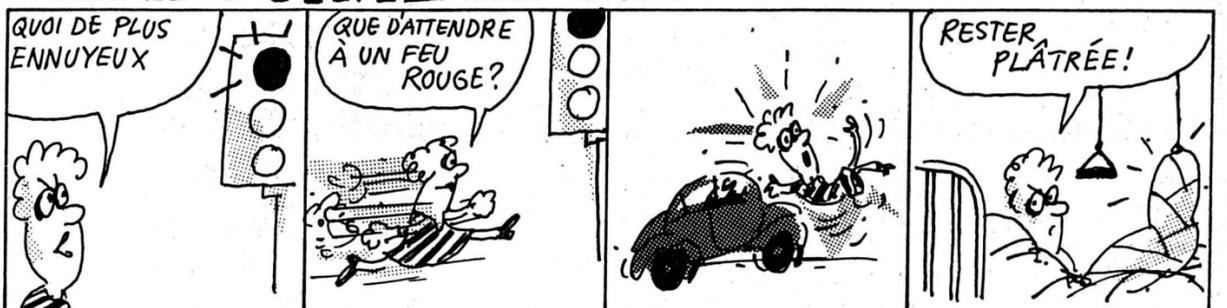
Bus, camionnettes. Kilométrage, état sans importance. Paiement comptant.

☎ 077/47 61 89

28-8406

L'annonce, reflet vivant du marché

TEMPOTIME HANSPETER WYSS

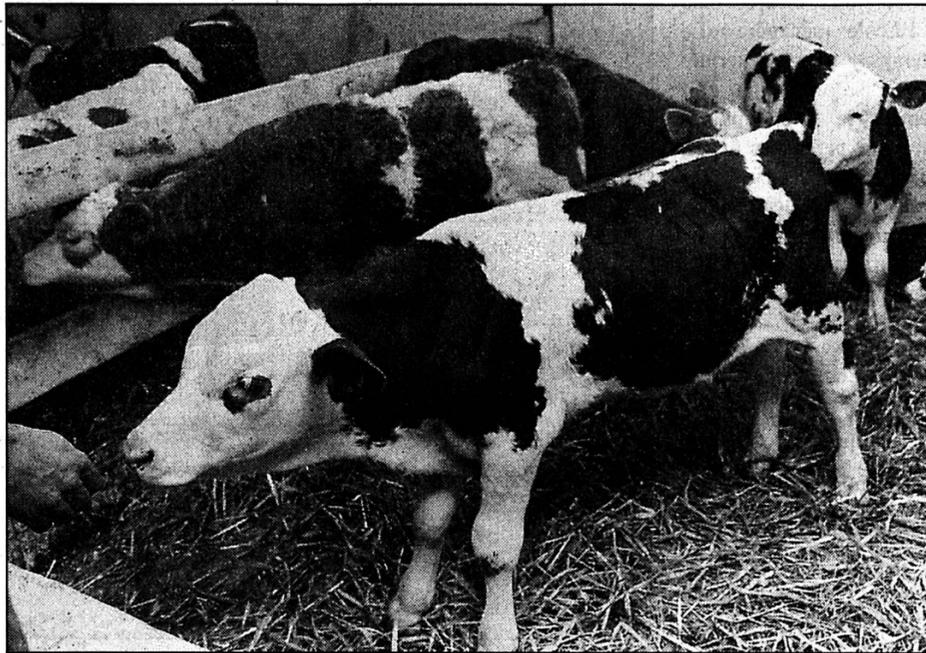


Bureau suisse de prévention des accidents bpa

Le Gouvernement répond à la députée franc-montagnarde

Une viande à antibiotiques?

C'est la députée Marie-Claire Comment (PS) qui s'inquiète du phénomène. Les scientifiques l'affirment: nombre de personnes atteintes par des infections dégagent une résistance toujours plus forte aux antibiotiques. Les traitements s'en trouvent compliqués et prolongés. Une des raisons à ce phénomène tient dans l'utilisation abusive d'antibiotiques dans l'affouragement du bétail. Il est notoire que l'utilisation de tels produits favorise la croissance de 15%. Ces antibiotiques se retrouvent dans la viande puis dans le corps de l'homme... Qu'en est-il dans le Jura demande la députée du Noirmont? Réponse en demi-teinte.



Elevage de veaux

L'usage d'antibiotiques permet une croissance de 15% supérieure. (ASL-a)

L'exécutif jurassien constate tout d'abord que l'utilisation d'antibiotiques et l'adjonction de stimulateurs de croissance (il s'agit d'antibiotiques à très faible concentration) sont autorisées en Suisse.

GARDE-FOU
Toutefois, l'adjonction de ces médicaments dans la nourriture

du bétail ne peut se faire que sur ordonnance des vétérinaires. Le service cantonal en la matière

exerce sa surveillance à ce sujet. L'importation d'antibiotiques est aussi contrôlée.

L'exécutif jurassien indique ensuite que les cours donnés à l'Institut agricole sur l'alimentation des animaux sont tirés du programme «Formation 2000» de l'Office fédéral de l'agriculture. Cet ouvrage définit l'utilisation des antibiotiques dans la nourriture du bétail. C'est l'aspect institutionnel.

ANALYSES NÉGATIVES

Chaque année, un contrôle est organisé en amont, c'est-à-dire par la prise d'échantillons de viande et d'organes aux abattoirs. En 1994, indique le Service vétérinaire, aucune analyse ne s'est avérée positive dans le Jura. Quant à la question de savoir si le nouveau canton entend appliquer une nouvelle méthode saint-galloise dans le dépistage d'antibiotiques dans la viande, le Gouvernement répond que ce test n'est pas reconnu en Suisse et qu'il s'en tient à la méthode officielle. Bref, il esquivé le problème et ne répond pas non plus à la question de savoir si l'absence d'antibiotiques sera l'un des critères du futur «label de qualité» attribué aux produits du pays... et si nombre de ces médicaments ne proviennent pas de France de manière illicite. Mgo

Rédaction
du JURA
Tél: 039/51 20 51
Fax: 039/51 24 85

Michel GOGNIAT

BRÈVES

Wenger à Delémont
Premier couteau
lumineux!



Centenaire, le couteau Wenger ajoute une nouvelle gamme à sa panoplie déjà impressionnante de fonctions. Voici en effet le premier couteau suisse lumineux, le «Wenger power». Deux minipiles remplaçables de 1,5 volt équipent cette série dont le premier modèle propose deux variantes: avec ou sans ciseaux microdents. Mis au creux de la main, une petite lampe de poche efficace permet de pallier toute défaillance d'éclairage. A noter que c'est le premier pas de la maison Wenger dans le domaine des fonctions électriques. Y en aura-t-il d'autres? (mgo)

Delémont
Travaux d'occupation

Avec un taux de chômage de 5 à 6%, la ville de Delémont met sur pied depuis deux ans des travaux d'occupation. Voilà qu'elle va aujourd'hui devant son législatif pour demander un crédit cadre de 300.000 francs pour de nouveaux travaux. La capitale jurassienne comptait 383 sans-emploi en février dernier. Quelque 87% d'entre eux étaient à la recherche d'un emploi complet. Les 300.000 francs demandés iraient pour deux tiers à des travaux d'occupation et pour un tiers à des stages de premier emploi et d'autres actions en accord avec le canton. La remise en état d'infrastructures touristiques, des travaux d'inventaires et d'archivages, la remise en état de biotopes et de cours d'eau mais aussi l'inventaire des abris PC (76.000 francs) et du plan de la ville (95.000 francs) ainsi que des projets sociaux (190.000 francs) montrent qu'il y a à boire et à manger dans ces projets d'occupation. (mgo)

La drogue envahit l'école jurassienne

42 adolescents interpellés

Au grand dam de certains parents qui tombent de haut, la police jurassienne vient d'interpeller 42 adolescents dans les collèges de Porrentruy et Delémont qui s'adonnent à la drogue, les uns comme consommateurs, les autres comme consommateurs-revendeurs. S'il s'agit surtout de haschisch, la police a retrouvé aussi 20-30 comprimés d'ecstasy et des psilocybes, le champignon hallucinogène qui pousse autour des bouses de vache du Haut-Plateau. Le phénomène, parfois lié à la consommation d'alcool dans certains établissements, ne manque pas d'inquiéter.

Ce qui étonne surtout, c'est la jeunesse des adolescents interpellés. Il s'agit d'élèves secondaires qui ont entre 14 et 17 ans. L'action de la police s'est portée en deux endroits.

Du côté d'une école de Por-

rentruy, ce sont sept adolescents qui ont été dénoncés au juge des mineurs. Ils sont domiciliés dans diverses localités du canton. Pour cinq d'entre eux, il y a consommation et deux sont des consommateurs-revendeurs.

UN KILO SAISI

Le trafic porte sur les autres établissements secondaires de la place où l'enquête suit son cours.

Dans la vallée de Delémont, ce sont pas moins de 35 jeunes qui ont été interpellés. Ils fréquentent les écoles de la capitale et ont entre 14 et 17 ans. Sept d'entre eux s'adonnaient au commerce de drogue, parfois en grande quantité. C'est ainsi qu'un kilo de haschisch a été découvert chez l'un d'eux.

A fin 94 et début 95, la brigade des stupés avait déjà procédé à deux opérations «coup de

poing» tant à Porrentruy qu'à Bassecourt.

POINTE DE L'ICEBERG?

Dans la Cité des princes-évêques, une soixantaine de personnes avaient été dénoncées dont une vingtaine de revendeurs, l'héroïne faisant alors partie du lot. Il y avait eu neuf arrestations et la plupart des prévenus ont été jugés. Deux étrangers condamnés à l'expulsion ont recouru en avançant qu'ils étaient mariés à des Suissesses.

Du côté de Bassecourt, à fin janvier dernier, ce sont 25 écoliers qui ont été entendus pour avoir fumé de l'herbe et du haschisch près de l'école secondaire. Les associations de parents de la vallée ont été secouées par ces événements et entendent mettre sur pied des séances pour aborder ce problème. Mgo

Les Bois: des poussins à l'école

Expérience de saison



Deviendront-ils des poules savautes, les poussins nés la semaine dernière à l'école primaire des Bois? En classe de quatrième année, dès leur naissance, ils ont certainement bien écouté l'enseignement de Mme Dominique Berberat mais surtout, ils ont ravi les élèves et les parents, nombreux à être venus les contempler au sortir de la co-

quille. Pour donner vie à ces petites boules de plumes, symboles du temps de Pâques et du renouveau, une couveuse a été placée dans la classe, avec une centaine d'œufs à l'intérieur. Pendant les vingt et un jours qu'a duré l'incubation, les élèves ont consigné par écrit l'évolution vers l'éclosion. (Texte et photo bt)

Jazz aux Rouges-Terres

Une première à succès

Chaude ambiance dernièrement aux Rouges-Terres avec un concert de jazz mis sur pied à

l'initiative de Chantal Jobin. Le trio de jazz formé de Pierre Egimann au piano, Olivier Nuss-



Les Rouges-Terres

Succès pour une première au Sapin avec la venue d'un trio de jazz. (sp)

baum à la basse et Yannick Oppiger à la batterie s'est chargé de transformer le Café du Sapin en salle de spectacle.

C'est dans une salle comble (les organisateurs ont refusé du monde) que s'est déroulé ce concert. Face à l'enthousiasme du public et emportés par leur élan, les musiciens ont fait déborder la première partie, qui dura plus d'une heure et quart, avant d'attaquer en seconde partie des interprétations endiablées de classiques du jazz ou des morceaux de composition agrémentés de solo de batterie qui déclenchaient des salves d'applaudissements.

Dans un troisième temps, le saxophoniste Gilles Schwab de La Chaux-de-Fonds s'est joint au groupe pour improviser «un bœuf» pour la plus grande joie du public. Bref, au cours de cette soirée, Le Sapin des Rouges-terres a ressemblé aux caves de Saint-Germain des Prés. Une réussite pour une première. (cj)

Entre Les Emibois et le Noirmont

Cadavre de porc attaché!

Certains promeneurs, qui ont pris les chemins de traverse entre Le Noirmont et Les Emibois, ont eu une bien curieuse surprise. Dans un mergier, proche d'un chemin de campagne, ils sont tombés sur un cadavre de porc de bonne taille à moitié dévoré.

Le corps de cette bête a été déposé à cet endroit et attaché par une patte à un arbre. Les renards et autres bêtes nocturnes se sont attaqués au cadavre dont

il ne reste guère que la gueule, les pattes et le squelette. Visiblement, cette dépouille a été jetée là pour s'en débarrasser et attachée à un arbre pour qu'elle ne soit pas traînée au large alors que les cadavres d'animaux doivent être conduits au centre de ramassage. On notera que le pierrier en question n'est guère ragoûtant, à moitié couvert de détritus et de foin pourri. Bref, une belle image en pleine campagne! (mgo)

Socialistes delémontains et élections fédérales

Deux candidats

Dans un communiqué, la section delémontaine du Parti socialiste jurassien annonce qu'elle a désigné MM. Pierre-Alain Gentil, maire de Delémont, et Claude Schlüchter, député, en qualité de candidats de la section aux élections fédérales de cet automne. Elle souhaite que

P.-A. Gentil brigue un siège au Conseil des Etats et Claude Schlüchter au Conseil national «afin que la gauche reprenne place aux Chambres après huit ans d'absence».

Les candidats socialistes seront désignés par le congrès du 30 juin prochain. (comm-vg)

Cinéma: vision féminine de l'affectif

Personne ne m'aime



Premier long métrage de cinéma de Marion Vernoux, née le 29 juin 1967 à Paris, *Personne ne m'aime* surprendra son monde: tout en ne faisant pas mystère de ses origines cinématographiques — quelque part entre le Cassavetes d'*Husbands* (1970) et l'Eustache de *La maman et la putain* (1973) — Vernoux promeut une vision féminine de l'affectif qui touche au cœur avec une redoutable efficacité.

En ne cédant jamais à la réduction, la cinéaste dévide un écheveau de relations complexes qui reflète avec une cohérence remarquable l'inachevé, l'incomplétude de nos existences: Annie (Bernadette Laffont, 57 ans), plaquée par son dernier amant, apprend que sa sœur, Françoise (Bulle Ogier, 56 ans) est trompée par son mari médecin. Annie convainc la malheureuse de partir à la recherche de l'indélicat qui, selon toute probabilité, batifole au nord de la France, dans le cadre d'un congrès de praticiens.

LA VIE DE FAMILLE

Prenant la route à bord d'un minibus, les deux sœurs, au cours de leur périple, embarquent Cri-Cri (Michèle Laroque), une jeune patronne d'hôtel écœurée



par sa réussite sociale, et Dizou (Maaïke Janzen), la femme de chambre de Cri-Cri, qui n'a jamais vu la mer mais a enfanté à onze reprises.

Avec un aplomb magnifique, Vernoux atomise ce récit linéaire en le piquetant de retours en arrière (des «flashes-back») qui motivent le ressentiment qu'éprouve Annie à l'égard de l'existence: par ce biais, est révélée au spectateur une mosaïque d'événements dont le pivot s'appelle Marie (Lio, superbe), fruit instable d'une union tempêteuse entre Annie et Lucien

(Jean-Pierre Léaud). Brouillée pendant huit ans avec sa fille, Annie vient d'apprendre l'existence de sa petite fille, Lili. Elle considère le silence de Marie comme un jugement qui la punit d'avoir été une «mauvaise mère».

CINÉMA-VÉRITÉ

En très digne héritière de Cassavetes, Vernoux constitue un cinéma-vérité qui recycle tout en même temps l'art des quiproquos de la vieille comédie sophistiquée hollywoodienne — *Personne ne m'aime* suscite l'hi-

larité. Privilégiant une approche qui respecte la nature partielle, lacunaire, du spectacle de l'existence d'autrui, la cinéaste s'efforce avec la même honnêteté (elle n'en sait peut-être pas plus que nous) de rendre compte de l'affectif féminin. Caméra portée, images brutes ou peu apprêtées, actrices non maquillées s'adressant directement au spectateur: tout un dispositif à même de capter des personnages qui se dérobent à mesure qu'ils se dévoilent... comme il se doit au «vrai» cinéma.

Vincent ADATTE

Cinéma: «Riaba la poule» d'André Kontchalevski

Retrouvailles

Le nouveau film de Kontchalevski peut être placé sous le signe des retrouvailles. André Kontchalevski et Nikita Mikhalkov, deux frères, descendants d'artistes, ont été des privilégiés, admirés ou tolérés sous tous les régimes. Ainsi Kontchalevski a signé l'un des plus courageux films soviétiques, *Le premier maître*, une imposante saga appréciée de l'ancien régime communiste, *Sibériade*.

Il est parti pour la France, puis pour les États-Unis où il a laissé au moins deux films importants, l'un magnifique, *Maria's lover*, (L'amant de Maria), l'autre spectaculairement efficace, *Runaway train*. Revenu en Russie, retrouvailles avec un pays qu'il n'avait jamais totalement quitté, il a aussi décidé de revoir le village où il tourna il y a trente ans *Le bonheur d'Assia*, longtemps interdit. C'est la même actrice, Inna Tchourika, qui joue dans son dernier film.

COMPARAISONS

Et que se passe-t-il lorsqu'on se retrouve? On fait comparaisons, tranquillement ou rageusement, en optimiste ou pessimiste. Assia, c'était en 1967, le bonheur simple, individuel, qui ne devait rien ou presque à la collectivité. Aujourd'hui, Assia a soixante ans, boit beaucoup, regrette que son fils se mêle à la nouvelle mafia. Son pochard de mari vit avec une gitane et l'ancien «apparatchik», industriel du bois, manipule les dollars et continue d'être amoureux d'elle. Avec finesse, Kontchalevski introduit dans *Riaba* des images noir/blanc du *Bonheur d'Assia*. Il y a du regret dans l'air...

Quant à la poule Riaba, c'est la compagne d'Assia. Elle parle autant que sa propriétaire ou à sa place, lancée dans des discours comparatifs entre le passé et ce présent qui n'est qu'un «bordel», rien d'autre. Et c'est au reste vrai, car il est difficile d'énumérer ce qui fonctionne bien dans la nouvelle Russie. Mais voilà que cette poule pond des œufs d'or, objets de convoitise, qui furent volés dans un musée et assez mal dissimulés. Les villageois continuent de se comporter en kolkhoziens. Mais apprend-on en peu de temps la liberté individuelle, la démocratie? Les profiteurs et les maffieux, oui... mais pas les autres.

Freddy LANDRY

RADIO

Présidentielles: le grand cirque

La campagne électorale présidentielle française a désormais basculé dans le domaine de l'audiovisuel public. Les neuf candidats, ayant réuni les cinq cents signatures nécessaires d'élus, sont dans la dernière ligne droite. Engagés dans leur propre tour de France électoral, ils sont aussi sur ondes radiophoniques et télévisées du secteur public selon des rendez-vous chronométrés.

C'est un genre très particulier que la campagne radiotélévisée. Car il s'agit d'une sorte de mélange d'information et de propagande, plus proche à vrai dire de la promotion de savonnettes que de l'opération vérité. En fait, la lumière surgit de la confrontation des opinions contradictoires et des critiques de l'adversaire.

A la radio, c'est France-Inter qui accueille les candidats. Il faut reconnaître qu'au fil des campagnes, le mode de s'exprimer des politiciens a grandement évolué. Ainsi, on nous épargne les interminables professions de foi qui diffusaient l'ennui le plus solide. Ainsi, les candidats ne pratiquent plus le discours «ex cathedra». Ils font beaucoup mieux, en se faisant interroger par des interlocuteurs, qui jouent plus ou moins le faire-valoir. Il s'agit de donner l'impression de parler-vrai. Jacques Chirac s'est même montré beaucoup plus astucieux, en demandant à ses «porteurs d'eau», Alain Juppé, Hervé de Charette et Charles Millon de répondre à sa place!

La version brève des interventions est programmée vers 13 h 50, après le journal écourté de 13 heures. Durant ces dix minutes, les candidats n'ont donc que quelques secondes et se limitent à un seul sujet. Beaucoup plus hallucinant est le rendez-vous de 2 heures du matin! Après le rendez-vous de Macha Berger, escale obligatoire pour tous les couchent-tard à 1 h, l'excellente émission de Brigitte Kernel, «Noir sur blanc» (entretiens sur des thèmes actuels), a été suspendue momentanément pour donner davantage de temps aux candidats.

Ceux-ci développent alors leurs idées avec force musique et slogans plus ou moins percutants. On ne retiendra pour l'exemple que la formule pompeuse d'Edouard Balladur: «J'ai décidé d'être candidat à la présidence de la République pour répondre à l'attente des Français». Et d'ajouter qu'il ne promettra que ce qu'il peut tenir! Une belle formule. Mais est-il bien certain de pouvoir tenir ce qu'il promet. D'autant plus qu'il n'est plus guère assuré d'accéder à la présidence!

B.I.N.

Main verte

Les dahlias: fleurs royales

L'intérêt du dahlia ne réside pas seulement dans sa très longue période de floraison — qui peut s'étendre jusqu'à cinq à six mois en climat tempéré — mais également dans l'infinité de combinaisons qu'il permet.

Grands dahlias, dahlias minatures, semi-dahlias ou dahlias-cactus produisent d'excellentes fleurs coupées. Leur diversité est phénoménale et la gamme des dahlias ne cesse de s'enrichir de nouvelles variétés. A noter, parmi les nouveautés disponibles sur le marché, le dahlia mignon. Il fait partie des dahlias nains, qui mesurent une vingtaine de centimètres, et il présente plusieurs formes de fleurs. Ce genre de dahlia est idéal pour une utilisation en pots. Il en est de même pour les dahlias «Topmix» qui ont en général une seule fleur de trois à quatre centimètres de diamètre et une tige très vigoureuse.

On trouve une large sélection de dahlias d'une hauteur com-

prise entre 30 et 50 centimètres. Ils sont parfaits en pots et jardinières pour égayer balcons, terrasses et patios. Les grands dahlias — qu'il faut impérativement tuteurer puisqu'ils peuvent atteindre jusqu'à 1 m 50 — ont leur place parmi les légumes au jardin potager, ou en milieu de grands massifs. Les dahlias à collerette, d'une hauteur moyenne, conviennent tout à fait pour composer les massifs et l'on peut les encadrer de dahlias nains.

C'est parmi la gamme des dahlias nains que l'on trouve les trois dahlias semi-cactus les plus renommés. Le dahlia jaune «Munich» ne dépasse pas 30 cm tandis que «Red Pigmy» est un splendide cultivar rouge qui peut atteindre 55 centimètres. Le plus ancien est «Park Princess», aux teintes roses ou blanches. Enfin, le magnifique dahlia «Duet» de couleur rouge sang aux pointes blanches s'élève à 90cm de hauteur.

Lorsque le lilas se fané, le moment est venu de mettre en place les tubercules de dahlias. La terre est alors suffisamment réchauffée pour ces tubercules délicats.

Les dahlias sont peu exigeants sur la nature du sol et toute bonne terre de jardin leur convient. Préparez quand même bien votre terrain qui doit être finement émietté et aéré. Pour vous assurer une belle floraison, mettez, au fond des trous de plantation, du compost bien riche, de l'engrais ou un peu de fumier que vous recouvrirez de terre afin que les tubercules ne le touchent pas.

De son pays d'origine, le Mexique, le dahlia a conservé un fort besoin de soleil. Placez-le donc dans les parties les plus ensoleillées de votre jardin. Hormis leur période de croissance, pendant laquelle il faut bien les arroser, les dahlias n'ont besoin que d'un apport régulier en eau,

en faisant attention, cependant, de ne pas les noyer.

Espacez les tubercules lors de la plantation de 40 à 70 centimètres en tous sens, selon la taille de la variété. Pour les espèces naines destinées aux bordures, prévoyez dix pieds au mètre carré. Le centre des souches doit être à huit centimètres environ de la surface du sol, en veillant à ce que les bourgeons qui ont commencé à germer soient bien enterrés. Creusez le sol en cuvette à chaque pied, pour retenir l'eau d'arrosage. Et méfiez-vous des escargots et des limaces qui sont très friands des jeunes pousses!

Pour avoir de belles fleurs d'août jusqu'aux gelées, il faudra, régulièrement, enlever toutes les fleurs fanées afin de ne pas épuiser inutilement la plante. Cela est surtout important pour les espèces naines, appelées dahlias à massifs, dont la floraison s'arrête si l'on y laisse les fleurs fanées. (ap)



Le dahlia

Les grands massifs offrent une superbe décoration aux jardins. (Impar-Galley)

MOTS-CROISÉS No 547

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
1										
2										
3										
4										
5										
6										
7										
8										
9										
10										

Horizontalement: 1. C'est une affaire de juste mesure. 2. Parades. 3. Brille en paillettes - Peut marquer le temps - Note. 4. Peu ragoûtante - Simple bidasse. 5. Village valaisan - Signe de la fin. 6. Manière d'être - Un qui a risqué de partir en fumée. 7. Placé - Bien flétri. 8. Conjonction - On le joue à la carte - Pronom. 9. Centre de décisions. 10. Qui font résistance.

Verticalement: 1. Rien d'étonnant s'il vous fait la leçon! 2. Prend possession. 3. Cause de fièvre - Crétins - Symbole pour métal rare. 4. Cuisire - Un frère servent. 5. Tourne bien sans tourner rond - On y voit souvent plus qu'à l'avoir... 6. Ecriture ancienne - Pour prendre une dimension. 7. Possessif - Endroit secret. 8. Morceau de bois - Gâteaux - Conjonction. 9. Terreur des jardins. 10. Ils fournissent les baguettes de coudrier.

Solution dans la prochaine édition

Solution de l'édition précédente:

Horizontalement: 1. Affairiste. 2. Vie - Lances. 3. Adam - Voir. 4. Relogé - Ere. 5. Il - Ré - En. 6. Céramistes. 7. Ali - Ou. 8. Euterpe - Il. 9. Une - Astuce. 10. Xérès - Erié. **Verticalement:** 1. Avaricieux. 2. Fidèle - Une. 3. Féal - Rater. 4. Morale. 5. Il - Gémiras. 6. Rave - PS. 7. Ino - Isoète. 8. Scie - Tu - Ur. 9. Terrée - Ici. 10. Es - Ensilée.

CINÉMAS

LE BALLON D'OR (de C. Doukouré), pour tous, tous les jours à 16 h. RIABA MA POULE (de A. Konchalovsky), 12 ans, tous les jours à 20 h 30.	LA CHAUX-DE-FONDS ABC ☎ (039) 23 72 22
LES ÉVADÉS (de F. Darabont avec B. Guntron), 12 ans, tous les jours à 18 h 15. NELL (de M. Apted avec J. Foster), pour tous, tous les jours à 15 h 30 et 21 h.	CORSO ☎ (039) 23 28 88
LES 101 DALMATIENS (dessin animé de W. Disney), pour tous, tous les jours à 14 h, 16 h 15. L'APPÂT (de B. Tavernier avec M. Gillain), 16 ans, tous les jours à 18 h 30 et 21 h.	EDEN ☎ (039) 23 13 79
LÉGENDE D'AUTOMNE (de E. Zwick avec A. Hopkins), 12 ans, tous les jours à 15 h, 18 h et 21 h.	PLAZA ☎ (039) 23 19 55
ALERTE (de W. Petersen avec D. Hoffman), 12 ans, tous les jours à 16 h, 18 h 30 et 21 h. SAUVEZ WILLY (de S. Wincer), pour tous, tous les jours à 14 h.	SCALA ☎ (039) 23 19 18
LA JEUNE FILLE ET LA MORT (de R. Polanski), 16 ans, tous les jours à 18 h 15 en V.O. et 20 h 30, samedi aussi à 23 h 15. LES 101 DALMATIENS (dessin animé de W. Disney), pour tous, tous les jours à 14 h et 16 h 15.	NEUCHÂTEL APOLLO 1 ☎ (038) 25 21 12
RICHE RICH (de D. Petrie avec M. Cullin), pour tous, tous les jours à 14 h 15 et 16 h 30. L'ANNÉE JULIETTE (de Ph. Le Guay), 12 ans, tous les jours à 18 h 30 et 20 h 45, samedi aussi à 23 h 15.	APOLLO 2 ☎ (038) 25 21 12
LES ÉVADÉS (de F. Darabont), 12 ans, tous les jours à 20 h 15, samedi aussi à 23 h 15. LES CHENAPANS (de P. Spheeris), pour tous, tous les jours à 14 h 30 et 16 h 45.	APOLLO 3 ☎ (038) 25 21 12
ALERTE (de W. Petersen), 16 ans, tous les jours à 14 h 30, 17 h 30, 20 h 15, samedi aussi à 23 h 15.	ARCADES ☎ (038) 25 78 78
PRÊTRE (de A. Bird), 16 ans, tous les jours à 15 h, 18 h et 20 h 30, toutes les séances en V.O.	BIO ☎ (038) 25 88 88
LUDWIG VAN B. (de B. Rose avec I. Rossellini, G. Oldman), 12 ans, tous les jours à 18 h. LÉGENDE D'AUTOMNE (de E. Zwick avec B. Pitt), 12 ans, tous les jours à 15 h, 20 h 15, samedi aussi à 23 h.	PALACE ☎ (038) 25 56 66
STAR TREK GENERATIONS (de D. Carson), pour tous, tous les jours à 15 h et 20 h 15, samedi aussi à 23 h. FORREST GUMP (de R. Zemeckis), 12 ans, tous les jours à 17 h 30.	REX ☎ (038) 25 55 55
LE MONSTRE (de R. Benigni), 12 ans, tous les jours à 15 h, 17 h 45 en V.O., 20 h 15 (dimanche et lundi, toutes les séances en V.O.).	STUDIO ☎ (038) 25 30 00
STARGATE (de R. Emmerich avec K. Russell), 12 ans, samedi à 20 h 30, dimanche à 17 h 30 et lundi à 15 h. LE ROI LION (dessin animé de W. Disney), pour tous, dimanche à 15 h. GAZON MAUDIT (de et avec J. Balasko), 16 ans, dimanche à 20 h 30, lundi à 17 h 30 et 20 h 30, mardi à 20 h 30.	COUVET COLISÉE ☎ (038) 63 16 66
SUNSET BOULEVARD (de B. Wilder avec W. Holden), samedi à 21 h, dimanche à 17 h 30 et 20 h 30.	SAINT-IMIER ESPACE NOIR ☎ (039) 41 35 35
FARINELLI (de G. Corbiau), 16 ans, samedi à 21 h, dimanche et lundi à 20 h. CORINNA, CORINNA (de J. Nelson), pour tous, samedi à 18 h, dimanche et lundi à 17 h.	TRAMELAN CINÉMATOGRAPHE ☎ (032) 97 45 61
BÉBÉ PART EN VADROUILLE (de P. Read Johnson), lundi à 16 h. LES AVENTURES DE PRISCILLA (de S. Elliott), lundi à 20 h.	BÉVILARD PALACE ☎ (032) 92 14 44
LE ROI LION (dessin animé de W. Disney), pour tous, samedi à 17 h et 20 h 45, dimanche à 17 h et 20 h 30.	LE NOIRMONT CINÉLUCARNE ☎ (039) 53 11 84
L'ÉTRANGE NOËL DE MR. JACK (par T. Burton), samedi à 20 h 30, dimanche à 15 h 45 et 20 h.	LES BREULEUX LUX

URGENCES

PHARMACIE D'OFFICE: Espace santé, pharmacie Coop, Espacité 5, samedi jusqu'à 19 h 30; dimanche de 10 h à 12 h 30 et de 17 h à 19 h 30. Versoix, Industrie 1, lundi de 10 h à 12 h 30 et de 17 h à 19 h 30. Ensuite police locale, ☎ 23.10.17. PERMANENCE MÉDICALE ET DENTAIRE: ☎ 23 10 17. HÔPITAL: ☎ 272.111 CLINIQUE LANIXA: ☎ 21 21 44.	LA CHAUX-DE-FONDS (039)
PHARMACIE D'OFFICE: Espace santé, pharmacie Coop, Pont 6, samedi jusqu'à 19 h, dimanche et lundi de 10 h à 12 h et de 18 h à 19 h. En dehors de ces heures, ☎ 31 10 17. PERMANENCE MÉDICALE: ☎ 31 10 17. HÔPITAL: ☎ 34.11.44	LE LOCLE (039)
PHARMACIE D'OFFICE: Beaux-Arts, av. du Premier-Mars, samedi jusqu'à 20 h, dimanche et lundi de 10 h à 12 h 30 et de 17 h à 20 h. En dehors de ces heures, ☎ 25.10.17. HÔPITAUX: Cadolles, ☎ 22.91.11; Poutalès, ☎ 27.11.11; Providence, ☎ 20.31.11.	NEUCHÂTEL (038)
SERVICE DE GARDE: Pharmacie Marti, Cernier, ☎ 53 21 72, dimanche et lundi de 11 h à 12 h, en cas d'urgence poste de police ☎ 24.24.24; médecin de service, Dr Peter-Contesse, Cernier, ☎ 53 33 44, jusqu'à dimanche 8 h; Cabinet groupe, Fontainemelon, ☎ 53 49 53 de dimanche 8 h à mardi 8 h. HÔPITAL ET MATERNITÉ: Landeyeux, ☎ 53.34.44	VAL-DE-RUZ (038)
PHARMACIE D'OFFICE: Les Verrières, ☎ 66 16 46, de samedi 16 h à mardi 8 h. MÉDECIN DE SERVICE: Dr Rothen, Les Verrières, ☎ 66 12 57, de samedi 22 h à lundi 22 h. HÔPITAL ET MATERNITÉ: urgences, Couvet, ☎ 63.25.25 AMBULANCE: ☎ 117	VAL-DE-TRAVERS (038)
PHARMACIE D'OFFICE: Voïrol, ☎ 41 20 72, samedi de 13 h 30 à 16 h et de 19 h à 19 h 30, dimanche et lundi de 11 h à 12 h et de 19 h à 19 h 30. En dehors de ces heures, ☎ 111. HÔPITAL: ☎ 422.422 URGENCE ET AMBULANCE: ☎ 422.360 MÉDECIN DE SERVICE (Saint-Imier et Haut-Vallon): ☎ 077/37.33.37, 24 heures sur 24.	SAINT-IMIER (039)
MÉDECINS: Dr Bernacki-Dziewiecka, ☎ 44.11.42; Dr Ruchonnet, ☎ 44.10.10	COURTELARY (039)
MÉDECINS: Dr Ennio Salomoni, ☎ 97.17.66; Dr de Watteville, ☎ 97.11.67	CORGÉMONT (032)
MÉDECIN: Dr Ivano Salomoni, ☎ 97.24.24	SONCEBOZ (032)
PHARMACIES: H. Schneeberger, ☎ 97.42.48; J. von der Weid, ☎ 97.40.30 MÉDECINS: Dr Graden, ☎ 97.51.51; Dr Meyer, ☎ 97.40.28; Dr Geering, ☎ 97.45.97.	TRAMELAN (032)
PHARMACIES: des Franches-Montagnes, ☎ 51.12.03 HÔPITAL ET MATERNITÉ: ☎ 51.13.01. AMBULANCE: ☎ 51.22.44 MÉDECINS: Dr Rossel, ☎ 51.12.84; Dr Meyrat ☎ 51.22.33; Dr Anker, ☎ 51.22.88.	SAIGNÉLÉGIÉ (039)
MÉDECIN: Dr Bosson, ☎ 53.15.15.	LE NOIRMONT (039)
MÉDECIN: Dr Tettamanti, ☎ 54.17.54.	LES BREULEUX (039)
INTOXICATION: En cas d'urgence, ☎ (01) 251.51.51. POLICE SECOURS: ☎ 117. FEU: ☎ 118. LA MAIN TENDUE: ☎ 143.	

À LA LIGNE

HEURES DE TURBINAGE: samedi, 8 h-14 h, 3 turbines; 14 h-18 h, 1 turbine. Dimanche, 8 h-15 h, 3 turbines; 15 h-22 h, 1 turbine. Lundi, 8 h-11 h, 2 turbines; 11 h-15 h, 3 turbines; 15 h-22 h, 1 turbine. Mardi, 8 h-15 h, 3 turbines; 15 h-21 h, 1 turbine. (Sous réserve de modification).	USINE DU CHÂTELOT
---	-------------------

TÉLÉVISION

Les programmes TV se trouvent en pages 12, 13 et 14

AU PROGRAMME

BOIS DU PETIT CHÂTEAU: tous les jours de 6 h 30 à 17 h. CÉSAR'S DISCOTHÈQUE: dimanche à jeudi, 22 h-2 h; vendredi et samedi, 22 h-4 h. LUNAPARK: Place du Gaz, tous les jours, jusqu'au 23 avril.	LA CHAUX-DE-FONDS
CONCERT: Shot, Casino de la Rotonde, dimanche à 21 h.	NEUCHÂTEL
BIBLIOTHÈQUES	
DE LA VILLE: prêt, discothèque, salle de lecture: lundi 14-20 h; mardi à vendredi 10-20 h; samedi, 10 h-16 h. DÉPARTEMENT AUDIO-VISUEL, lundi 14 h à 18 h, mardi-vendredi 10 h à 12 h, 14 h à 18 h ou sur rendez-vous. Exposition «L'art du livre en Suisse», jusqu'au 26 avril, ouv. lundi de 14 h à 18 h 30, du mardi au vendredi de 10 h à 12 h et de 14 h à 18 h 30, samedi de 14 h à 16 h ou sur demande au ☎ 276 831. Fermée lundi de Pâques. DES JEUNES: Président Wilson 32 et Ronde 9: lundi à vendredi, 13 h 45 à 18 h; samedi, de 10 h à 12 h et de 13 h 45 à 16 h. Fermée lundi de Pâques. LUDOTHÈQUE. Serre 16: lundi, jeudi 15 h 30 à 18 h, mardi 15 h 30 à 19 h. Fermée durant les vacances scolaires.	LA CHAUX-DE-FONDS
CHOUETTE-LUDOTHÈQUE Collège: tous les vendredis de 15 h à 17 h 30.	LA SAGNE
DE LA VILLE: lundi-vendredi 14 h 30 à 18 h 30, samedi 10 h à 12 h. Fermée, réouverture mardi à 14 h 30. DES JEUNES: M.-A.-Calame 15: lundi-vendredi 13 h 30 à 18 h, samedi 10 h à 12 h. Fermée, réouverture mardi à 13 h 30. LUDOTHÈQUE: Crêt-Vallant 37, lundi-mardi-jeudi-vendredi 15 h 30 à 17 h 30, samedi 9 h à 11 h.	LE LOCLE
PUBLIQUE ET UNIVERSITAIRE: prêt fonds d'étude: lundi à vendredi de 10 à 12 h et de 14 à 18 h, jeudi jusqu'à 20 h; samedi 9 h à 12 h; lecture publique: lundi fermé; mardi à vendredi 10 h à 20 h, samedi 9 h à 17 h. Salle de lecture, lundi à vendredi 8 h à 22 h, samedi 8 h à 17 h. DES PASTEURS: Fbg de l'Hôpital 41, lundi-vendredi 14 h à 17 h 30 (ouverte au public).	NEUCHÂTEL
MUSÉES	
PAYSAN. Intérieur paysan typique, dentelles. «Promenons-nous dans les bois...» et «Sauvez les toits en tavillons et en bardeaux». Ouv. mercredi, samedi et dimanche de 14 h-17 h. Lundi de Pâques, fermé. D'HISTOIRE NATURELLE. Collections permanentes de faune régionale et africaine. Dioramas. Faune marine. Collection Boillat. Jeux. Mardi à samedi de 14 h à 17 h; dimanche de 10 h à 12 h et de 14 h à 17 h. Lundi de Pâques, fermé. INTERNATIONAL D'HORLOGERIE. «L'Homme et le Temps», horlogerie ancienne et moderne, instruments, centre de restauration, mardi-dimanche 10 h-12 h et 14 h-17 h; lundi de Pâques, de 10 h à 12 h et de 14 h à 17 h. DES BEAUX-ARTS. Collections permanentes (artistes locaux - Léopold-Robert, Le Corbusier, L'Éplattienier -, collection Junod - Delacroix, Matisse, Rouault, Soutine -, Ecole de Paris, contemporains suisses). Carole Bellenot, Pascal Bourquin, peinture. Jusqu'au 30 avril. Mardi-dimanche 10-12 et 14-17 h, mercredi jusqu'à 20 h. Lundi de Pâques, ouv. de 10 h à 12 h et de 14 h à 17 h. D'HISTOIRE ET MÉDAILLIER. Intérieurs et objets neuchâtelois, portraits, gravures, armes, monnaies. «L'Eglise mennonite ou anabaptiste en Pays neuchâtelois», jusqu'au 17 avril, samedi de 14 à 18 h; dimanche et lundi de Pâques, de 10 à 12 h et de 14 à 18 h.	LA CHAUX-DE-FONDS
RÉGIONAL (Maison communale). En permanence, chambre neuchâteloise, objets début de siècle, oiseaux et mammifères de la région. 1er dimanche du mois 13 h-30-17 h.	LA SAGNE
DES BEAUX-ARTS. Collections permanentes (peinture neuchâteloise et suisse, cabinet des estampes) «Objets fragiles et livres d'artistes», jusqu'au 23 avril. De mardi à dimanche de 14 h à 17 h. D'HORLOGERIE (Château des Monts). Collections permanentes (évolution de la montre, pendules, automates, film). Mardi-dimanche 14-17 h. MOULINS SOUTERRAINS DU COL-DES-ROCHES. Ouvert sur demande pour les groupes dès 15 personnes.	LE LOCLE
MUSÉE DES SAPEURS-POMPIERS. Collection d'objets divers datant du XIXe siècle à ce jour. Visites sur demande, ☎ 038/53 40 77.	CERNIER
CANTONAL D'ARCHÉOLOGIE. Collections permanentes, stations lacustres, campements magdaléniens, objets de la Tène, archéologie classique et préhistorique européenne. Mardi-dimanche 14-17 h. D'ART ET D'HISTOIRE. Quatre départements: arts plastiques (neuchâtelois, suisses et étrangers); arts appliqués (céramique, verrerie, orfèvrerie); cabinet de numismatique et section historique. Nouveaux membres, S.P.S.A.S., jusqu'au 21 mai. Mardi-dimanche 10 h-17 h, jeudi entrée libre. D'ETHNOGRAPHIE. Collections permanentes (Égypte pharaonique, collection royale du Bhoutan, Afrique saharienne et sahélienne, Zaire, Angola, etc.). «Littérature de ficelle», jusqu'au 14 mai. Mardi-dimanche 10-17 h. D'HISTOIRE NATURELLE. Collections permanentes (mammifères, oiseaux, poissons, dioramas). Mardi-dimanche 10-17 h. «Couleurs nature», photographies, jusqu'au 16 avril. «Brisés, terre de pierres», jusqu'au 30 avril 1995. «Tombé du ciel...», météorites et catastrophes, jusqu'au 29 octobre. VILLA LARDY. Aimé Montandon, huiles, gravures encre de Chine. Mardi à vendredi de 14 h à 17 h, sur rendez-vous pris au Musée d'art et d'histoire de Neuchâtel, ☎ 038/20 79 20.	NEUCHÂTEL
CHÂTEAU. Tous les jours de 10 à 12 h et de 14 à 17 h sauf vendredi après-midi et lundi. Animation par les dentellières, tous les derniers dimanches du mois ou sur demande au ☎ 038/572 383.	VALANGIN
DE LA VIGNE ET DU VIN. Histoire vigneronne neuchâteloise. Jeudi-dimanche 14-17 h.	BOUDRY
MINES D'ASPHALTE DE LA PRÉSTA. Dimanche et jours fériés, visite à 14 h. Groupes: visites toute l'année sur rendez-vous. Atelier Bourquin, démonstration sur rendez-vous. Renseignements ☎ 038/63 30 10.	TRAVERS
MUSÉE INTERNATIONAL DE L'UNIFORME AU PEU-PÉQUIGNOT. Auberge du Peu-Péquignot, tous les jours sauf mardi.	LE NOIRMONT
GALERIES	
MEIER. Honegger, sculpture et Pecinski, peinture-gravure. Jusqu'au 13 mai. Lundi-vendredi de 14 à 18 h 30, samedi de 10 à 12 h 30. DU MANOIR. Mardi-vendredi 15 h-19 h, samedi 10 h-17 h. LES ARBRES. P. Loye, peinture, dessin, sculpture, jusqu'au 31 mai. Tous les jours 10 h-17 h. VILLA TURQUE. Michel Bailod, peinture, jusqu'au 18 mai. Sur rendez-vous, ☎ 039/23 52 32. SONIA WIRTH-GENZONI. De Lucien Schwob à Charles L'Éplattienier. Lundi-samedi 14-18 h. UBS. Erika Junod-Studer, aquarelles et peintures, jusqu'au 2 juin. LA SOMBAILLE. A. Zurcher, céramique et C. Dey, photo. Tous les jours, jusqu'au 1er mai. ECOLE CLUB MIGROS. Cédric Magnin, peinture-sculpture. Lundi-jeudi 12 h-14 h, vendredi 10 h-12 h et 14 h-17 h.	LA CHAUX-DE-FONDS
HOME LE FOYER. Photographies de Benoît Lange, jusqu'au 25 avril. Tous les jours, 9 h-18 h.	LA SAGNE
AMIS DES ARTS. Grobet, sculptures, jusqu'au 23 avril. Mardi-vendredi 14-18 h, samedi-dimanche 10-12 h et 14-17 h. DITESHEIM. «Affinités», peinture, gravure, dessin, sculpture, jusqu'au 20 avril. Mardi-vendredi 14-18 h 30, samedi 10-12 h et 14-17 h, dimanche 15-18 h. DE L'ORANGERIE. Xenia, peinture, bijoux, objets précieux, jusqu'au 23 avril. Mardi à dimanche 14 h-18 h 30. DU POMMIER. P.-V. Henry, photographies «Sibérie», jusqu'au 30 avril. Lundi-vendredi 10 h-12 h et 14 h-18 h. ARCANE. Françoise Cartier, peinture et objets, jusqu'au 22 avril. Mardi-jeudi 14 h-18 h, vendredi 14 h-19 h, samedi 14 h-17 h. DU PEYROU. Maria Leuzzi, jusqu'au 28 avril. Mercredi-samedi 14 h 30-18 h 30, dimanche 15-17 h 30. CENTRE D'ART NEUCHÂTEL. «Is it Nice», exposition inaugurale, jusqu'au 14 mai. Mercredi à samedi de 14 h à 19 h; jeudi de 14 h à 21 h; dimanche de 14 h à 17 h. DE L'ÉVOLE. Charles Robert, peinture, jusqu'au 22 avril. Lundi à samedi 14 h-17 h 30. COÏ. Georges Berger, peinture, jusqu'au 4 mai. Mardi-dimanche 15 h 30-18 h 30.	NEUCHÂTEL
JONAS. Thierry Renard, collages, jusqu'au 16 avril. Mercredi-samedi 14 h 30-18 h 30, dimanche 14 h 30-17 h.	PETIT-CORTAILLOD
CHÂTEAU. Jean Keller, aquarelle-craie; Marcel Rutti, mosaïque, jusqu'au 18 juin. Mardi-dimanche 8 h-22 h.	VAUMARCUS
CHÂTEAU. Mirjana Zajec-Vulić, peinture, jusqu'au 30 avril. Mardi-dimanche 10 h-21 h.	MÔTIERS
NOËLLA G. «Verre, vert, vers l'art». Lundi, jeudi, vendredi 14 h-18 h.	LA NEUVEVILLE
ESPACE NOIR. José Crespo, photographies, jusqu'au 30 avril.	SAINT-IMIER
AU VIRAGE. Vladimir Gazovic, lithographies, jusqu'au 30 avril. Vendredi-dimanche 16 h-20 h.	SÉPRAIS
POTERIE. Jean Devost et Eric Rihs, céramique contemporaine, jusqu'au 7 mai. Mardi-samedi 8 h-12 h, dimanche 13 h-30-17 h.	LES ÉMIBOIS
SOLEIL. Claudine Houriet, peinture, jusqu'au 7 mai. Mardi-dimanche 9 h-23 h.	SAIGNÉLÉGIÉ

FAITS DIVERS

Près de La Chaux-de-Fonds

Tonneau

Une automobiliste française du Russey, Mme S. M., circulait, mercredi vers 22 h, sur la route cantonale de La Chaux-de-Fonds à Biaufond. A un kilomètre après l'intersection avec la route des Planchettes, elle a perdu la maîtrise de son véhicule qui a mordu le talus à droite et a effectué un tonneau. Elle a terminé sa course sur le bord gauche de la route. Dégâts.

Le Locle

Collision

Un automobiliste des Verrières, M. J. T., circulait rue du Pont en direction sud, jeudi à 9 h 50. A l'intersection avec la rue D.-JeanRichard, il est entré en collision avec l'auto de M. R. R., du Locle, qui circulait dans ladite rue en direction de La Chaux-de-Fonds. Dégâts.

Le Locle

Perte de maîtrise

Vers 20 h 30 mercredi, M. D. B. de La Chaux-de-Fonds circulait rue Gérardmer en direction ouest avec l'intention de se rendre sur le parc privé de l'usine TMP. A la hauteur de l'entrée ouest du parc, en obliquant à gauche, il a perdu la maîtrise de son auto qui a alors heurté un panneau de signalisation en bordure sud de la rue Gérardmer. Dégâts.

Boudry

Conducteur blessé

Un automobiliste d'Auvernier, M. C. M. D. G., circulait, jeudi à 6 h 40, de Neuchâtel à Bevaix. Sur le pont de Boudry, à la hauteur de la balise de chantier, alors qu'il se trouvait sur la voie de droite, son auto a heurté à deux reprises la glissière protégeant la zone de chantier, puis a traversé la chaussée de droite à gauche pour finalement terminer sa course sur le toit contre le talus au sud de la route. Blessé, M. C. M. D. G. a été transporté par ambulance à l'Hôpital des Cadolles. Les témoins de cet accident sont priés de prendre contact avec la police cantonale à Boudry, tél. 038 42.10.21.

Neuchâtel

Epannage d'hydrocarbure

Le SIS est intervenu à la rue de Maillefer, hier à 17 h 40, devant les locaux de l'entreprise Sousa vins pour un épannage d'hydrocarbure provenant d'un réservoir de camion. Environ 10 m² de la chaussée ont été souillés.

Peseux

Branches en feu

Un début d'incendie s'est déclaré, hier à 15 h 15, dans la forêt de Peseux, à 200 m au nord de la carrière de Tremblay. Pour une raison que l'enquête établira, des tas de branches se sont enflammés. Le SIS de Neuchâtel et les PS de Peseux sont intervenus au moyen d'eau et d'extincteurs à poudre. Quelque 150 m² de forêt ont été endommagés.

Serrières

Collision en chaîne

Au volant d'une voiture, M. E. L., de Lucerne, circulait sur la voie de droite de l'autoroute de Boudry à Neuchâtel, hier à 11 h 45. A la hauteur du port de Serrières, il est entré en collision avec l'arrière de l'auto de M. P. A. G., de Vaulion, qui venait de s'arrêter pour les besoins de la circulation et qui, sous l'effet du choc, fut projetée contre l'auto de Mme G. B., de Chernex, qui s'était immobilisée à la hauteur du portique supportant la signalisation lumineuse qui était hors service. Dégâts.

Saint-Blaise

Cabane en feu

Vers midi hier, une cabane de jardin a été la proie des flammes à la rue des Lavannes 16. Un feu de jardin allumé à proximité en est la cause, la bise ayant propagé les flammes. Le SIS de Neuchâtel ainsi que les PS de Saint-Blaise sont intervenus. La cabane est entièrement détruite.

Saint-Blaise

Motard blessé

M. P. Z., de Hauterive, circulait au guidon d'une moto, jeudi à 13 h 45, chemin des Carrières en direction sud. A l'intersection avec le chemin des Plaines, il est entré en collision avec l'auto de Mme E. D., de Saint-Blaise, qui montait le chemin des Carrières en direction nord, avec l'intention de bifurquer à droite pour emprunter le chemin des Plaines. Blessé, le motard a été conduit à l'Hôpital Pourtalès.

ÉTAT CIVIL

Le Locle

Naissances

Baldassari Isaline Jocelyne, fille de Baldassari Marco et de Baldassari, née Stämpfli Valérie Jocelyne. - Monnet David, fils de Monnet Olivier Maurice et de Monnet née Marmy Janique Madeleine. - Varga Maël, fils de Varga Bela et de Duranceau Marie Pierrette Guylaine. - Maradan Deborah, fille de Maradan Didier et de Maradan née Bacon Nathalie Ginette Florence.

Promesses de mariage

Lucarella Didier Walter et Bandera Laurence Juliana. - Vuille Alfred Roland et Theurillat Nicole Mina Pierrette. - Vera Damiano Rodrigo et Pereira de Carvalho Marilia da Graça.

Mariages

Hurter Olivier et Msiah Esediya. - Bruchon Jérôme Georges Eric et Robert-Nicoud Sandrine. - Boscarino Jeffrey Jerome Moraga et Johner Myriam.

Décès

Gort Bertha Lily, 1902. - Eckert Jean, 1912, époux de Eckert, née Schindler Henriette Marguerite. - Humbert-Droz Paul Hermann, 1903.

Les Ponts-de-Martel

(mars)

Naissances

Eigenmann Salomé, fille de Eigenmann Klemens Johann et de Eigenmann, née Odermatt Marthe Rita. - Baillod Loris, fils de Baillod Olivier et de Baillod, née Maire Patricia Sylvie. - Grezet Sophie, fille de Grezet Jean Philippe et de Grezet, née Nicolet Sylvie. - Finger Jason, fils de Finger Philippe Roger et de Finger, née Jefkaj Nevrije. - Monnet David, fils de Monnet Olivier Maurice et de Monnet, née Marmy Janique Madeleine.

Décès

Port-Louis (île Maurice) Schneider, Charles Arnold, 1918, époux de Schneider, née Malbrough Hélène. - Etter Willy Armand, 1922, époux de Etter, née Jacot-Descombes Rose Eva.

Les Brenets

(février - mars)

Naissances

Benoit Anthony Jacky Claude, fils de Benoit Claude-André et de Benoit, née Lab Sylvie Elisabeth Marie Claire. - Leuba Maximilian Louis, fils de Leuba Yves Alain et de Leuba, née Rosselet Nathalie. - Faivre Wendy Nataly Lauren, fille de Faivre Sébastien Jean Michel et de Faivre, née Trivellin Sandrine Nicole Christine. - Baume Sébastien, fils de Baume Thierry Imier Alfred André et de Baume, née Baldini Isabelle.

Décès

Maire Marcel Louis.

LE LOCLE

Ta grâce me suffit.

Madame M. Andriess-Montandon, ses enfants et petits-enfants; Madame et Monsieur C. et W. Gautschi-Andriess; Monsieur M. Andriess; Les enfants et petits-enfants de feu M.-L. Béguelin-Montandon; Madame et Monsieur M.-J. et C. Reichler-Béguelin; Mesdames S. Sagne et M. Fellrath,

ainsi que les familles parentes et alliées ont le chagrin d'annoncer le décès de

Mademoiselle Jeanne MONTANDON

leur chère tante, grand-tante, arrière-grand-tante et cousine, survenu dans sa 107e année.

LE LOCLE, le 13 avril 1995.

Le culte sera célébré le mardi 18 avril, à 14 heures à la Maison de Paroisse du Locle, suivi de l'incinération sans cérémonie.

La défunte repose à la chambre mortuaire de l'Hôpital du Locle.

Adresse de la famille: Mme M. Fellrath
Foyer 27, 2400 Le Locle.

Les personnes désirant honorer la mémoire de la défunte peuvent penser au Home la Gentilhommière par UBS ccp 20-122-2, compte 400560.05 E.

IL NE SERA PAS ENVOYÉ DE LETTRE DE FAIRE-PART, CET AVIS EN TENANT LIEU.



*Une maman, c'est tant de choses
Ça se raconte avec le cœur
C'est comme un grand bouquet de roses
Ça fait partie du bonheur.*

Roland Juillerat, La Chaux-de-Fonds:

Claude Juillerat, Boudry,
Denis Juillerat et son amie Anne-Marie, Neuchâtel,
Jocelyne et Alain Vivet-Juillerat et leurs enfants Damien et Coralie, Môtiers,
Philippe et Monika Juillerat-Hug, Rochefort,
Olivier Juillerat, Boudry;

Les familles de feu Arnold et Léona Berberat-Rebetez;
Madame Madeleine Juillerat-Berberat, Rebévelier, ses enfants, petits-enfants et arrière-petits-enfants,

ont la grande douleur de faire part du décès de

Liliane JUILLERAT-BERBERAT

leur chère épouse, maman, belle-maman, grand-maman, sœur, belle-sœur, tante, cousine, marraine et parente, qui s'en est allée subitement dans sa 56e année.

LA CHAUX-DE-FONDS, le 13 avril 1995.

L'enterrement aura lieu à Lajoux, le samedi 15 avril à 14 h 30.

Liliane repose à la chambre mortuaire du Home de Lajoux.

IL NE SERA PAS ENVOYÉ DE FAIRE-PART, CET AVIS EN TENANT LIEU.

*Jésus dit: Je suis la résurrection et la vie:
celui qui croit en moi, même s'il meurt, vivra.
Jn 11. 25*

La famille de

**Madame Marthe STETTER
née ROCHE**

a le grand chagrin d'annoncer son décès survenu dans sa 92e année, après quelques semaines d'hospitalisation.

L'incinération aura lieu sans cérémonie.

Le culte sera célébré samedi 15 avril 1995 à 14 h à la Collégiale de Saint-Imier.

Le corps repose à la chambre mortuaire, rue Dr-Schwab 20, à Saint-Imier.

Les personnes qui désirent honorer sa mémoire peuvent verser un don pour le Service des soins à domicile du Haut-Vallon, ccp 23-3700-0.

IL NE SERA PAS ENVOYÉ DE LETTRE DE FAIRE-PART, LE PRÉSENT AVIS EN TENANT LIEU.

Krystyna Terlikowska,

Grégory Terlikowski,

Eliane Terlikowski,

ont la tristesse d'annoncer le décès de

Roman TERLIKOWSKI

LA CHAUX-DE-FONDS, le 8 avril 1995.

La cérémonie a eu lieu dans l'intimité.



EN SOUVENIR

Monsieur

Paul NICOLET

1990 - 16 avril - 1995

Que ceux qui t'ont connu et aimé aient une pensée pour toi ce jour.

Tu n'aurais eu que 65 ans cette année.
Brigitte

157-715788

EN SOUVENIR

Antoine CATTIN

1985 - 15 avril - 1995

Plus le temps passe plus ton absence se fait sentir. Mais ton souvenir restera pour toujours dans nos cœurs.

Ton épouse, tes enfants,
ta famille et tes petits-enfants.

157-715577

DÉCÈS

Peseux

M. Maurice Guery, 1923

Neuchâtel

M. Domenico Pinesi, 1920

La Coudre

Mme Cécile Monnier, 1907

Société éditrice et imprimeur:



L'Impartial S.A., La Chaux-de-Fonds

Rédaction et administration:

L'Impartial, rue Neuve 14

2300 La Chaux-de-Fonds

☎ (039) 210 210 Rédaction

☎ (039) 210 310 Administration

Fax: Rédaction 039 - 210 360

Tirage contrôlé (REMP)
28.143 ex.

Régie des annonces:
Publicitas



La Chaux-de-Fonds ☎ (039) 210 410
Le Locle ☎ (039) 311 442

*Frères humains, qui après nous vivez,...
François Villon*

Claude et Brigitte Sunier et leur fils Julien, et Stéphanie;

Les descendants de feu Paul Sunier-Pellaton,

ainsi que les familles parentes et alliées ont le chagrin de faire part du décès de

Monsieur Gilbert SUNIER

leur cher papa, beau-papa, grand-papa, frère, beau-frère, oncle, parent et ami, enlevé à leur tendre affection lundi, dans sa 76e année.

LA CHAUX-DE-FONDS, le 10 avril 1995.

La cérémonie a eu lieu dans l'intimité de la famille.

Domicile de la famille: M. et Mme Claude Sunier
Buissons 9.

Le présent avis tient lieu de lettre de faire-part.

OUVERT SUR...

Une nouvelle vie pour l'Épervier(1) Un festival Juillard

Au moment où sort *Plume aux vents*, une suite inattendue au magistral cycle des *Sept vies de l'Épervier*, le grand dessinateur André Juillard expose à Lausanne. L'occasion de découvrir un travail remarquable.

La chronique de
Ariel HERBEZ

Eh oui, encore un héros, ou plutôt une héroïne de bande dessinée arrachée à la mort par ses créateurs. La séduisante et redoutable baronne Ariane de Troil, qui avait traversé de manière fulgurante les (forcément) sept albums des *Sept vies de l'Épervier*, tombait à la dernière page, percée par l'épée de son père, Gabriel de Troil, l'une et l'autre ignorant l'identité de son adversaire.

placables qui jalonnent cette série somptueuse et rigoureuse, à cheval sur les règnes d'Henri IV et de Louis XIII, et qui conte l'épopée d'un mystérieux justicier au visage caché par une cagoule rouge, l'Épervier.

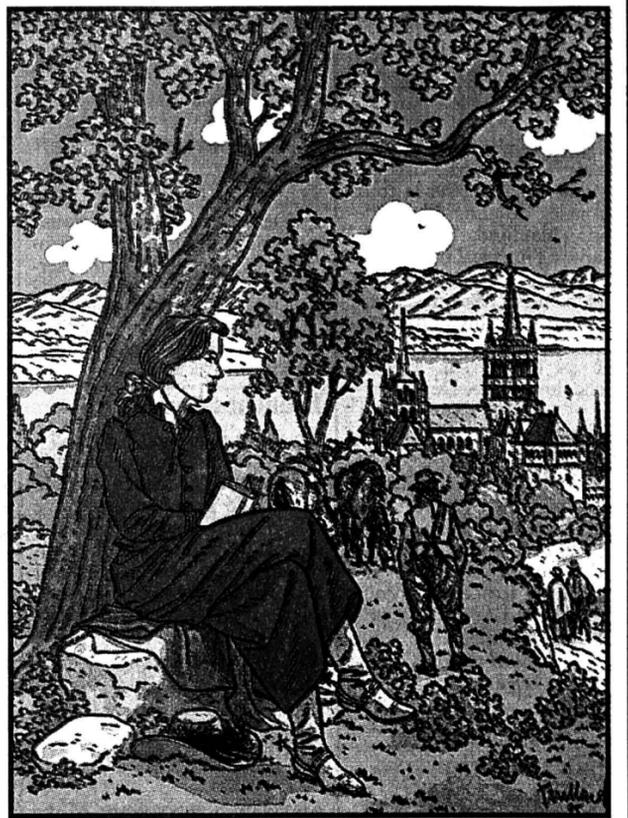
SAUVETAGE RÉUSSI

Au risque de dénaturer cette fin inéluctable, le dessinateur André Juillard et le scénariste Patrick Cothias ont décidé de sauver Ariane. En changeant d'éditeur au passage, de Glénat à Dargaud. Le résultat? Au risque de se répéter, remarquable. Ariane de Troil, grièvement blessée, frappée de mutisme et enceinte, croupit dans un asile. Reconnue par le frère du roi, son ennemi juré, elle finira par s'échapper, et renaitra à la vie, avec un nouvel objectif: retrouver son père, au Canada.

rester cantonné dans la BD historique et qui a signé entre-temps l'admirable *Cahier bleu* (chez Casterman), nous explique ce retour. «Après avoir terminé les *Sept vies*, je me suis retrouvé et c'était une surprise pour moi, orphelin de tous ces personnages avec qui j'avais vécu une bonne dizaine d'années. J'ai donc proposé à Cothias d'envisager une suite.»

Le scénariste accepte avec enthousiasme. Même si, entre-temps, la saga a pris des ramifications multiples. Masquerouge, la série créée en 1978 par Cothias et Juillard, et qui a été le point de départ de l'épopée, a redémarré avec le dessinateur Marco Venanzi. Plus simple, plus «aventures de cape et d'épée», elle se veut dans la ligne des premiers Masquerouge et se démarque de la passionnante complexité des *Sept vies*.

Mais l'imagination de Cothias s'emballe. Avec le dessinateur Dethorey, c'est *Cœur brûlé*, où Germain Grandpin, maître



Juillard à Lausanne
L'héroïne des *Sept vies de l'Épervier*, Ariane de Troil l'y a précédé...

Fin brutale et bouleversante, digne d'une tragédie antique, dans le droit fil des destinées im-

«J'ÉTAIS ORPHELIN»

André Juillard, qui avait manifesté une certaine lassitude de

MARDI:
l'avenir de l'univers

BULLES

CADEAU

A l'occasion de l'exposition Juillard, Lorenzo Pioletti, de la librairie Raspoutine, vous offre sept affiches (comme les sept vies de l'Épervier...). Elle reprend le dessin de la cathédrale de Lausanne qui est reproduit dans cette page. Vous pouvez la demander sur carte postale à L'Impartial, Affiche BD, rue Neuve 14, 2300 La Chaux-de-Fonds.

CARGO

Tournée romande pour Patrick Jusseaume et Jean-Charles Kraehn, pour la sortie du deuxième volume de Tramp, «Le bras de fer» (chez Dargaud): l'histoire, excellente, d'un jeune capitaine qui se retrouve sans le savoir à la tête d'un cargo, le «Belle-Hélène», que son armateur va faire couler pour escroquer l'assurance. Les auteurs seront jeudi 20 avril à Zarg-Bulle (Genève), vendredi 21 à La Bulle (Fribourg) et samedi 22 à Glénat (Lausanne), chaque jour à 15 heures.

TOP ET FLOP

- Le coup de cœur: «Mary la Noire», pour le dessin si particulier et séduisant de Florence Magnin, sur un scénario de Rodolphe (Dargaud).
- Le flop: «Le secret des hommes-chiens», une coproduction familiale de Yves Huppen et de son père, Hermann, peu convaincante (Dupuis).
- Le best seller chez Christine Wagnières, librairie Cumulus, à Genève: encore et toujours XIII («Trois montres d'argent», chez Dargaud).
- Son coup de pouce: «Pondicherry, filiation fatale», le nouveau Stéphane, de Daniel Ceppi (Humanoïdes Associés).

BULLES RADIO

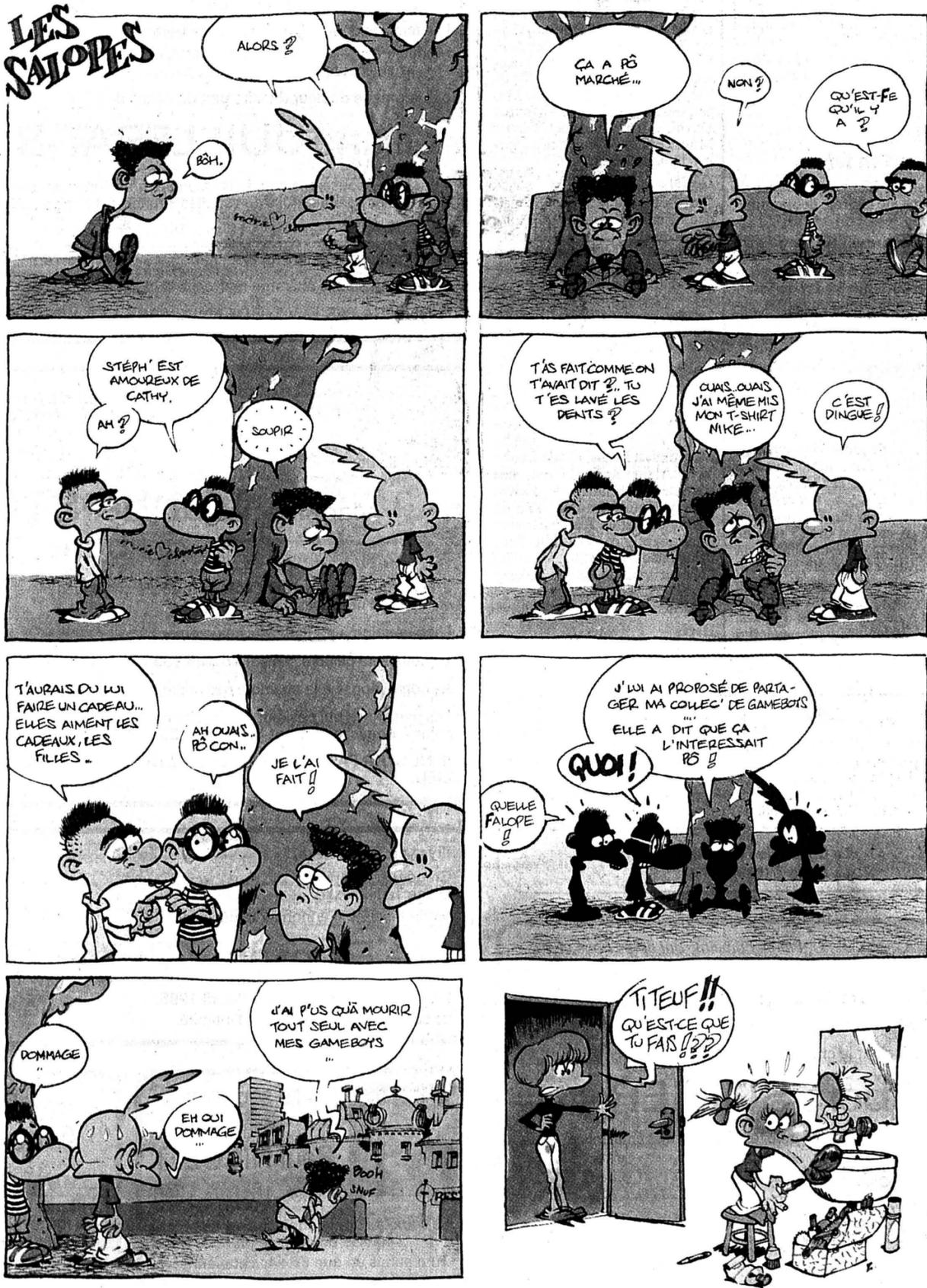
Georges Pop reçoit sur la Première Pierre-Yves Lador, coorganisateur de l'exposition Juillard à Lausanne.

A. HZ

● BD-Bulles, RSR1, samedi 15 h 30

Titeuf, par Zep

© Editions Glénat



d'armes d'Ariane, poursuit Gabriel de Troil au Canada. Et avec Prudhomme, voici *Ninon secrète*, fille d'Ariane et de Germain, et recueillie dans *Plume aux vents* par un certain Henri Lenclous.

NOUVELLE SÉRIE

Vous me suivez encore? Attendez, ce n'est pas fini! Après ces deux séries (deux épisodes chacune), Glénat annonce pour mai une nouvelle série parallèle, *Le fou du Roy*. C'est tout le XVIIe siècle qui va être arpenté par ce scénariste boulimique et sa cohorte de dessinateurs.

De qualité inégale, ces séries sont dominées de la tête et des épaules par les productions de Juillard. Mais plongez-vous dans l'inextricable réseau, et vous prendrez un savoureux plaisir à tout relire, en rétablissant les chronologies et en profitant des éclairages réciproques.

Et allez voir l'exposition organisée par la Bibliothèque de Lausanne et le libraire Lorenzo Pioletti, de Raspoutine. Une sélection de travaux récents, planches, esquisses, mises en couleur, met en valeur l'élégance et la virtuosité de ce dessinateur hors pair et son sens de la couleur. Ajoutez-y les magnifiques croquis réunis dans *Esquisses pour Le cahier bleu*, un petit ouvrage sobre et, avec justesse, sans parole, et vous serez comblés.

Pas tout à fait: il vous reste à découvrir Ariane de Troil faisant étape à Lausanne, un tirage limité de Juillard astucieusement mis en scène par Pioletti: la mise en couleur d'un côté (le «bleu») et, de l'autre, le trait noir sur un film transparent. L'amorce d'une nouvelle mode?

La semaine prochaine: Juillard répond à nos questions

- «La folle et l'assassin», *Plume aux vents* tome 1, de Juillard et Cothias (Dargaud)
- «Le nid des étourneaux», *Masquerouge* tome 6, de Venanzi et Cothias (Glénat)
- «Esquisses pour Le cahier bleu», de Juillard (Jour de fête)
- Exposition Juillard, Bibliothèque municipale de Lausanne, 11 place Chauderon, du 24 avril au 19 mai, de 12 h à 21 h sauf le week-end
- Juillard dédicace samedi 22 avril à la librairie Raspoutine, Lausanne